

1 Winndannde 60

2

3 **FU÷÷OODE LINJIILA. ANNABI YAAYAA (Luka 1)**

4

5 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
6 yim¥e fof nana te nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaawa dañdude e
7 makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi artude hannde
8 jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

9

10 E yeewtere men ¥ennunde, en çgasniino jaçde men e feccere adannde e Binndi cenii£i
11 he; ndeen feccere, woni e mum ko Tawreeta, Jabuura e defte annabaa¥e £e. Ndeen
12 feccere adannde wiyetee ko: Aadi Kii££o o. E tuubaçkoore, mbiyen: ‘Ancien Testament’.
13 Hannde noon, en çganniyiima naatde e feccere £i£mere haala Alla nde, feccere nde
14 mbiyaten: ‘Nouveau Testament’ e tuubaçkoore, maanaam: AADI KESO o.

15

16 Holi ko wa£i Alla feccude deftere mum seniinde nde pecce £i£i, Aadi Kii££o o e Aadi
17 Keso o? Ko £um £oo woni sabaabu mum: Kala ko annabaa¥e ¥e mbinndunoo e Aadi
18 Kii££o he, ¥e mbinndunoo £um ko hade Almasiihu o jibineede. Kono kala ko woni e
19 Aadi Keso he, winndaa ko caggal jibineede Almasiihu o. Hono noon, kabaaru mo
20 annabaa¥e ¥e mbinndunoo e Aadi Kii££o o, habratnoo ko £um £oo: ‘Maa Alla nel
21 Almasiihu o!’ Kono kabaaru gon£o e Aadi Keso o habri ko £um £oo: ‘Alla nelii
22 Almasiihu o, no fodirnoo £um nih, rewni £um e annabaa¥e mum! ’

23

24 Mbele nafoore Aadi Kii££o o e nafoore Aadi Keso o laa¥ii e hakkille maa? ÷uum ko
25 huunde heewnde faayienda, sabu ina wa£i yim¥e salii¥e Binndi cenii£i £i sabaabunde ko
26 £i mba£i ‘Aadi Kii££o o’ e ‘Aadi Keso o’ ko. ²een yim¥e, miijo mumen ko nih wayi:
27 ¥e mbiyi won ýettu¥e deftere wo£nde, lomtinii £um Binndi cenii£i £i. Kono, wonaa
28 noon! Deftere Aadi Keso nde yeddaani ko annabaa¥e adii¥e ¥e kaalnoo ko, kono nde
29 hollirta ko no Alla timminiri haalaaji annabaa¥e £i, podooje Alla e annamaaji aadi ki££o
30 o. Sabu e Aadi Kii££o he, annabaa¥e ¥e fof kabriino, mbiyi: ‘Almasiihu o maa ar! Ma
31 o ar! Ma o ar!’ Kono kabaaru Aadi Keso o ko nih wayi: ‘Almasiihu o arii, o arii!
32 Almasiihu mo annabaa¥e ¥e kabratnoo o, arii!’ Ko £uum woni kabaaru Aadi Keso o.

33

34 ÷uum noon banndiraa¥e, njetten Alla sabaabunde ko Binndi cenii£i £i mba£i Aadi Kii££o
35 o e Aadi Keso o. Sabu e£en mbaawi yiye e £een pecce £i£i e wonde kala ko Alla
36 fodnoo gila ko ¥ooyi, wa£ii £um! Alla tellinanii en Da£ndoowo mo o fodatnoo taaniraa¥e
37 men e Tawreeta, Jabuura e defte annabaa¥e £e. No ¥ohre fu£irta haa wonta ¥okki nih,
38 ko hono noon Aadi Kii£o o timmiri e Aadi Keso o.

39

40 O£on çganndi feccere £immere e Binndi cenii£i nde, hono Aadi Keso o, ina jogii innde
41 wo£nde. Ndeen innde ko Linjiila. Linjiila ko koççgol arab pиртоowol: Kabaaru moyyo. E
42 gooçga, kabaaru deftere Linjiila ko kabaaru moyyo, sabu o jaaytata ko no Almasiihu o

43 timminirnoo ko annabaa¥e ¥e kabrunoo ko, o udditani bani Aadama'en damal jam e
44 yeeso Alla haa abada!

45

46 Ko fayti e deftere Linjiila noon, çganndee wonaa Almasiihu o e hoore mum winndi £um.
47 Alla huutorinooma yim¥e heew¥e mbele ina mbinnda Aadi Ki££o o, ko hono noon kadi
48 Alla huutorinoo yim¥e heew¥e çgam winndude Aadi Keso o. Alla huutorinooma yim¥e
49 nayo, mbele ina mbinnda haala Almasiihu gar£o e aduna he o. ²een yim¥e nayo, in£e
50 mumen nani: Macca, Marka, Luka e Yuhanna. Holi ko wa£i Alla lo¢¢ginde yim¥e nayo
51 mbele ina mbinnda haala Almasiihu o? Sabu Alla yi£i ko rokkude en haala goo¢£uka,
52 njarka goo¢£inde. Alla su¥orii yim¥e nayo ko çgam hollude goo¢ga gon£o e haala mum
53 ka. No taabal koy£e nayi ¥uriri tii£de taabal koy¢gal gootal nih, ko hono noon kadi
54 seedamfaagu yim¥e nayo ¥uri goo¢£ude e seedamfaagu nef£o gooto tan. Ko hono
55 noon, Alla huutorinoo seedeiji nayi, mbele e£en mbaawa anndude kala ko nja¢¢gu-£en
56 e Linjiila ko fayti e Almasiihu o, ko huunde sellunde ke¢! No Alla wa£irnoo haala mum
57 e hakkillaaji annabaa¥e adii¥e ¥e nih, ko hono noon kadi Alla lo¢¢giniri yim¥e nayo e
58 jamaanu Almasiihu o mbele ¥e mbinnda ko ¥e njiyi e ko ¥e nani ko fayti e Da£ndoowo
59 aduna o.

60

61 Mbele a£a anndi £em¢gal çgal Macca, Marka, Luka e Yuhanna mbinndunoo Linjiila
62 cenii£o o? ²e mbinndunoo Linjiila o ko e £em¢gal Gerek. Kono enen nja¢¢gaten mo ko
63 e £em¢gal Pulaar, sabu ko heewi e men nanaani Gerek! E£en njetta Alla sabaabunde
64 ko wa£i e ¥er£e jom gannde'en £oo(?) e Senegaal, ¥e ýetti Linjiila gerek o, ¥e piri
65 £um e Pulaar. Linjiila ina fira e ko ¥uri £em£e ujunnaaje £i£i e nder aduna he. Hono
66 noon, deftere Linjiila nde njogi-£en e ju¢¢go men hannde nde, ina yerondiri e ko Alla
67 loownoo e hakkillaaji Macca, Marka, Luka e Yuhanna ko.

68

69 Eey, ina wa£i sahaa yim¥e fewjoo¥e ha¥aade Linjiila o, ¥e çgona e wiye: ‘Hay gooto
70 waawaa hoolaade £um! Ina heewi haalaaji baylaaf£i heen, iwii jeeri, fayii waalo...!’
71 Kono kala ka¥ortoo£o noon Linjiila cenii£o o, joomum ha¥ata ko e Alla e hoore mum.
72 Te woofonde ha¥ataa e haayre! Binndi cenii£i £i fof ko goo¢£u£i! A£i kaandi e
73 hoolaare men wondude e £ooftaare men. No ko¢¢gol Alla çgol timmiri e Tawreeta e
74 Jabuura nih, ko hono noon kadi çgol timmiri e Linjiila. Binndi cenii£i £i çgooñaaki hay
75 nokku! Alla ko maw£o, te ina waawi reende haala mum! O mooftii goo¢ga makko
76 çgam kala jiilotoo£o mo no ¥ernde mum fof no fotiri. Haala Alla guur£o o, hay gooto
77 waawaa waylude £um! Ko £uum Alla e hoore mum haali e Linjiila, nde wiyi: *Leydi e
78 asamaan maa pирto, kono ko¢¢guli am pирtotaako muk.* (Mac 24.35)

79

80 ÷uum noon banndiraa¥e he£ii¥e, sahaa mo pot-£en fu££aade ja¢de men e Linjiila
81 cenii£o o, hono Aadi Keso o, heedii. E yeewtere men ¥ennunde, en nja¢¢giino ko fayti
82 e annabi Malaki, gadinoo£o Almasiihu o arde ko ina tolnoo e duu¥i teemedde nayi. Te
83 çganndee e nder £iin duu¥i teemedde nayi caggal annabi Malaki, Alla nelaani e
84 Israa'iila'en hay annabi gooto çgam waajaade £umen e winndude haala Alla. Holi ko

85 wa£i Alla nelaani hay annabi go££o? Sabu deftere Aadi Kii££o nde timmiino. Alla
86 haaliino kala ko yi£noo haalde, rewni £um e annabaa¥e adii¥e ¥e. Jooni, Alla wonnoo
87 ko e fadde sahaa mo fi¥ata Aadi Keso o, rewna £um e garal Almasiihu o.

88

89 En ja¢¢giino kabaruji annabi Esayi e annabi Malaki, no Alla anniyirinoo nelde annabi
90 gooto yeeso Almasiihu o mbele ina feewnana Almasiihu o laawol mum. Mbele a£a anndi
91 oon annabi? Oon, ko annabi Yaayaa. Ko Sakari wonnoo baaba mum Yaayaa. Sakari
92 wonnoo ko jettinoowo sadak carwatnoo£o Alla e yim¥e fof to Yerusalem. Golle makko ko
93 yettinde sadakeeji jawdi e dow sakkorde wonnoonde e nder galle Alla he. Jooni noon,
94 naaten e Linjiila, njiyen ko Luka winndunoo ko fayti e jibineede annabi Yaayaa.

95

96 E£eni nja¢¢ga e simoore adiinde nde. Binndi cenii£i £i mbiyi: *E jamaanu laam£o Yude
97 biyetee£o Herod, woodiino jettinoowo sadak gooto biyetee£o Sakari. O jeyanoo ko e
98 goomu yettinoo¥e sadak Abiya; jom suudu makko ko iwdi Haaruuna, wiyetee ko Elisabet.
99 Kam¥e £i£o fof ko ¥e feew¥e e yeeso Alla, ¥e ¢galaano feloore to ba¢¢ge sariyaaji e
100 jamirooje Joomiraa£o o fof. Kono ¥e ndañaano ¥i££o, sabu Elisabet ko dimaro, te
101 kam¥e £i£o fof ¥e naywii.*

102

103 *Wa£i ñalawma gooto, Sakari ¥ami golle e yeeso Alla... Jamaanu o fof woni e toraade
104 boowal e waktu urgol cuuraawi he. Ndeen tan, maleyka Joomiraa£o feeñani mo, darii
105 ba¢¢ge ñaamo sakkorde cuuraawi nde. Nde o yiyi maleyka o, ¥ernde makko dilli, kulol
106 jaggi mo. Kono maleyka o wiyi mo: "Sakari, woto hul, ¢gati ñaagunde maa ja¥aama!
107 Jom suudu maa Elisabet maa jibinane ¥i££o gorko, ¢ginniraal £um Yaayaa. Oon ¥i££o
108 maa addane weltaare e summbeende, heew¥e maa mbelto e jibineede makko; ¢gati ma
109 o won maw£o e yeeso Joomiraa£o o. O yarataa ndiyam rese¢, o yarataa hay huunde
110 ko ina manndila. Ma o hebbine Ruuhu Cenii£o o gila e nder reedu neene makko. Ma
111 o artir heew¥e e ¥es¢gu Israa'iila e Joomiraa£o Alla mumen. Ma o ado Joomiraa£o o
112 arde, o wonda e ruuhu Eliyas e baaw£e mum, ¢gam artirde ¥er£e baabiraa¥e fayde e
113 ¥i¥¥e mumen, ¢gam artirde luutndli¥e e mijooji feew¥e ¥e, wondude e heblande
114 Joomiraa£o o leñol peewniti¢gol." Sakari naamnii maleyka o, wiyi: "Holi no ¢ganndirat-
115 mi ko goo¢ga? Sabu miin e jom suudu am fof min naywii." Maleyka o jaabii mo, wiyi:
116 "Ko miin woni Jibiriiru darotoo£o e yeeso Alla; ko mi nelaao e maa ¢gam haalande
117 ma e habrude ma oon kabaaru moyyo. Jooni noon, ma a muum£u; a haalataa so
118 wonaa ñande ko mbiy-maa-mi ko timmi, sabu a goo¢£inaani ko¢¢gol am timmoyoowol
119 so sahaa mum yontii."*

120 *E oon sahaa, yim¥e ¥e ina padatnoo Sakari boowal, te kaawanooma holi ko ¥ooyniri
121 mo nih to nder suudu (galle Alla) to. Nde o yalti, o ro¢ki haaldude e ma¥¥e. ²e
122 paami won jiy£e £e o he¥i toon. O woni e maandinde ¥e, o heddi e muumndam
123 makko. Nde o timmini yontanne makko, o hooti galle makko. Caggal £een bal£e, Elisbet
124 jom suudu makko o ¥ami reedu;... woni e wiylde: "Ko £um £oo woni ko Joomiraa£o o
125 wa£ani mi e saa¢ga nde anniyii momtude gacce am e hakkunde yim¥e!" (Luk 1.5-
25)*

127

128 En njiyii no Alla nelirnoo maleyka mum Jibriiru e Sakari mbele ina habra £um no jom
 129 suudu mum Elisabet jogorirnoo jibinande £um ¥i££o gorko, jogor£o wonde annabi
 130 maw£o, peewnanoowo Almasiihu o laawol mum. Hono noon, e gasirde simoore nde,
 131 Binndi £i mbiyi: *Sahaa mo Elisabet foti he¥taade o yonti, o dañi ¥i££o gorko. Ho£dii¥e*
makko e banndira¥e makko nani Joomira£o o jippinii e makko yurmeende, ndenndi e
makko weltaare. Ñande ñalawma jeeta¥ijo o, ¥e øgari ¥oorninde cukalel øgel. ^{2e} *nji£noo*
innirde øgel ko baaba maggel, hono Sakari. Yummira£o o salii, wiyi øgel foti wiyeede
ko Yaayaa. ^{2e} *mbiyi mo:* “*Alaa e banndira¥e maa fof biyeteefo noon.*” ^{2e} *maandini*
baaba maggel øgam naamnaade holi no yi£i ¥iyum wiye. Sakari naamnii alluwal, winndi
heen £um £oo: “*Innde makko ko Yaayaa.*” *Kam¥e fof ¥e kaawaa. Ndeen tan, hunuko*
Sakari mu¥¥itii, demøgal mum toøøgitii, woni e haalde ina yetta Alla. Kulol naøøgi
ho£¥e e £iiin saraaji ¥e fof. ^{-een} *ge£e fof carii e nder denndaaøgal kaa¥e Yude.*
Nan¥e £uum ¥e fof ndeeni £uum e ¥er£e mumen, øgoni e naamnaade koye mumen
holi ko øgeel cukalel jogori wonde, sabu baaw£e Joomira£o o ina øgondi e maggel.

142

143 *Sakari, baaba maggel, hebbinaa Ruuhu Cenii£o o, loøøginaa, woni e wiye:* “*Jettoo£e*
øgoodanii Joomira£o, Alla Israa'iila o, e dow ko yillii e ko soodti leñol mum ko. O
feññinanii en Da£ndoowo maw£o e leñol Daawuuda, carwoowo makko. O rewniino e
kunu£e annabaa¥e makko senii¥e gila awlan ma o da£ndu en e añ¥e men, o yaltina
en juu£e ma¥¥e. Hono noon, o hollii taaniraaa¥e men yurmeende makko; o siftorii aadi
makko cenii£o o, hono no o woondiratnoo taani men Ibrahiima nih. øgati o wiyno ma o
yaltin en juu£e añ¥e men, mbele e£en mbaawa rewde mo tawa aldaa e kulol; øgonen
nuun£u¥e, feew¥e e yeeso makko, denndaaøgal ñal£i øguurndam men.” (Luk 1.76-79)

151

152 Caggal nde Sakari gasni haalde £uum, o yeccitii e Yaayaa, tiggu o, o wiyi £um: “*Aan*
ne ¥iøøgel am, ma a wiyoYE annabi ²ur£o toowde o, øgati ma a ardo Joomira£o o
øgam feewnande £um laawol mum; øgam anndinde yim¥e ¥e maa Alla da£ndir £umen
yaafuya bakkatuji mumen, sabu Alla men ko keew£o yurmeende. Ko sabaabunde mayre
naaøge fu£ooWE jipportoo e men, mbele yaynaade won¥e e ni¥¥ere e mbeelu maayde
¥e, mbele omo rewna pele men e laawol dee¥re.” (Luk 1.76-79)

158

159 Ko hono noon Sakari yettirnoo Alla, caggal jibineede Yaayaa, sabu Sakari ina anndunoo
 160 sahaa mo Almasiihu o fotnoo feeñde o ¥adtiima! Yaayaa, ¥iy Sakari o, wonaano
 161 Almasiihu o, kono ko Yaayaa wonnoo pot£o ardaade, ina habra garal Almasiihu o, ina
 162 feewnana £um laawol mum.

163

164 Amin njetta on sabu ke£ogol mon. So Alla ja¥ii, e ja¢de men aroore, ma en njiy no
 165 Alla nelirnoo maleyka mum Jibiriiru e mboomiri øgootiri mbiyeteendi Mariyaama øgam
 166 habrude £um jibineede Almasiihu o.

167

168 Yoo moÿyere Alla won e mon, te miijto-£on no moÿyi e ko Sakari haalnoo ko, nde
169 wiyi: “*Jettoo£e øgoodanii Joomiraa£o,...* (sabu) *o feññinanii en Da£ndoowo maw£o e*
170 *leñol Daawuuda, carwoowo makko. O rewniino* (£um) *e kunu£e annabaa¥e makko*
171 *senii¥e gila awlan.*” (Luk 1.68-70)

1
2 Winndannde 61
3
4 **YEESU (Luka 1; Macca 1)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, te nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa dañdude
8 e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi artude
9 hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 Jeewte men capan£e jeegom ¥ennu£e £e fof, çgonno-£en ko e wi£tude e Binndi Aadi
12 ki££o o, maanaam e Tawreeta, Jabuura e defte annabaa¥e £e. Kono e yeewtere men
13 ¥ennunde, en naatiino e Aadi Keso he, maanaam Linjiila. Linjiila ko koççgol arab, firtata
14 ko: Kabaaru moýyo. Te e gooçga, kabaaru Linjiila o ko kabaaru moýyo no feewi
15 wonande kala gooç£in£o £um, sabu o jaaytata ko no Alla feññinani bani Aadama'en
16 Da£ndoowo jom baaw£e, no fodirnoo £um gila ko ¥ooyi nih.
17
18 Ko adii e£en naata hannde e Linjiila, ina moýyi so tawii e£en mbaawi siftorde ko wa£i
19 Alla tellinande bani Aadama'en Da£ndoowo. Mbele o£on ciftora ko kewnoo ñande
20 Aadama e Hawaa mbakkodinnoo nde? En njaççgiino e Tawreeta no bakkaat Aadama
21 naatnirnoo yim¥e fof e laamu Seytaane e kalfaandi bakkaat. Ko bakkaat Aadama o wa£i
22 en jibidineede e ooñaare enen fof. Sabu 'lella diwataa ¥iyum sora'; hono noon kadi,
23 Aadama waawaa jibinde so wonaa bakkodinoo¥e! Bakkodinoowo waawata jibinta tan ko
24 bakkodinoo¥e. Te bakkaat men li¥ii en haa en çgalaa hay feere wootere wa£tude koye
25 men feew¥e e yeeso Pot£o ñaawde en o!
26
27 Kono, e£en njetta Alla e ko Binndi annabaa¥e £i kaa£aani tan e haalde bakkaat
28 Aadama o! Sabu ñande Aadama e Hawaa mbakkodini nde, Alla fu££inooma anndinde
29 feere mum yoo£nde, çgam tellinde Da£ndoowo baaw£o da£ndude bani Aadama'en e
30 kalfaandi Seytaane e bakkaat. Ñande heen, Alla habriino no oon Da£ndoowo cenii£o
31 fotirnoo jibineede e debbo tan, sabu Almasiihu, potnoo£o wonde Da£ndoowo aduna o,
32 waawaano ummaade e gorko moddu£o bakkaat. Almasiihu o fotnoo ko rufde ýiiyam mum
33 wona sadak bakkatuji. Ko £uum wa£i o fotnoo ko wonde cenii£o mo alaa ella. O
34 fotnoo ummaade tan ko e Alla. ÷uum noon banndiraa¥e, ndutto-£en jooni e deftere
35 Linjiila nde, haa njiyen no Alla wa£irnoo kala ko fodnoo ko fayti e Da£ndoowo cenii£o
36 mo mboomiri fotnoo jibinde o.
37
38 E jaçde men ¥ennunde, en njiyiino no maleyka Alla, hono Jibiriiru, feeñirnoo e Yahuuda
39 gooto biyetee£o Sakari, habri £um no jom suudu mum jogori jibinande £um ¥i££o gorko
40 biyetee£o Yaayaa; ko oon woni potnoo£o feewnande Joomira£o laawol mum. Jooni
41 noon, njokken e Linjiila Luka, simoore adiinde nde, haa njiyen no Alla neliri maleyka
42 mum e mboomiri çgootiri wiyyeteendi Mariyaama.

43

44 Binndi £i mbiyi: *E nder lewru jeego¥uru he, Alla neli Jibiriiru e sahre Galile wootere*
45 *wiyeteende Nasaret, fayde e mboomiri ndi taanum Daawuuda biyete£o Yuusufa ýami.*
46 *Mboomiri ndi wiyetee ko Mariyaama.*

47

48 *Maleyka o naati galle Mariyaama'en, wiyi £um: "A salminaama, aan barkinaa£o o!*
49 *Joomiraaf£o o ina wondi e maa" Mariyaama jii¥ii e £iin ko¢¢guli, woni e naamnaade*
50 *hoore mum holi ko salminaa¢go way¢go nih firtata. E oon sahaa, maleyka o wiyi mo:*
51 *"Mariyaama, woto hul! Alla hollii ma moýjere mum; ma a ¥am reedu, njibinaa ¥i££o*
52 *gorko, ¢ginniraa £um Yeesu. Oon ¥i££o maa won maw£o, kadi maa wiye ²iy ²ur£o*
53 *toowde o. Joomiraaf£o Alla maa tottu mo jappeere taaniiko Daawuuda. Ma o laamo*
54 *¥es¢gu Yaakuuba haa abada, laamu makko gasataa."*

55

56 *Mariyaama wiyi maleyka o: "Holi no £uum wonirta, tawde ko mi mboomiri?" Maleyka o*
57 *jaabii mo, wiyi: "Ruuuhu Cenii£o o maa jippo e maa, baaw£e ²ur£o toowde o maa*
58 *kuure no mbeelu nih. Ko £uum wa£i, ¥ic¢gel jogor¢gel jibineede ¢gel maa wiye cenii£o,*
59 *²iy Alla. Hay Elisabet bannde o, no naywiri nih fof, maa jibin ¥i££o gorko. Ina*
60 *wiyetenoo ko o dimaro, kono omona e lewru makko jeego¥uru, ¢gati alaa ko Alla*
61 *ro¢ki." E oon sahaa, Mariyaama wiyi: "Miin ko mi kor£o Joomiraaf£o, yoo laataniro mi*
62 *no mbiyru-£aa nih!" Caggal £uum, maleyka o yehi. (Luk 1.26-38)*

63

64 Ndaro-£en £oo see£a njeewtiden ko kewnoo nde Jibiriiru yetti e Mariyaama. En njiyii e
65 wonde Mariyaama wonnoo ko mboomiri wa£torndi haala Alla; o rokkanoo ko gorko gooto
66 biytee£o Yuusufa, kono ¥e mee£aani wondude. Te ¢ganndee Yuusufa e Mariyaama fof
67 njeyanoo ko e iwdi Daawuuda, laam£o o. ÷uum ko huunde heewnde faayienda sabu
68 annabaa¥e ¥e kabriino e wonde Almasiihu o, jibinta £um ko mboomiri, te maa o jeye e
69 iwdi Daawuuda.

70

71 Mbele hay gooto ina waasa juumde, ina wa£i go££um ko pot-£on anndude ko fayti e
72 Mariyaama. Ko £um £oo: Maryama ko bani Aadama no gooto e men fof nih. Wa£de
73 noon, o jibidinaa ko e bakkaat. ÷uum, alaa e sago haalee, sabu ina wa£i yim¥e
74 na¢¢gir¥e Mariyaama no Alla nih, ina ndewa £um, ina ñaagoo £um. Kono £uum ina
75 harmi. E goo¢ga, Mariyaama ina foti wa£toreede, sabu ko ka¢ko Alla su¥ii ¢gam
76 addude Almasiihu o e aduna. Kono ndeen moýjere nde Alla wa£ani mo wa£ataa mo
77 haandude e sujjaneede, sabu Binndi £i mbiyi: *Ko Joomiraaf£o, Alla maa tan cujjantaa, te*
78 *ko ka¢ko tan ndewataa.* (Mac 4.10)

79

80 Jooni noon, e aayeeji £i nja¢¢gu-£en £i, en njiyii no Jibiriiru yettorii e Mariyaama,
81 anndini £um ko kañum woni mboomiri ndi Alla su¥inoo ¢gam addude Da£ndoowo
82 bakkodinoo¥e o e aduna. Te caggal £uum, Jibiriiru haalaniino Mariyaama no ¥i££o
83 jibintee£o o foti innireede. O wiyi mo: *¿ginniraa mo Yeesu.* Innde Yeesu nde firtata ko:
84 Joomiraaf£o ko Da£ndoowo. Kono ina wa£i innde wo£nde nde Jibiriiru inniri Almasiihu o.

85 Mbele on nanii nde? O inniri mo ko ²iy ²ur£o toowde o. Eey, ko £uum Jibiriiru
86 haalnoo. En nja¢¢giino haa gasi e Jabuura annabi Daawuuda he, no Alla innirnoo
87 Almasiihu o ²iyum. Te jooni, en nanii no maleyka Alla o, hono Jibiriiru, inniri Almasiihu
88 o ²iy Alla.
89
90 Banndiraa¥e, amin ¢ganndi yim¥e heew¥e so nanii innde ²iy Alla, ¢gonata ko e wiye, ‘Astafurlaa! ÷uum waawataa wonde!’ Kono hade maa feraade ko¢¢gol ne££o, woppu
91 tawo haa ¢ganndaa ko o wiyi. Hono noon kadi, hade maa a¤de innde ²iy Alla nde,
92 a¤a foti etaade anndude ko nde firti! E nder Binndi cenii£i he, Almasiihu o ina inniraa
93 ²iy Alla hakke laabi teemedere e noogaas. Wa£de noon, minen goo¢£in¥e Binndi
94 annabaa¥e £i, min cuusaa yeddude Alla innirii Almasiihu o ²iyum. Nji£-£en anndude kay
95 ko holi ko wa£i Alla innirde mo ²iyum.
96
97 Pot-£en adaade anndude noon ko ndeen innde ²iy Alla firtaani. Ndeen innde firtaani Alla
98 resii debbo, da¤di e mum ¥i££o. Alaa! Kala mijortoo£o noon woni ko e yennude Alla
100 e rokkude £um asko! Ko Alla woni ²ur£o toowde o, te o da¤irtaa ¥i££o no ne££o nih!
101 Alaa! ÷uum ina foti laa¥de e hakkillaaji men. Min mbaawataa hannde faamnude on ko
102 innde ²iy Alla firtata ko fof, kono hannde ¢ganndee £um £oo: Ndeen innde firtaani Alla
103 resii debbo, da¤di e mum ¥i££o! Amin cikki, £uum mettaani faamde, sabu kala jeyaa£o
104 £oo e Senegaal ina waawi wiyeede ko ¥iy Senegaal. Kono £uum firtaani Senegaal resii
105 debbo, da¤i heen ¥i££o. So Senegaalnaajo yehii caggal leydi, ¥e mbiyata £um ko ¥iy
106 Senegaal, kono £uum firtaani ko Senegaal woni baaba mum, kono £uum holitta ko
107 Senegaal o jeyaa, ko Senegaal o ummii.
108
109 Ko hono noon kadi £um wayi e Yeesu Almasiihu o. Alla innirii mo ²iyum, sabu ko to
110 Alla o ummii. Ko dow asamaan o ummii. Hade makko jibineede nih, o wonnoo ko e
111 Alla. Ko Almasiihu o woni Ko¢¢gol gondunoo¢gol e Alla e fu££oode. Ko £uum Binndi
112 £i kaali, nde £i mbiyi: *E fu££oode, Ko¢¢gol ¢gol ina woodnoo. ¢gol wondunoo ko e*
113 *Alla, ko ¢gol Alla ¢gol wonnnoo. E fu££oode, ¢gol wondunoo ko e Alla. Ko ka¢¢gol*
114 *huunde fof tagiraa; hay huunde e ko woodi ko tagiraaka ko wonaa ka¢¢gol. ... Ko¢¢gol*
115 *¢gol wontii aadee, oon aadee ho£ii e nder men.* (Yuh 1.1-3,14)
116
117 Eey, ko Almasiihu o woni Ko¢¢gol, gummi¢gol dow asamaan, jibinaa e nder yim¥e. Te
118 enen fof, e£en ¢ganndi e wonde Almasiihu o jogaa ki baaba mum e nder aduna he.
119 Jooni noon, so tawii baaba makko alaa, holi to o ummii? Ke£to-£ee kadi ko Jibiriiru
120 wiynoo Mariyaama ko. O wiyi mo: “*Ruuhu Cenii£o o maa jippo e maa, baaw£e ²ur£o*
121 *toowde o maa kuure no mbeelu nih. Ko £uum wa£i, ¥i¢¢gel jogor¢gel jibineede ¢gel*
122 *maa wiye cenii£o, ²iy Alla.* (Luk 1.35)
123
124 Ina waawi tawi on nanii haaloo¥e ina mbiya: “Eey, amin ¢ganndi Yeesu alaano baaba
125 mum e aduna he, kono nafoore makko wo££oyaani, sabu Alla yi£noo tan ko hollude
126 baaw£e mum. Alla tagii Aadama, te Aadama alaa yumma, alaa baaba. Te caggal

127 £uum, o tagi Hawaa mo ፋganndu-£aa ko baaba mum tan jogii, sabu o tagiranoo ko
128 ýiyal wiręgo ፋgal Alla ittunoo e Aadama. Wa£de noon, Alla hollirii baaw£e mum e ko
129 tagi Yeesu e debbo ¥olo ko tan. Ko £uum tan wa£i Yeesu alaano baaba mum.”

130

131 Banndiraa¥e he£ii¥e, e goo¢ga, Alla ko Jom baaw£e, te ro¢kaani hay huunde! Kono
132 noon, ko fayti e mboomiri njibinoori Yeesu ndi, £uum wappitiima hollitde baaw£e Alla
133 tan. Woto hay gooto fuuntu on! Jibineede Yeesu e mboomiri, duu¥i ujunnaaje caggal
134 nde Alla tagi Aadama e Hawaa, ina jogii sabaabu keew£o faayiida! Mbele a£a anndi
135 ko saabii £uum? Binndi £i kaalii e £uum, nde £i mbiyi: *Yeesu Almasiihu ardi e aduna*
136 *he ko da£ndude bakkodinoo¥e!* (1Tim 1.15) Yeesu jibiniraa e aduna he ko ፋgam
137 da£ndude bani Aadama’en halkii¥e e bakkatuuji mumen. Ko £uum wa£i, o waawaano
138 jibineede e gorko moddu£o bakkaat!

139

140 Hono no mbiyruno-£en £um nih, Almasiihu o fotnoo ko rufde ýiiýam mum no sadak
141 momtoowo bakkatuuji nih, e dow feere nde Alla wa£noo. Hono noon, oon ne££o fotnoo
142 ko wonde mo alaa tooña¢¢ge, mo alaa ella. Mijto-£ee e £uum. Mbele ne££o keew£o
143 ñamaale ina waawi yo¥ande wo£¥e ñamaale mumen? Alaa! Ko mo alaa ñamaande tan
144 waawi yo¥ande wo£¥e ñamaale mumen. Hono noon, Almasiihu o fotnoo ko wonde
145 ne££o mo alaa ñamaande, mbele ina waawa yo¥ande bani Aadama’en ñamaande
146 bakkatuuji mumen. Alla yi£i ko ፋgannden Almasiihu o ina seerti e bani Aadama’en ¥e.
147 Enen fof ko en iwdi Aadama kono Yeesu ko Biy Alla. Enen fof, mbay-£en ko no leydi
148 tunwundi nih sabu bakkatuuji men. Kono Almasiihu o wayi ko no to¥o ummii¢go dow
149 asamaan nih. O wonnoo ko laa¥£o, cenii£o, no Alla laa¥iri, senirii nih. Ko £uum wa£i,
150 Alla hersaani innirde mo ²iyum!

151

152 ÷uum noon banndiraa¥e, amin cikki yeewtere men hannde nde maa addan on lewlewal,
153 ፋganndon holi ko wa£i Yeesu, Almasiihu o jibineede e mboomiri, e holi ko ndeen innde,
154 ²iy Alla firti e ko nde firtaani.

155

156 Ko adii e£en ፋgudda yeewtere men hannde, amin nji£noo ja¢¢gude ko winndaa e
157 Linjila Macca, ko fayti e jibineede Almasiihu o. Sabu caggal nde Mariyaama ¥ami
158 reedu, Alla neliino maleyka mum e Yuusufa, potnoo£o humande Mariyaama o.

159

160 E ko fayti e £uum, Binndi £i mbiyi: *Yeesu Almasiihu ko nih jibiniraa. Yumma makko,*
161 *hono Mariyaama, ko ýamýamo Yuusufa wonnoo; hade makko reseede, Ruuhu Cenii£o o*
162 *wa£i mo korii£o. Yuusufa, ýamýamo makko, nde wonnoo ko ne££o peew£o, añi*
163 *bonnude innde makko, mijii seerde mo tawa hay gooto tinaani. Nde £uum woni e mijio*
164 *makko, maleyka Joomira£o feeñani mo e koy£ol, wiyi mo:* “Aan Yuusufa, taanum
165 *Daawuuda, woto hul hurtinde Mariyaama, ፋgati ¥i¢¢gel o saawi ፋgel iwi ko e Ruuhu*
166 *Cenii£o o. Ma o jibin ¥i££o gorko, ፋginniraa £um Yeesu; ፋgati ko oon jogori da£ndude*
167 *leñol mum e bakkatuuji mum.” ÷uum fof ardi ko mbele £um £oo ko Joomira£o o*
168 *rewnunoo e hunuko annabi o ina timma: “Maa mboomiri ndi ¥am reedu, jibina ¥i££o*

169 *gorko, ma o innire Emanuwel.”* (÷uum firtata ko: Alla ina wondi e men.) Nde Yuusufa
170 fini, wa£iri no maleyka Joomiraafø o yamirirnoo £um nih; o hurtini Mariyaama, kono o
171 renndaani e mum leeso haa nde jibini ¥if£ø gorko, o inniri £um Yeesu. (Mac 1.18–
172 25)

173

174 Ko £oo kaa£aten hannde. Kono, laawol go£¢gol, so Alla ja¥ii, ma en njokku e Linjiila
175 he, haa njiyen no Yeesu Almasihu o jibiniraa.

176

177 Yoo moÿere Alla won e mon, te miijto-£on no moÿyi e ko maleyka o wiynoo Yuusufa,
178 ko fayti e Almasihu o ko: Ɂginniraa mo Yeesu; Ɂgati ko ka¢ko jogori da£ndude leñol
179 makko e bakkatuujii mum. (Mac 1.21)

1
2 Winndannde 62
3
4 **JIBINEEDE YEESU ALMASIIHU O (Luka 2; Macca 2)**
5

6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana te nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa dañdude
8 e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi artude
9 hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 E jaçde men ¥ennunde nde, en njiyiino e Linjiila cenii£o he no Alla nelirnoo maleyka
12 mum, Jibiriiru, e mboomiri çgootiri mbiyeteendi Mariyama, ko£ndi e sahre Nasaret e
13 leydi Yahuuda'en. Maleyka o feeñani mboomiri ndi çgam anndinde £um no fotirnoo
14 ¥amde reedu e baaw£e Toow£o o, jibina ¥i££o gorko, innira £um Yeesu. Yeesu firtata
15 ko: Joomiraa£o ko Da£ndoowo. Hono noon, en njiyii ko yim¥e Alla ¥e coynotonoo ko,
16 yettinooma! Da£ndoowo mo Alla fodnoo ñande Aadama e Hawaa mbakkodini o, wonnoo
17 ko e reedu mboomiri e heblaade arde e aduna! Hannde noon, en çganniyiima jokkude
18 e Linjiila haa njiyen no Yeesu jibiniraa. Hade men naatde e Binndi £i, e£en poti
19 yeewtude e sahaa mo Almasiihu o jibinaa o. E oon sahaa, ko laam£o Room biyeteef£o
20 Sesaar Ogusta halfunoo dowlaaji keew£i, haa yetti leydi Yahuuda'en. Kono kalfaandi
21 Room waawaano ha£de feere nde Alla wa£noo çgam jippinde Da£ndoowo o e aduna.
22 Alla anniyinooma huutoraade laamu Room mbele ina timmina haala annabaa¥e ka.

23
24 E yero, mbele o£on ciftora haala Mika, annabi gardinoo£o Almasiihu o ko ina tolnoo e
25 duu¥i teemedde jee£i£i? Mika habriino no Almasiihu o fotirnoo jibineede e sahre annabi
26 Daawuuda he, hono Betelehem. Kono, Mariyama potnoo£o jibinde Yeesu o, ho£aanoo
27 Betelehem, kono o ho£noo ko Nasaret, £o çganndu-£aa hakkunde mum e Betelehem
28 ina wona kilomeeteruuji teemedere e capan£e joyi. Wa£de noon, holi no Almasiihu o
29 waawirta jibineede Betelehem?

30
31 Banndiraa¥e, o£on çganndi, Alla alaa ko roçki. Alla ina wa£a juççgo mum e kala ko
32 kewata e aduna he, te kala ko jogori arde, omo anndi £um. Hono noon, ma en
33 njaççgu nde sahaa mo Mariyama fotnoo he¥taade o yonti, laam£o Room maw£o o
34 rokki yamiroore, wiyi: Kala debbo walla gorko, gooto fof yoo yah sahre maama mum
35 winnditoyoo, yo¥oyaa lempoo! ÷uum firti ko Mariyama e Yuusuufa potnoo ko yahde
36 Betelehem, sahre laam£o Daawuuda, sabu ¥e njeyanoo ko e iwdi Daawuuda.

37
38 Jooni noon, naaten e Linjiila, e simoore £i£mere he, haa njiyen no Yeesu Almasiihu o
39 jibiniranoo e sahre Betelehem he, no Alla fodirnoo £um gila ko ¥ooyi nih.

40
41 Binndi £i mbiyi: *E £een bal£e, Sesaar Ogusta yamiri yoo binndital wa£e e leydi he
42 fof... Yim¥e fof njehi winnditoyaade, gooto fof wuro mumen. Yuusuufa ne ummii Nasaret*

43 e diiwaan Galile, ወጪ yahde sahre Daawuuda'en wiyeteende Betelehem e diiwaan
44 Yude; ወጪ o jeyaa ko e suudu Daawuuda e leñol mum. O yehi winnditoyaade toon,
45 kaçko e Mariyaama ýamýamo makko o, tawi ko cowii£o. Nde ¥e ወጪoni toon nde, sahaa
46 mo Mariyaama foti he¥taade o yonti, o afii ¥iff£o gorko, o soomi £um, o lelni £um e
47 nder jaa¥nirgal, sabu ¥e keýaano e jippunde he. (Luk 2.1-7)

48

49 Ndaro-£en £oo see£a. Mbele on nanii no Almasiihu o jibiniraan nih? ÷uum ina haawnii
50 no feewi! Kaçko pot£o wonde Da£ndoowo e Ñaawoowo aduna o, o jibinaa ko e
51 jaa¥nirgal ciccucgal, sabu jippunde nde heewiino yim¥e. O jibiniraan ko no miskiino nih,
52 jibinannde yankiniinde. Ina waawi tawa a£a anndi haaloo¥e ina mbiya: ÷uum ko huunde
53 haawniinde! So tawii ko Yeesu woni Da£ndoowo aduna o e Laam£o Jom Darja pot£o
54 ñaawde bani Aadama'en fof, holi ko wa£i o jibinaaka e galle laam£o e darja maw£o,
55 mbele yim¥e fof ina ወጪannda ko kaçko woni Laam£o laam¥e, woni Jom joomiraa¥e?

56

57 Banndiraa¥e, ko £um £oo pot-£en siftorde: Mijooji Alla njidaani e mijooji yim¥e, te
58 darja Alla jiidaani e darja yim¥e. E goo¢ga, jibineede Yeesu ardiino e darja maw£o no
59 feewi, kono ko ¥uri heewde e bani Aadama'en ወጪanndaa £uum, sabu darja Alla e darja
60 yim¥e, ina ceerti no feewi.

61

62 E yeru, ina waawi tawa on njiyii galoo ko££o e galle maw£o, joo££o, ina ¥oornoo comci
63 £i hono mumen alaa, te ñande kala ina wuuri ወጪurndam mbel£am, ko yim¥e wof¥e
64 ወጪollantoo £uum e kala sahaa, kala ko o wiyi, ¥e mba£a. Ko £uum woni darja aduna.
65 Kono darja Alla o, ina seerti e darja aduna. Ko £uum wa£i, nde Almasiihu o ummii to
66 Alla, o jibinaaka e mbelemma. O wayaano no al£u¥e ¥e ወጪanndaa ca£eele miskineey¥e
67 ¥e nih. Alaa! Kaçko mo Alla neli ወጪam hakkide bani Aadama'en e doole Seytaane e
68 bakkaat, o jibinaa ko jibinannde yankiniinde, e jaa¥nirgal! Hono noon, hay gooto
69 wiyataa: Alamasiihu o ardi tan ko da£ndude al£u¥e te wonndaaka ca£eele miskineey¥e!
70 Alla yi£i ko yim¥e fof ወጪannda wonde Almasiihu mo o neli o ardi e aduna ko
71 da£ndude kala goo¢£in£o £uum, wonaa debbo, wonaa gorko, wonaa suka, wonaa
72 maw£o, wonaa dimo, wonaa diimaajo wonaa galo, wonaa miskiino. Hono noon, Binndi
73 £i mbiyi: *O£on ወጪanndi moyýere Joomi men Yeesu Almasiihu, ba££o hoore mum*
74 *baas£o ወጪam mon, kañum fof e al£unoode, mbele o£on ወጪal£ira baasal mum ወጪal.* (2
75 Kor 8.9)

76

77 Jooni noon, en njokkat e haala jibineede Almasiihu ka, sabu en nja¢¢gaani nih ko ¥uri
78 welde e daarol ወጪol. Ñande jibineede Yeesu e nder jaa¥nirgal nde, Alla nelii maleyka
79 mum e aynaa¥e waalnoo¥e aynude oorle mumen £oon e gese taari£e Betelehem £e.
80 Ke£o-£ee kabaaru moýyo mo Alla habrunoo¥e, paytu£o e jibineede Almasiihu o.

81

82 Binndi £i mbiyi: *E oon nokku, aynaa¥e ina mbaalatnoo aynude oorle mumen e ladde*
83 *he. Maleyka Joomiraa£o feeñani ¥e, darja Joomiraa£o o yaynii e dow ma¥¥e, kulol*
84 *maw¢gol jaggi ¥e. Kono maleyka o wiyi ¥e:* “Woto kulee! ወጪati ወጪar-mi ko haalande

85 on kabaaru mojyo jogorfo addande leñol fgol fof weltaare mawnde. On njibinanaama
86 hannede e nder sahre Dawuuda'en he dañndoowo gooto; ko kaçko woni Almasiihu o,
87 Joomiraafo o. ÷um £oo maa wonan on maande: ma on taw tigguyel keccel ina
88 soomaal, ina lelnaa e jaañnirgal." ÷oon e £oon, jamaanu maleykaaji go££i ummii dow
89 asamaan, yanti e gadano o, woni e yettude Alla ina wiya: "Tedduçgal woodanii Alla
90 gonfo to nokkuuji ¥ur£i toowde o! Deeýre woodanii aduna fayde e yi£aañe makko."

91

92 Ndeen maleykaaji £i fgoppii ÿe £oon fayde dow asamaan, aynaañe ÿe fgoni e
93 wiyondirde e koye mumen: "Wa£de njehen haa Betelehem, ýeewen ko kewi, ko
94 Joomiraafo o anndini en ko." ²e keñii, ÿe njehi. Nde ÿe njettii, ÿe tawi toon
95 Mariyama e Yuusufa, e tigguyel fgel ina lelnaa e nder jaañnirgal. Ndeen ÿe njiyii, ÿe
96 kabri ko ÿe mbiyaa e maggel ko. Kaawisa jaggi denndaaçgal nannooÿe haala maññe.
97 Kono Mariyama ina mooftunoo £een ge£e fof e ¥ernde mum, kadi ina mijotonoo £e.
98 Caggal £uum, aynaañe ÿe nduttii ina mawnina Alla ina njetta £um, sabaabunde
99 denndaaçgal ko nani ko e ko njiyi ko, sabu fof laatorii ko no maleyka o wiyrunoo nih.
100 (Luk 2.8-20)

101

102 Holi mo Alla adii haalande kabaaru mojyo jibineede Almasiihu o? Laam£o Room? Walla
103 al£uÿe? Walla jom diine'en?

104

105 Alaa! ²e Alla adii habrude kabaaru jibineede Almasiihu o, ko miskineeye, aynaañe
106 les£ikiniiÿe, ýeewatnooÿe garal makko! Aynaañe ÿe mbeltinooma e ko njiyi tiggu o,hono
107 Yeesu. ²e njiyii ne£fo mo annabaaÿe fof kabrunoo: Almasiihu, ÷añndoowo aduna,
108 Koççgol Alla gontuçgol ne£fo fgol.

109

110 Jooni noon, njokken e Linjiila haa njyen ko kewnoo hakke hitaande caggal jibineede
111 Yeesu. Naane, en njaççgii no Alla habrirnoo miskineeye jibineede Yeesu, rewni £um e
112 maleyka mum. Jooni, ma en njiy no Alla habriri jibineede Almasiihu o jom gannde'en,
113 rewni £um e hoodere mawnde, yoo£nde yaltunde e asamaan he. Ke£o-£ee ko winndaa
114 e Linjiila Macca, e nder simoore £i£mere ko.

115

116 Binndi £i mbiyi: Yeesu jibinaa Betelehem e nder leydi Yude e jamaanu laamu Herod.
117 Jom gannde'en fgummii fu£naaçge, fgari Yerusalem. Nde ÿe fgari, ÿe mbiyi: "Holi to
118 laam£o Yahuuda'en jibinaafo jooni o woni? Minen dey, ko min yiÿe hoodere makko
119 nde min fgoni fu£naaçge nde, amin fgari sujjande mo." Oon kabaaru jiiÿi hakkille
120 Herod, kañum e Yerusalemaaÿe fof. O noddi ardiÿe yettinooÿe sadak ÿe e
121 sariyaçkooÿe ÿe fof, o naamnii £umen holi to Almasiihu o foti jibineede. ²e mbiyi mo:
122 "Ko Betelehem e nder diiwaan Yude, fgati ko annabi o winndunoo ko nani: 'Aan,
123 Betelehem, leydi Yude, laaÿii a wonaa wuro ¥urçgo jaasde e gure Yude maw£e. ïgati
124 maa gardotoofo yaltu e maa, jogorfo aynude Israa'ilia'en, yimÿe am.'" E nder £uum,
125 Herod noddi jom gannde'en ÿe e cuu£oor, naamnii £umen; ÿeen paamni mo sahaa mo
126 hoodere nde feeñi o. Caggal mum, o neli ÿe Betelehem, o wiyyi ÿe: "Njehee,

127 *kumpitoyo-£on ko fayti e cukalel øgel haa laa¥e-£on; so on njiytii øgel, tintinee kam*
128 *mbele mbo£o yaha, miin ne, mi sujana øgel.”*

129

130 *Ndeen ¥e nanii ko laam£o o haali ko, ¥e pokkiti. Tan hoodere nde ¥e njiynoo nde ¥e*
131 *øgoni fu£naa¢ge nde ardi ¥e; ndeen nde yettiima £o cukalel øgel woni £o, nde darii.*

132 *Nde ¥e njiyi hoodere nde, ¥e njogii heen weltaare mawnde. ²e naati nder galle, ¥e njiyi*
133 *cukalel øgel ina wondi e yumma mum, hono Mariyaama; ¥e turii, ¥e cujjani øgel; ¥e*
134 *njaltini jawdi ma¥¥e, ¥e teddiniri øgel ka¢¢e e cuuraawi e miir. Caggal £uum, Alla*
135 *hoy£itini ¥e woto ¥e ndutto to Herod, ¥e ndefti laawol go£¢gol fayde leydi ma¥¥e.*

136 *(Mac 2.1-12)*

137

138 Banndiraa¥e he£ii¥e, ko £uum woni haala jibineede Almasiihu o. Holi ko pot-£en wiylde
139 e ko nan-£en hannde ko fof? Ko £um £oo: Jibineede Yeesu Almasiihu o alaa ko foti
140 e aduna. Annabaa¥e, laam¥e e yim¥e aduna fof, hay gooto jibiniraaka no Yeesu nih!

141

142 • En njiyii hannde no Yeesu, Almasiihu o, jibiniraan e mboomiri e baaw£e Alla, no
143 annabaa¥e ¥e kabrirnoo £um nih.

144 • En nanii kadi no o jibiniraan e sahre Betelehem, no annabi Mika wiyrunoo £um hakke
145 duu¥i teemedde jee£i£i ko adii jibineede Yeesu.

146 • En njiyii kadi no Alla nelirnoo maleyka mum gondu£o e darja maw£o fayde e
147 aynaa¥e ¥e øgam anndinde £umen £um £oo: “*¿gar-mi ko haalande on kabaaru*
148 *moÿjo jogor£o addande leñol øgol fof weltaare mawnde. On njibinanaama hannde e*
149 *nder sahre Dawuuda’en he da£ndoowo gooto; ko ka¢ko woni Almasiihu o,*
150 *Joomiraa£o o.”*

151 • En njiyii kadi no jamaanu maleykaaji go££i, njantiri e maleyka gadano o, a£i njetta
152 Alla a£i mbiya: “*Teddu¢gal woodanii Alla gon£o to nokkuuji ¥ur£i toowde o! Deeyre*
153 *woodanii aduna fayde e yi£aa¥e makko.*”

154 • Te en njiyiino kadi no Alla wa£irnoo e asamaan he hoodere mawnde, o anndini jom
155 gannde’en ho£¥e sahre wo££unde, Almasiihu o, Laam£o laam¥e o, jibinaama.

156

157 Banndiraa¥e, holi ko pot-£en haalde e £um £oo fof? Ko enen fof nandi £um £oo:
158 Alaa nanndu£o e Yeesu jibineede. Ne££o waawaa jibinireede no makko nih. Ko o gooto
159 e jibineede makko. Yeesu diwii annabi. Ko ka¢ko annabaa¥e ¥e fof kabratnoo! Ko
160 ka¢ko woni Almasiihu gummi£o dow asamaan!

161

162 Banndiraa¥e, so tawii Yeesu ko annabi tan wonno, holi ko wa£i annabaa¥e ¥e fof
163 habrude garal makko ko adii jibineede makko? Te holi ko wa£i maleykaaji £i mawninde
164 jibineede makko? So tawii Yeesu ko annabi gooto e nder annabaa¥e heew¥e, holi ko
165 wa£i Alla wa£de ndeen hoodere mawnde e asamaan he øgam habrude jibineede
166 makko? Te holi ko wa£i mo jibineede e mboomiri? Mba£tee mijooji mon no moÿyi e
167 £uum, sabu Alla yi£i ko £uum fof laa¥aa e hakkillaaji mon!

168

169 On njaaraama sabu ke£ogol mon. So Alla ja¥ii, e yeewtere men aroore, ma en njokku
170 e Linjiila haa njiyen no Yeesu Almasiihu fu££orinoo golle mum e aduna he.
171
172 Yoo moÿyere Alla won e mon, te miijto-£on no moÿyi ko maleyka Alla o haalduno e
173 aynaa¥e ¥e, nde o wiyi ¥e: “*Woto kulee! ɔgati ɔgar-mi ko haalande on kabaaru*
174 *moÿyo jogor£o addande leñol ɔgol fof weltaare mawnde. On njibinanaama hannde e nder*
175 *sahre Daawuuda’en he da£ndoowo gooto; ko kaçko woni Almasiihu o, Joomiraa£o o.*”
176 (Luk 2.10,11)

1
2 Winndannde 63
3
4 **²I÷÷O CENII÷O O: SIFAAJI YEE SU (Luka 2; Macca 3-4)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, kadi nja¥a laawol peewal £gol o lelni £gol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 E yeewtere men ¥ennunde nde, en naniino no Yeesu, Almasiihu o, jibiniranoo. Hay
12 gooto mee£aani jibinireede no makko nih. Ko mboomiri jibini mo e baaw£e Alla, e nder
13 sahre Betelehem, no annabaa¥e ¥e kabrirnoo £um nih. Ko £uum wa£noo, e jamma o
14 jibinanoo o, Alla neli maleyka mum e aynaa¥e waalatnoo¥e e gese taariif£e Betelehem
15 £e, wiyi £umen: “*Woto kulee! ¿gati £gar-mi ko haalande on kabaaru moyyo jogor£o
addande leñol £gol fof weltaare mawnde. On njibinanaama hannde e nder sahre
Daawuuda'en he da£ndoowo gooto; ko kaçko woni Almasiihu o, Joomira£o o.*” (Luk
18 2.10-11)
19
20 Hannde noon, en £ganniyiima jaççgude no Yeesu wayi gila ko cukalel haa nde mawni.
21 Deftere Linjila nde ina hollita en e wonde caggal Yeesu, Mariyaama e Yuusufa
22 ndañdiino ¥i¥¥e nayo wor¥e wondude e ¥i¥¥e rew¥e. Hono noon, Yeesu mawnidiino e
23 miñiraa¥e mum e nder wuro Nasaret to baççge rewo leydi Palestiin. O£on £ganndi
24 Yuusufa jibinaani Yeesu, kono noon, e gite yim¥e ¥e, Yeesu wonnoo ko ¥iy Yuusufa,
25 te Yuusufa wonnoo ko monise; ko £uum wa£i, Yeesu, kañum ne, wa£iino golle monise,
26 duu¥i £i ho£i e galle £i fof. Hono noon, Yeesu fu££orinooma golloraade e warñeende
27 mum. Hono noon, Binndi £i mbiyi: *Yeesu woni e ¥amtaade to baççge hakkilantaagu, to
baççge darnde, te ina welnoo Alla e yim¥e fof.* (Luk 2.52) Hono no sukaa¥e ¥e fof
28 mbayi nih, Yeesu ina ñamatnoo, ina £aanotonoo, ina fijatnoo, te ina jaççgatnoo. Kono
29 ina wa£i ge£el gootel £gel o seertunoo e sukaa¥e ¥e. Mbele o£on £ganndi £geel
30 ge£el? Ko £gel £oo: Yeesu mee£aani bakkodinde, kalabantayaagal mee£aani yaltude e
31 hunuko mum. (1Piy 2.22). Kaçko o soklaano wiye: Yaafu mi, sabu o mee£aani
32 tooñde hay gooto. O mee£aani bakkodinde, sabu bakkaat alaano e makko. O wondaano
33 e ko boni! Ko o cenii£o. O wa£atnoo tan ko ko well Alla. Omo jogiinoo tagoodi men,
34 kono o alaano sifaaji men bon£i £i! Ko £uum Binndi £i kaali, nde £i mbiyi: *Hooreejo
yettinoo¥e sadak mo njogi-£en o (maanaam Yeesu) wonaa mo waawaa yurmaade en
e leefre men. O jaribaama e kala fannu no men nih kono o bakkodinaani.* (Bar
35 4.14,15) ...Ko o cenii£o, o wa£ataa ko boni, o alaa tuundi... (Bar 7.26)
36
37 Ndeen Yeesu dañii duu¥i capan£e tati, sahaa mo o fotnoo fu££aade golle makko no
38 Da£ndoowo aduna o, yontii. Wa£i ñalawma gooto, o waynii yim¥e galle ma¥¥e, o yalti

42 sahre Nasaret nde, o fayi maayo Yurdan £o annabi Yaayaa wajotonoo e baptisatnoo e
43 ndiyam £o.

44

45 Mbele o£on ciftora Yaayaa keccunoo£o Yeesu lebbi jeegom o? En njiyiino e wonde ko
46 Yaayaa woni annabi mo Alla neli çgam waajaade ¥erde yim¥e yoo tuub bakkatuuji
47 mumen, nja¥yo Almasiihu mo Alla neli o. Ke£o-£ee ko winndaa e Linjiila ko fayti e
48 annabi Yaayaa e no feewniratnoo laawol Almasiihu çgol nih.

49

50 E nder Linjiila Macca, e simoore tata¥ere he, Binndi £i mbiyi: *E oon jamaanu, Yaayaa
51 Baptisoowo feeñi; o yeeynatnoo ko e nder jeereende Yude omo wiya: "Mbaajto-£ee
52 koye mon, çgati laamu asamaan ¥adtiima." Ko kaçko woni mo annabi Esayi wiynoo:
53 'Ko daande gulloovo nder jeereende ina wiya: Peewnee laawol Joomiraaf£o çgol,
54 mba£anee mo lappi portii£i!' Yaayaa joginoo ko wutte cañiraa£o lee¥i çgelooba, te ina
55 dadinoo paftol çguru. O wuurnoo ko bat¥atti e njuumiri ladde. Yerusalemnaa¥e,
56 Yudena¥e e daande maayo Yurdanna¥e fof ina njahatnoo to makko, o baptisa £umen
57 nder Yurdan tawa ina kirlitoo bakkatuuji mumen. (Mac 3.1-6)*

58

59 Ndaro-£en £oo see£a, mijoito-£en e ko njaççgu-£en ko. Mbele on nanii waaju Yaayaa
60 o? E ko ra¥¥i£i, ko nih Yaayaa waajortonoo: "Tuubee bakkatuuji mon! ¿goppee golle
61 mon bon£e, te keblana-£on hawrude e Almasiihu cenii£o, gummotoo£o dow asamaan
62 o!" Tuub¥e bakkatuuji mumen e yeeso Alla ¥e, Yaayaa baptisi £umen e maayo
63 Yurdan, maanaam Yaayaa mutni ¥e, yaltini ¥e. Ko hono noon Yaayaa fu££ii wiyeede
64 Yaayaa Baptisoowo. Kono noon, wonaa baptiseede momtatnoo bakkatuuji. ÷uum wonnoo
65 tan ko fi£nde holliroonde yim¥e tuubii bakkatuuji mumen, nduttii çgooc£ini ko Almasiihu
66 o woni Da£ndoowo mumen.

67

68 E nder yim¥e aratnoo¥e to Yaayaa mbele ina baptisa £umen ¥e, ina wa£noo yim¥e
69 jeyaa¥e e leÿyi £i£i ¥ur£i anndeede e Yahuuda'en. ÷iin leÿyi £i£i ko £ii £oo:
70 Saddusa'en e Farisa'en. Saddusa'en ¥e ko yim¥e ¥urnoo¥e al£ude e Yahuuda'en, te ko
71 heewnoo¥e doole e laamu Room çgu. Kono e nder ¥er£e ma¥¥e, ¥e çgondanooka
72 Binndi annabaa¥e £i. Farisa'en ¥e noon çgonnoo ko jom diine'en, softunoo¥e e dewal
73 Alla, hooratnoo¥e, yaltinatnoo¥e asakal. Kono £uum fof wonnoo ko bolle puuy£e, sabu
74 ¥e ýeewatnoo ko wonde feew¥e e yeeso Alla sabaabunde golle ma¥¥e. Te kadi
75 Farisa'en ¥e ko jii¥ondirnoo¥e aadaaji mumen e haala Alla gooç£uka ka. Ko £uum
76 wa£i, ko ¥e ¥oorninoo¥e diine o tan, te a¥e njawinoo ¥e njeyaaka e ma¥¥e. E ko
77 ra¥¥i£i, Saddusa'en e Farisa'en teddinatnoo Alla tan ko e kunu£e mumen, kono ¥er£e
78 ma¥¥e ina çgo££unoo Alla.

79

80 Jooni noon, njokken e simoore he haa nanen no Yaaya felirnoo jom diine'en ¥e
81 sabaabunde naafigaagu mumen. Binndi £i mbiyi: *Nde o yi yi Farisa'en e Saddusa'en
82 heew¥e ina çgara baptiseede, o wi yi £umen: "Cohe bon£e! Holi tintin£o on o£on
83 mbaawi da£de ñaawoore jogornde arde nde? Mba£ee golle kaandu£e e waajtaare mon*

84 nde. Woto mijo-£ee wiye e koye mon: ‘Taani amen ko Ibraahiiima!’  gati mbo£o wiya
85 on, Alla ina waawi wa£tude £ee £oo kaay  Yes gu Ibraahiiima! Ha kadi, jammber e
86 fawaama e £a£i le£fe; wa£de, lekki fof ki jibintaa ¥i¥¥e moy ye soppete, weddee e
87 jey gol.

88 Miin, mbaptisat-mi on ko e ndiyam  gam hollirde on mbaajtiima koye mon; kono
89 garoowo caggal am o, ko oon ¥uri mi semmbolinde, mi haandaani hay e ¥oortude pa£e
90 makko. Oon maa baptis on e Ruuhu Cenii£o o wondude e jey gol. Omo jogii ñorgo e
91 ju ego makko; ma o wes ger gal makko, o renndina gawri makko e nder faawru, o
92 duppa guufi £i e jey gol  gol ñifataa.”

93
94 Ndeen tan, Yeesu ummii Galile, ari Yurdan to Yaayaa, mbele Yaayaa ina baptisa £um.
95 Kono Yaayaa salii, wiyi mo: “Mbele wonaa ko miin foti arde e maa yo a baptis am?
96 Aan  garaa!” Yeesu jaabii mo, wiyi: “Ja¥ woora noon e oo sahaa,  gati ko noon
97 timminirten ko Alla yamiri ko fof.” Ndeen tan, o ja¥i. (Mac 3.7-15)

98
99 Ko hono noon Yaayaa baptisiri Joomira£o Yeesu e maayo Yurdan he. Ina waawi
100 wooda naamnii£o wiya: Holi ko wa£i Yeesu, mo alaano bakkaat, ñaagaade yoo Yaayaa
101 baptis £um? Eey, e goo ga, Joomira£o Yeesu soklaano tuubde hay huunde, sabu o
102 mee£aani bakkodinde. Ndeen noon, holi ko wa£i Yeesu arde e Yaayaa mbele Yaayaa
103 ina baptisa £um no bakkodinoo¥e ¥e nih? Holi ko Yeesu wiynoo e £uum? Ko £um
104 £oo O wiynoo Yaayaa: “Ja¥ woora noon e oo sahaa,  gati ko noon timminirten ko Alla
105 yamiri ko fof.” Nde Yeesu baptisaa nde, o wonnoo ko e hollude en ko ka ko pot-£en
106 ñemmbude, te o wonnoo ko e hollude en kadi e wonde o ari ko maayde sabaabunde
107 men. Baptisgol Yeesu wonnoo ko annama lo  ginoowo maayde mum.

108
109 ÷o simoore nde gasata £o, Binndi £i mbiyi: Ndeen Yeesu baptisaama,  ee i £oon e
110 £oon e ndiyam he. Tan asamaan udditii; o yiyyi Ruuhu Alla o ina jipporoo no foond
111 nih, ina juuroo e makko. Ndeen tan, sawta ummii dow asamaan, wiyi: “Oo £oo ko  iy
112 am mo korsin-mi, mo cu¥ii-mi.” (Mac 3.16-17).

113
114 Banndiraa¥e, mbele on nanii ko sawta ummii£o dow asamaan o haali ko? Holi jeynoo£o
115 oon sawta? Eey ko sawta Joomira£o. Alla wiyi: “Oo £oo [maanaam Yeesu](?) ko
116  iy am mo korsin-mi, mo cu¥ii-mi!” En nja  giino haa gasi e Binndi cenii£i he no
117 annabi Daawuuda e maleyka Alla, Jibiriiru,  ginnirnoo Almasiihu o: ‘ iy Alla’, te jooni,
118 en nanii no Alla e hoore mum wiyyi mo: “ iy am mo korsin-mi.” Holi ko wa£i Alla
119 wiye Yeesu ko  iyum? En nja  giino haa gasi e wonde Yeesu inniraa  iy Alla sabu ko
120 o ummii ko asamaan. Yeesu alaano baaba e aduna. Alla wa£i Ko  gol mum duumi gol
121 e reedu mboomiri. E en njiya £oo daliilu go££o ba££o Yeesu innireede  iy Alla. Alla
122 inniri Yeesu  iyum ko haa seertina £um e yim¥e heddi¥e ¥e fof.

123
124 Holi ko seerndi Yeesu e bani Aadama’en? Ko hono nih o seertiri e men. Kala giw£o e
125 Aadama, ina jogii sifaa moddu£o bakkaat, kono Yeesu, Almasiihu o, wayaani noon.

126 Kačko o wondaano hay e bakkaat gooto, sabu o ummii ko e Ruuhu Alla cenii£o o!
127 Hono no njiyruno-£en £um naane nih, Yeesu ina joginoo tagoodi men, kono o alaano
128 sifaaji men bon£i! O joginoo ko sifaa cenii£o, timmu£o! Ko £uum wa£i Alla horsinde
129 mo no baabiraa£o horsinirta ¥iyum aadiyačke, £oofotoo£o £um nih. Maa yim¥e ¥e
130 mbiyi, oo £oo ¥i££o ko mbeelu baaba mum. Kala jiy£o ¥i££o, annda no baaba mum
131 wayi. Hono noon kadi, kala ganndu£o Yeesu, annda no Alla wayi, sabu Yeesu ummii
132 ko to Alla. Sabu hay gooto mee£aani yiye Alla, kono ko Almasiihu o anndini £um
133 yim¥e! Ko Yeesu gooto joginoo sifaa cenii£o, sabu ko kačko tan gooto ummii e Ruuhu
134 Alla cenii£o o! Ko £uum wa£i, Alla hersaani ¥amtude daande mum e asamaan he ina
135 wiya: “*Oo £oo ko ²iy am mo korsin-mi, mo cu¥ii-mi.*”

136

137 E sahaa mo keddori-£en hannde o, e£en nji£i jačcgude see£a e simoore naya¥ere
138 nde, haa njiyen ko kewnoo caggal nde Yaayaa baptisi Yeesu. Binndi £i mbiyi: *E oon*
139 *sahaa, Ruuhu o nawi Yeesu nder jeereende, mbele ibiliisa ina jariboo £um. O hoori*
140 *jammaaji capan£e nayi e ñalawmaaji capan£e nayi; caggal £uum, o hey£i. Jaribtoo£o o*
141 *(maanaam Seytaane) ¥adtii mo, wiyi mo: “So tawii ko a ²iy Alla, yamir yoo £ee*
142 *kaajye ფgontu mburu.” Kono o jaabii mo, o wiyi: “Ina winndaa: ‘Ne££o, wonaa mburu*
143 *tan wuurata, wuurata ko kala haala ფgummiika e Alla.’” Caggal £uum, ibiliisa nawi mo*
144 *to nder wuro senii£go to, darni mo dow ce¥¥ette galle Alla o, wiyi mo: “So tawii ko a*
145 *²iy Alla, diw payaa leydi; ფgati ina winndaa: ‘O yamirante maleykaaji makko,’ kadi: ‘Ma*
146 *£i tammbe e juu£e majji, woto maa fergitaade e haayre.’” O wiyi mo: “Ina winndaa*
147 *kadi: ‘A jaribtaako Joomira£o Alla maa.’” Ibiliisa nawi mo kadi dow haayre toownde no*
148 *feewi, holli mo dowlaaji aduna £i fof e darja mumen, wiyi mo: “Ma mi rokke £um £oo*
149 *fof so tawii a ja¥ii sujjande mi.” O wiyi mo: “Wo££ito mi, Seytaane! ფgati ina*
150 *winndaa: ‘Ko Joomira£o Alla maa tan cujantaa te ko kačko tan ndewataa.’” ²oon tan,*
151 *ibiliisa woppi mo. E oon sahaa, maleykaaji ¥adtii mo, ფgoni e sarwude mo.* (Mac 4.1–
152 11)

153

154 Seytaane jaribinooma Yeesu laabi tati mbele Yeesu ina £ooftoo £um, bakkodina. Ciftoree
155 £um £oo: No Seytaane rewirnoo e Aadama e Hawaa haa mbakkodini e ფgesa Eden ba
156 nih, ko hono noon kadi o wa£i e jeereende he, mbele Yeesu ina bakkodina. Kono
157 Yeesu bakkodinaani.

158

159 Holi ko wa£i ibiliisa jaribaade Yeesu? Sabu omo anndunoo ko Yeesu woni Da£ndoowo
160 cenii£o gar£o e aduna he mbele da£ndude bakkdinoo¥e ¥e e kalfaandi ibiliisa. Te
161 Seytaane ina anndunoo, so Yeesu wa£ii bakkaat gooto tan, hačkadi, waawataa
162 da£ndude bani Aadama’en e bakkaat. Hono noon, Binndi £i ina kaalana en no
163 Seytaane jariborino Yeesu.

164

165 Eey, e goo¢ga, Seytaane li¥iino maamira¥e men Aadama e Hawaa, kono o waawaano
166 li¥de Joomira£o Yeesu, sabu ko Yeesu woni ²i££o cenii£o mo Alla jippini e aduna he
167 mbele ina da£nda bani Aadama’en e doole ibiliisa. Yeesu mee£aani bakkodinde. O

168 waawaa bakkodinde nih, sabaabunde jikku cenii£o mo o jibidinaa o. Ko £uum wa£i
169 Binndi £i wiyde: *Ko hooreejo yettinoo¥e sadak bay£o noon coklu-£en* (maanaam
170 Yeesu): *ko o cenii£o, o wa£ataa ko boni, o alaa tuundi, o nanndaani e bakkodinoo¥e*
171 *¥e te o ¥amtaama haa dow asamaanuuji. O soklaani sakkaade ñande fof no hooree¥e*
172 *yettinoo¥e sadak wo£¥e ¥e nih: o soklaani adaade sakkanaade bakkatuuji makko o fawa*
173 *heen sakkanaade bakkatuuji yim¥e ¥e, tawde o bakkodinaani.* (Bar 7.26,27)
174
175 Banndiraa¥e, amin njetta on sabaabunde ke£ogol mon. E ja¢de men aroore, so Alla
176 ja¥ii, ma en njiy no annabi Yaayaa seedtanorinoo Almasiihu o, njiyen kadi adinoo¥e
177 wonde almu¥¥e makko ¥e.
178
179 Yoo Alla wa£an on annoore e ko nja¢¢gu-£en hannde ko fof, te muijto-£on no moÿyi
180 e ko Binndi £i kaali, nde mbiyi: *Almasiihu o feeñiri ko momtude bakkatuuji, kadi bakkaat*
181 *alaa e mum.* (1 Yuh 3.5)

1
2 Winndannde 64
3
4 **SEEDAMFAAGU YAAYAA: KO YEESU WONI JAWGEL ALLA (Yuh 1.3)**
5

6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 E gooçga, Yeesu Almasiihu ko gooto e jibineede mum wondude e sifaa mum. Ko £uum
12 njiyno-£en e jeewte men £i£i ¥ennu£e.

13 E ko fayti e jibineede makko, en njiyiino wonde hay gooto mee£aani jibinireede no
14 Yeesu nih, sabu ko mboomiri jibini mo, e baaw£e Ruuhu Alla cenii£o o.
15 En njiyiino kadi, Yeesu ko gooto e sifaa mum. Hay gooto mee£aani jibidineede e oon
16 sifaa cenii£o no makko nih. Omo joginoo tagoodi men, kono o alaano sifaaji men
17 bon£i. Yeesu moddaani bakkaat, sabu ko kañum woni Da£ndoowo mo Alla tellini mbele
18 ina defanaanoo en kuugal bakkatuji men.

19
20 Hannde noon, en çganniyiima wi£tude e deftere Linjiila nanen ko annabi Yaayaa
21 seedtinoo e Yeesu ko. Ko Yaayaa woni annabi mo Alla neli çgam feewnande Almasiihu
22 o laawol mum.

23
24 E£eni njaççga e Linjiila Yuhanna, e simoore adannde he. Binndi £i mbiyi: *Ko £um £oo
25 Yaayaa seedtii, nde ardi¥e Yahuuda'en won¥e Yerusalem ¥e neli e mum... çgam
26 naamnaade £um holi kañum; o yeddaani. o kirliti, o wiyi: "Mi wonaa Almasiihu o..."*
27 *²e mbiyi mo: "÷uum noon, haalan min holi aan, mbele amin nawana nel¥e min ¥e
28 jaabawol; holi ko kaal-£aa e hoore maa?" O wiyi: "Miin, ko mi daande gulloovo nder
29 jeereende ina wiya: 'Mba£anee Joomira£o o laawol portiçgol!' no annabi Esayi wyri
30 £um nih... Miin mbaptisat-mi ko e ndiyam; kono won gon£o e hakkunde mon mo on
31 çganndaa, ko oon woni garoovo caggal am o, mi haandaani hay e ha¥¥itde pille pa£e
32 makko." ÷um fof kewnoo ko Betani, caggal Yurdan, £o Yaayaa baptisatnoo £o. Jaççgo
33 e mum, o yiyyi Yeesu ina ara e makko, o wiyi: "Jawgel Alla momtoowel bakkaat aduna
34 çgel nana! Ko ko fayti e makko kaalatnoo-mi nde mbiy-mi: 'Caggal am, maa ¥ur£o
35 mi faayodinde ar, çgati omo woodnoo hade am.'" (Yuh 1.19-20,22-23,26-30)*
36

37 Ndaro-£en £oo see£a mijto-£en e seedamfaagu Yaayaa çgu. Mbele on nanii no o
38 inniri Yeesu nih? Kefto-£en Binndi £i. ÷i mbiyi: *Yaayaa yiyyi Yeesu ina ara e mum, o
39 wiyi: "Jawgel Alla momtoowel bakkaat aduna çgel nana!"* En njaççgiino no annabaa¥e
40 ¥e çginnirnoo Almasiihu o in£e keew£e, maanaam Da£ndoowo o, Laam£o o, Joomira£o
41 o, Koççgol çgol e ²iy Toow£o o, te jooni kadi, en nanii no o inniraa: *Jawgel Alla.*
42 Ndeen innde ina heewi faayienda, ina jari faamneede.

43

44 Holi ko wa£i Yaayaa innirde Yeesu *Jawgel Alla?* Mbele Yeesu ko jawgel wonnoo? Alaa,
45 Yeesu wonaa jawgel goo¢gere-e-goo¢ga. Mba£en yero: Ne££o keew£o doole ina waawi
46 wiyeede mbaroodi. Enen fof e£en ¢ganndi o wonaa mbaroodi, kono ko noon o naddirtee
47 sabu makko heewde doole e cuusal. ÷uum laa¥ii. Kono holi ko wa£i Yaayaa innirde
48 Yeesu *Jawgel Alla?* Holi ko wa£i Yaayaa joofaade Yeesu, wiyi almuu¥e mum: “*Jawgel
49 Alla momtoowel bakkaat aduna ¢gel nana!*” Holi mijo mon e ko ndeen innde firti?

50

51 So on nji£ii anndude ko ndeen innde *Jawgel Alla* firti, ciftoree ko Alla yamirnoo caggal
52 nde Aadama e Hawaa mbakkodini nde. En nja¢¢giino no Alla yamirirnoo wiyi, caggal
53 njo¥di bakkaat ko maayde; wa£de, so yijiäm sadak mo alaa ella rufaani, yaafuya
54 bakkaat woodaani. Hono noon, en njiyiino no ¥i££o £i£mo Aadama e Hawaa o,
55 maanaam Abel, goo¢£inirnoo Alla, hirsi jawgel, wa£ani £um Alla. Ko e oon sadak Abel
56 holliri hoolaare mum fayde e yamiroore Alla. Hono noon, nde Alla yiyi yijiäm jawgel
57 £am, o ittani Abel kuugal bakkatuaji mum, hiisii £um peew£o. Kono, Alla haaliino kadi,
58 wiyi, £aan yijiäm jawgel waawaa wonde njo¥di bakkaat haa abada, sabu nafoore jawgel
59 e nafoore ne££o potaani. Jawgel ¢gel wonno tan ko annama e mbeelu Da£ndoowo
60 cenii£o, potnoo£o arde e aduna he, rufa yijiäm mum da£nda bakkodinoo¥e ¥e e
61 ñaawoore Alla feewnde nde.

62

63 Hakke duu¥i teemedde jee£i£i hade jibineede Yeesu, annabi Esayi winndii no Almasiihu
64 o waynoo *ko no dammuwol £owanoo¢gol ¢gam hirsoyeede nih* (Esa 53.7) ¢gam
65 momtude bakkatuaji men. Hono noon, en njiyiino e wonde hakkunde sahaa mo Abel
66 wuurnoo o e sahaa Almasiihu o, kala £ooftotonoo¥e Alla, ina mba£tornoo sadakeej
67 njawkon. Nuuhu, Ibraahiima, Muusaa, Daawuuda, Esayi, Sakari wondude e annabaa¥e
68 ¥e fof e kala goo¢£in£o haala Alla ina mba£anatnoo Alla sadakeej njawkon kon ¢galaa
69 ella. Ko hono noon, ¥e coynortonoo sahaa mo Alla tellinatnoo sadak cakkii£o o, hono
70 Da£ndoowo cenii£o jogornoor£o rufde yijiäm mum no sadak momtoowo bakkatuaji nih,
71 mbele Alla ina waawa yaafaade bakkodinoo¥e ¥e, tawa haa jooni heddi ko e peewal
72 mum.

73

74 Banndiraa¥e, ko wa£i nde annabi Yaayaa yiyi Yeesu ina ara, o woni e *joofaade* £um,
75 o wiyi almuu¥e makko ¥e: “*Jawgel Alla momtoowel bakkaat aduna ¢gel nana!*” Ko
76 hono noon Yaayaa anndiniri almu¥¥e mum ko Yeesu, gon£o yeeso mumen o, woni
77 Almasiihu o, sadak timmu£o mo annabaa¥e ¥e fof kabratnoo o. Ko ka¢ko woni sadak
78 cenii£o gar£o e aduna maayani bani Aadama'en, mbele Alla ina waawa yaafaade en
79 bakkatuaji men haa abada!

80

81 Caggal £uum, Binndi £i mbiyi: *Ja¢¢go e mum, o artidi £oon kadi e almu¥¥e makko
82 £i£o, tan o yiyi Yeesu ina yaha, o wiyi: “µeewee! Jawgel Alla ¢gel nana!*” Almu¥¥e
83 makko £i£o ¥e nani ko o haali ko, ndewi e Yeesu. Yeesu yeccitii, yiyi a¥e ndewi e
84 mum, naamnii ¥e, wiyi: “*Holi ko nji£-£on?*” ²e njaabii, ¥e mbiyi: “*Rabbi, min nji£i*

85 *anndude ko to ko£-£aa.*" (Rabbi firtata ko ceerno.) O jaabii ¥e, o wiyi: "Jgaree
86 njiyee." Ndeen, ¥e njehii, ¥e njiyi to o ho£i, ¥e njokkitidi e makko ko heddii e
87 ñalawma ko. Yonnoo ko hedde waktuji nayi kiki£e. Andere, miñum Simon Piyeer ko
88 gooto e £i£o nanno¥e ko¢¢guli Yaayaa ndewi e Yeesu ¥e. Ko adii fof, o fotti e
89 mawniiko Simon, o wiyi £um: "Min njiytii Almasiihu o." (÷uum e Kiristu ko gootum, firti
90 ko Cu¥aa£o.) Caggal £uum, o nawi Simon to Yeesu. Yeesu ýeewi Simon, wiyi: "Ko a
91 Simon ¥iy Yuhanna, kono ma a wiye Sefas." (÷um firti ko haayre.)
92

93 *Ja¢¢go e mum, Yeesu anniyii yahde diiwaan Galile; o hawri e Filip, o wiyi £um:* "Rew
94 e am!" Filip jeyaa ko Betasayda, wuro Andere e Piyeer'en. O hawri e Natanayel, o
95 wiyi £um: "Min njiytii mo sariya Muusaa o e annabaa¥e ¥e kaalatnoo o. Ko Yeesu mo
96 Nasaret ¥iy Yuusufa o." Natanayel wiyi mo: "Huunde moÿjere ina ummoroo Nasaret?"
97 *Filip jaabii, wiyi mo:* "Ar, yiy!" (Yuh 1.35-46)

98
99 Hono noon, en njiyii no almu¥¥e Yaayaa ndewirnoo e Yeesu. Holi ko wa£i almu¥¥e
100 Yaayaa woppude Yaayaa ndewi e Joomira£o Yeesu? Ko £um £oo wa£i. ²e
101 pu££inooma rewde e Yeesu sabu ¥e ¢goo¢£iniino ko Yaayaa haalatnoo ¥e, nde wiyi,
102 ko Yeesu woni Almasiihu o, Jawgel Alla ¢gel annabaa¥e ¥e fof kabratnoo ¢gel! Ko
103 £uum wa£i almuudo Yaayaa gooto biyete£o Andere anndude ko Yeesu woni Almasiihu
104 o, o yehi ýeewoyde banndiiko Simon Piyeer, o wiyi £um: "Min njityii Almasiihu o!!!"
105 Te kadi nde go££o biyete£o Filip anndi holi gon£o Yeesu, weltii heen no feewi, o
106 haalani sehil makko biyete£o Natanayel, o wiyi £um: Min njiyii mo sariya Muusaa o e
107 annabaa¥e ¥e kaalatnoo o! O wiyetee ko Yeesu!

108
109 Eey, Andere e Piyeer, e Filip e Natanayel mbeltinooma no feewi nde njiyi Yeesu nde,
110 sabu a¥e ¢ganndunoo hakke duu¥i ujunnaaje, annabaa¥e ¥e kabriino garal Almasiihu o,
111 te jooni, ¥e njiyrii mo gite ma¥¥e! Da£ndoowo jom baaw£e mo annabaa¥e ¥e fof
112 kaalatnoo o nana e nder ma¥¥e! Hono noon, Binndi £i ina kaala no ¥een nayo
113 ndewirnoo e Yeesu, ¢goni almu¥¥e mum adii¥e.
114

115 E nder Linjiila Macca, Binndi £i mbiyi: *Nde Yeesu ¥enni yeeso, yiyi kadi wor¥e £i£o*
116 *wo£¥e, ¥i¥¥e Sebede, hono Yaakuuba e Yuhanna miñum.* ²e ¢gonnoo ko e nder laana,
117 *kam¥e e baaba ma¥¥e Sebede, a¥e peewna saakitaaji ma¥¥e.* O noddi ¥e. ÷oon tan,
118 *¥e ¢goppi laana ka e baaba ma¥¥e, ¥e ndewi e makko.*
119

120 *O soorii Galile omo ja¢¢gina e nder batir£e, omo yeeyna kabaaru moÿyo paytu£o e*
121 *laamu Alla o, kadi omo sellinana yim¥e kala ñabbuuli e kala rafiji.* Innde makko mawni
122 *e nder Siri.* O addanaa kala wondu¥e e ñabbuuli e muusooji, moolaa¥e sey£aneiji e
123 *yanoo¥e koye kañum'en e woof£u¥e, o sellini £umen.* Yim¥e heew¥e ndewi e makko,
124 *gila e Galilena¥e, haa e diiwaan Cahe Sappona¥e, haa e Yerusalemnaa¥e, haa e*
125 *Yudena¥e, haa e caggal Yurdannaa¥e.* (Mac 4.21-25)
126

127 So Alla ja¥ii, e ja¢de men aroore, ma en ¥ur anndude no Joomiraafø Yeesu
128 ja¢¢giniratnoo di££e e no wa£iratnoo kaawisaaji ina hollira mo woni e goo¢ga. E waktu
129 mo keddori-£en hannde o, ma en njokku haa njiyen ko kewnoo e annabi Yaayaa.
130

131 Hono no njiyruno-£en £um naane nih, caggal nde Yaayaa habri ko Yeesu woni
132 Almasiihu o, almu¥¥e mum ¥e ¢gacciri £um gooto-gooto, ndewi e Joomiraafø Yeesu.
133 Mbele £uum welii Yaayaa? Mbele o weltinooma e ko almu¥¥e makko ¢goppi mo, ndewi
134 e Yeesu ko? Holi ko woni heen mijo mon? Ke£o-£ee ko winndaa e Linjiila Yuhanna,
135 e simoore tata¥ere he ko. Binndi £i mbiyi: Woodi yah¥e *to Yaayaa, mbiyi £um:*
136 “*Ceerno, gondunoo£o e maa caggal Yurdan, mo ceedtanino-£aa o, nana baptisa jooni,*
137 *kadi yim¥e fof ina ¢gara e makko.*” Yaayaa jaabii ¥e, wiyi: “*Ne££o he¥ataa so wonaa*
138 *ko Alla rokki £um. Onon e koye mon, o£on mbaawi seedtaade mi wiyi mi wonaa*
139 *Almasiihu o, kono nelaa-mi ko yeeso makko. Ko cuudoowo jeyi jombaajo mum; kono*
140 *sehil mum takkii£o £um ina he£oo o, weltoto no feewi e nande daande mum. Ndeen*
141 *weltaare ko nde am, nde timmii jooni. Alaa e sago ka¢ko o ¥amtoo, miin mi ustoo.*”
142 (Yuh 3.26-30)

143

144 Ko hono noon Yaayaa holliri weltaare mum e ko almu¥¥e mum ¢goppi £um ko, ndewi
145 e Yeesu, caggal nde Yaayaa seedtanii £um. Weltaare Yaayaa nde timmiino, sabu o
146 timmiino golle makko annabaagal £e, nde o feewnani Almasiihu o laawol mum. Hono no
147 annabaa¥e goo¢£in¥e ¥e fof nih, Yaayaa ne ko weltaare wootere wonnoo e ¥ernde
148 mum: addude yim¥e e Almasiihu o. Yaayaa ina anndunoo e wonde annabaa¥e ¥e ina
149 keewi, kono ko Da£ndoowo gooto tan woodi. Ko £uum wa£i, Binndi £i mbiyi: *Kala*
150 *goo¢£in£o Yeesu Almasiihu, he¥ii ¢guurndam haa abada; kala mo ja¥anaani Yeesu*
151 *Almasihu, yiayataa £aam ¢guurndam te fitina Alla fawiima e dow mum.* (Yuh 3.36)

152

153 Ko fayti e ba£tane ¢guurndam Yaayaa noon, Binndi £i mbiyi: *Yaayaa naftoriima waajuuji*
154 *go££i keew£i ¢gam habrude yim¥e ¥e kabaaru moyyo o. Kono Herod, hooreejo diiwaan,*
155 *mo Yaayaa felatnoo ko fayti e Herodiyad jom suudu mawnnum e denndaa¢gal ge£e*
156 *bon£e go££e £e wa£atnoo, ¥eydi £um £oo e bonanndeeji mum: o na¢¢gi Yaayaa, o*
157 *soki £um.* (Luk 3.18-20) Herod yamiriino yoo Yaayaa jagge, to¢¢gee under kasoo;
158 sabu Yaayaa ina wiyatnoo resde mo jom suudu mawniko ina harmi. Caggal £uum, o
159 ta¢yi hoore Yaayaa ¢gam weltinde debbo makko. (¥eew Mar 6.17-28) Ko hono noon
160 Yaayaa ruttori to Joomi mum.

161

162 Binndi £i ina kaalana en Yaayaa ko annabi maw£o wonnoo, ¥ur£o annabaa¥e adii¥e
163 £um ¥e fof. Holi ko wa£i Yaayaa ¥urde annabaa¥e heddi¥e ¥e? Jaabowol ¢gol nani.
164 Annabaa¥e adii¥e ¥e fof mbiyatnoo ko: “Maa Almasiihu o ar! Ma o ar! Ma o ar!”
165 Kono annabi Yaayaa ko £um £oo habratnoo: “Almasiihu o arii, omona £oo! O wiyetee
166 ko Yeesu! Ko ka¢ko rufata ¥iiyam makko ¢gam winndere. *Jawgel Alla momtoowel*
167 *bakkaat aduna ¢gel nana!*” Ko £uum annabi Yaayaa seedtanii Yeesu, caggal £uum,
168 joofni golle mum teddu£e, feewnande Almasiihu o laawol mum.

169

170 Amin njetta on e kefogol mon. E yeewtere men aroore, so Alla ja¥ii, ma en njokku e
171 Linjiila cenii£o o, haa njiyen ko wa£i Yeesu ina wiye Cafroowo maw£o.

172

173 Yoo Alla la¥¥inan on ko nja¢¢gu-£en hannde ko fof, te mijto-£on ko annabi Yaayaa
174 habrunoo e Yeesu Almasiihu ko, nde o wiyi: “*Jawgel Alla momtoowel bakkaat aduna*
175 *¢gel nana!*” (Yuh 1.29)

1
2 Winndannde 65
3
4 **YEESU, CAFROOWO O (Marka 1-2)**
5

6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 Heew¥e e mon ina çganndi jooni, e jaçde men e Binndi cenii£i he, en tolniima e
12 Linjiila, maanaam deftere seniinde haaloore kabaaru moÿyo paytu£o e Almasiihu gar£o e
13 aduna he çgam da£ndude bani Aadama'en e kalfaandi Seytaane e bakkaat. E yeewtere
14 men ¥ennunde, en naniino no Yeesu yiilortonoo e cahe he, ina jaççgina di££e ina safra
15 ñabbuuli kala £i yim¥e ¥e çgondunoo; ko £uum wa£i, innde makko mawni e leydi he
16 fof.
17

18 Hannde noon, ma en mbi£tu e haala Yeesu Almasiihu, haa njiyen no jaççgingol makko
19 e golle makko ceertiri e ge£e ardinooye mo ¥e. Yeesu alaano jom suudu, walla galle,
20 walla jawdi. To baççgal makko, ko ge£el gootel tan o toppitii: wa£de ko Alla nel£o mo
21 o yi£i, e timminde golle makko £e o yamira£e.
22

23 E Linjiila Marka, e simoore adannde he, Binndi £i mbiyi: *Yeesu e almu¥¥e mum payi sahre Kafarnawum. Nande ñalawma foottere, o naati e batirde he, o woni e jaççginde. He£otonoo¥e mo ¥e kaawaa e no o jaççginiratnoo nih, çgati o jiidaano e sariyaçkoo¥e ¥e; kaçko o jaççginiratnoo ko baaw£e. Hawri e gorko gooto moola£o ruuhu tunwu£o ina e batirde he, woni e wullude ina wiya: "Aan Yeesu mo Nasaret, holi aan holi minen? Mbele çgar-£aa ko firtude min? Miin, mbo£o anndi holi aan; ko a Cenii£o Alla!" Yeesu furii mo, wiyi mo: "Deÿyu njaltaa e makko!" Ruuhu tunwu£o o dimmbini gorko o, yalti e mum ina wulla daande dow. Kam¥e fof ¥e kaawaa, ¥e çgoni e naamnondirde e koye ma¥¥e a¥¥e mbiya: "Ko £um firti? Mate £um ko laawol kesol? Ko baaw£e o yamirinta hay ruuhuji tunwu£i £i, £i nja¥ana mo!" Hono hojom, innde makko mawni baç yoo baç e nder diiwaan Galile. (Mar 1.21-28)*
34

35 Eey, e gooçga jaççgingol Yeesu ina seertunoo e jaççgingol sariyaçkoo¥e ¥e. Wonnooye £oon ina ke£oo Yeesu ¥e fof kaawaa no Yeesu haaliratnoo nih, çgati o jiidaano e sariyaçkoo¥e ¥e.
38

39 O£on çganndi sariyaçkoo¥e ¥e! Ko kam¥e potnoo firde haalaaji gon£i e Tawreeta e
40 Jabuura e defte annabaa¥e £e fof. Kono heew¥e e ma¥¥e mbaawaa faamnude Binndi
41 annabaa¥e £i e peewal, sabu ¥e paamaano £i, e gooçga. A¥e çganndunoo diine
42 ma¥¥e o no feewi wondude e aadaaji taaniraa¥e ma¥¥e, kono ¥e çganndaano haala

43 Alla, Joomiraaflo. ²e teddini Alla tan ko e kunu \mathbb{E} e ma $\mathbb{Y}\mathbb{E}$, kono \mathbb{Y} e nji \mathbb{E} aa haala mum.
44 Hono noon, nde Yeesu, mo mee \mathbb{E} aani ja $\mathbb{C}\mathbb{C}$ gude e ja $\mathbb{C}\mathbb{C}$ gir \mathbb{E} . sariya \mathbb{C} koo \mathbb{Y} e \mathbb{E} , naati e
45 batir \mathbb{E} ma $\mathbb{Y}\mathbb{E}$, ina faamnira Binndi cenii \mathbb{E} \mathbb{E} baaw \mathbb{E} e annoore, sariya \mathbb{C} koo \mathbb{Y} e \mathbb{Y} e kersi
46 no feewi. Te \mathbb{Y} e mbaawaa salaade kaawisa mo o wa \mathbb{E} i o, sabu yim $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ \mathbb{Y} e fof njiyii no
47 Yeesu selliniri ne \mathbb{E} lo mo sey \mathbb{E} aneeji na $\mathbb{C}\mathbb{C}$ gunoo o, riiwi sey \mathbb{E} aneeji \mathbb{E} i. Yim $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ wonnoo \mathbb{Y} e
48 e nder batirde he \mathbb{Y} e fof naji, \mathbb{C} goni e wiwide: "Holi oo ne \mathbb{E} lo? Holi to o he $\mathbb{Y}\mathbb{I}$ \mathbb{C} gol
49 ja $\mathbb{C}\mathbb{C}$ gingol kesol gondu \mathbb{C} gol e baaw \mathbb{E} ? Omo yamira hay sey \mathbb{E} aneeji \mathbb{E} i, \mathbb{E} i nja \mathbb{Y} ana mo!
50 Min mee \mathbb{E} aani iyide ko wayi nih! Hay gooto mee \mathbb{E} aani ja $\mathbb{C}\mathbb{C}$ ginirde no oo ne \mathbb{E} lo nih!
51 Hay gooto mee \mathbb{E} aani wa \mathbb{E} de \mathbb{E} ee golle!"

52

53 Eey. Gila ñande Aadama bakkodini haa ñande Yeesu Almasiihu fu \mathbb{E} lli wa \mathbb{E} de kaawisaaji,
54 yim $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ mee \mathbb{E} aani iyide bay \mathbb{E} o nih heewde baaw \mathbb{E} . Kono jooni, \mathbb{Y} e njiyii ne \mathbb{E} lo baaw \mathbb{E} o
55 haalde ko $\mathbb{C}\mathbb{C}$ gol gootol tan, Seytaane e sey \mathbb{E} aneeji fof ndoga! Ko Almasiihu, gummi \mathbb{E} o
56 dow asamaan o tan, waawi wa \mathbb{E} de \mathbb{E} uum! Mbele on nanii ko ne \mathbb{E} lo mo sey \mathbb{E} aneeji
57 njaggunoo o wiynoo Yeesu? O wullu daande dow, o wiyi: "Aan Yeesu mo Nasaret, holi
58 aan holi minen? Mbele \mathbb{C} gar- \mathbb{E} aa ko firtude min? Miin, mbo \mathbb{E} o anndi holi aan; ko a
59 Cenii \mathbb{E} o Alla!" E \mathbb{E} ii ko $\mathbb{C}\mathbb{C}$ guli, en njiyii e wonde sey \mathbb{E} aneeji ina \mathbb{C} ganndi to Yeesu ummii
60 e holi kañum. Ko \mathbb{Y} uri heewde e bani Aadama'en \mathbb{C} ganndaa holi Yeesu, kono Seytaane
61 e maleykaaji mum ina kuli mo no feewi, sabu a $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ \mathbb{C} ganndi ko Yeesu woni Cenii \mathbb{E} o Alla,
62 jogii \mathbb{E} o baaw \mathbb{E} e weddaade \mathbb{Y} e e jey \mathbb{C} gol \mathbb{C} gol ñifataa haa abada \mathbb{C} gol! Ko \mathbb{E} uum wa \mathbb{E} i \mathbb{Y} e
63 hulde Yeesu haa \mathbb{Y} e mba \mathbb{E} ti siññude.

64

65 Jooni noon, njokken e simoore nde. Binndi \mathbb{E} i mbiyi: *Nde Yeesu e almu $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ e mum njalti
e batirde he, \mathbb{Y} e njahdi e Yaakuuba e Yuhanna, \mathbb{Y} e payi \mathbb{E} oon e \mathbb{E} oon galle Simon
Piyeer e Andere. Esum Simon debbo ina lelinoo dow nda \mathbb{E} ludi, ina faaw \mathbb{C} gi; Yeesu
yetii tan, haalanaa haala makko. O \mathbb{Y} a \mathbb{E} tii mo, o jaggi ju $\mathbb{C}\mathbb{E}$ go makko, o ummini mo.
Debbo o seerti e paaw \mathbb{C} gal, woni e sarwude \mathbb{Y} e.*

70

71 *Ndeen yehii haa kiki \mathbb{E} e, caggal nde naa \mathbb{C} ge muti, o addanaa ñaw $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ \mathbb{Y} e e moola $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ e
sey \mathbb{E} aneeji \mathbb{Y} e fof. Sahre nde fof renti e damal galle he. O sellini yim $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ heew $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ \mathbb{Y} e
ñabbuuli ceertu \mathbb{E} i, o riddi kadi sey \mathbb{E} aneeji keew \mathbb{E} i. O accataano sey \mathbb{E} aneeji \mathbb{E} i kaala, sabu
kaññji a \mathbb{E} i \mathbb{C} ganndi holi ka \mathbb{C} ko.*

75

76 *Subaka law ja $\mathbb{C}\mathbb{C}$ go e mum, tawi jamma ina heddii, o ummii o yalti, o he $\mathbb{Y}\mathbb{O}$ yi nokku
teey \mathbb{E} o, o woni e toraade toon. Simon e yahdii $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ e mum \mathbb{C} goni e yiilaade mo no feewi;
nde \mathbb{Y} e njiyti mo, \mathbb{Y} e mbiyi mo: "Yim $\mathbb{Y}\mathbb{E}$ fof nana njilo maa." Kono o jaabii \mathbb{Y} e, o wiyi:
"Costen njehen e gure saraaji he; mbo \mathbb{E} o foti yeeynude toon ne, \mathbb{C} gati ko \mathbb{E} uum yaltini
mi." Hono noon, o soorii Galile omo yeeyna e nder batir \mathbb{E} e, omo ridda sey \mathbb{E} aneeji.*

81

82 *Ñaw \mathbb{E} o baras gooto ari e makko, diccii, ñaagii mo ballal e \mathbb{E} ii \mathbb{E} oo ko $\mathbb{C}\mathbb{C}$ guli: "So tawii
a ja $\mathbb{Y}\mathbb{I}$, a \mathbb{E} a waawi la $\mathbb{Y}\mathbb{Y}$ inde mi." Yeesu heewi yurmeende fayde e makko, forti ju $\mathbb{C}\mathbb{C}$ go,*

84 memi mo, wiyi mo: “Mi ja¥ii, laa¥!” ÷oon e £oon, ñawu baras çgu iwi e gorko o, o
85 laa¥i cer. (Mar 1.29-42)

86

87 Ko hono noon, Yeesu safiriñabbuuli fof, ina yurmoo bani Aadama’en, sabu ko
88 tampunoo¥e. Kono, ina woodi sabaabu go££o, mo çganndu-£aa ko £uum wa£i Yeesu
89 wa£de £iin kaawisaaji maw£i fof. Yeesu selliniri ñabbuuli, riddiri sey£aneeji ko çgam
90 hollirde fi£nde ko kañum woni Almasiihu mo Alla fodnoo gila ko ¥ooyi o, rewni £um e
91 annabaa¥e mum. So en ndokkii yeru, en njaççgiino no annabi Esayi winndirnoo, hakke
92 duu¥i teemedde ko adii garal Almasiihu o, wiyi: *Maa wum¥e njiy, faa£u¥e mba£ta
93 nande, lajoo¥e mba£ta diwdiwnude no lella nih, £emçgal muum¥e wulla sabu weltaare!*
94 (Esa 35.5-6) Ko e £iin koççguli, annabi Esayi habrirnoo kaawisaaji £i Almasiihu o
95 jogornoo wa£de, te £i hay gooto mee£aani wa£de £i. En njaççgiino no Alla rokkirnoo
96 annabi Muusaa e annabi Eliyas, ¥e mba£i kaawisaaji maw£i. Kono kaawisaaji ¥een
97 annabaa¥e £i£o keewaani, so en potndii £i e kaawisaaji £i Almasiihu o wa£noo £i. Te
98 kadi Muusaa e Eliyas, kañum’en tan e koye mumen, çgalaano baaw£e wa£de
99 kaawisaaji. Kono Yeesu Almasiihu ko keew£o del baaw£e Alla, sabu ko kaçko e hoore
100 makko woni baaw£e Alla! (?)

101

102 Jooni noon, njokken e Linjiila Marka, e simoore £i£mere he. Binndi £i mbiyi: *Bal£e
103 see£a caggal mum, Yeesu arti Kafarnawum. Yim¥e ¥e nani omona galle. ²e ndenti ha
104 ¥e mba£ti ¥i£tondirde, hay damal çgal rewotaako. O woni e habrude ¥e koççgol Alla
105 çgol. Woodi ar¥e ina çgaddi boofo mo wor¥e nayo çguundii. Kono ¥e ndoçki yettinde
106 mo Yeesu sabaabunde di££al çgal. Ko £uum wa£i, ¥e njuli mbildi ndi e tolno makko,
107 ¥e ndewni boofo o e wuddere he, tawi ina lelnaa e sekko. Ndeen o yiyii hoolaare
108 ma¥¥e, o wiyi boofo o: “Banndi am, bakkatuuji maa njaafaama.” Sariyaçkoo¥e
109 joofinoo¥e £oon ¥e çgoni e mijaade e ¥er£e mumen: “Holi no oo gorko haaldi £um?
110 O yennii Alla! Holi baaw£o yaafaade bakkatuuji so wonaa Alla?”*

111

112 O faami £oon e £oon mijooji ma¥¥e, o wiyi ¥e: “Holi ko wa£i o£on njogoo mijooji
113 bay£i nih e ¥er£e mon? Wiyde boofo ‘Bakkatuuji maa njaafaama’ e wiye £um ‘Ummo,
114 ýettu sekko maa njahaa,’ holi heen ko ¥uri wee¥de? Kono mbele o£on çgannda ²iy
115 Ne££o o (maanaam Almasiihu o) ina jogii e aduna baaw£e yaafaade bakkatuuji, boofo,
116 mbo£o wiymaa: Ummo ýettsa sekko maa kootaa galle mon!” ÷oon e £oon, boofo o
117 ummii, ýetti sekko mum, yehi tawi yim¥e fof ina ndaara £um. Kam¥e fof ¥e naji, ¥e
118 çgoni e yettude Alla, a¥e mbiya: “Min mee£aa yiye ko wayi nih!” (Mar 2.1-12)
119 Aamiin.

120

121 En njiyii e kaa £oo haala, baaw£e Yeesu £e kaa£aani tan e sellinde ¥anndu ne££o,
122 kono kadi omo jogii baaw£e sellinde ¥ernde ne££o e bakkaat! Yeesu, Cafroowo maw£o
123 o, ina anndunoo ca£eele £e boofo o wondunoo £e, wonaa tan e koy£e mum, kono
124 kadi bakkaat ina e nder ¥ernde mum o. Ko £uum wa£i Yeesu adaade wiye mo:
125 “Banndi am, bakkatuuji maa njaafaama.”

126

127 Nde Yeesu haali £uum, holi ko sariyaçkoo¥e ¥e miijotonoo? ²e çgonnoo ko e wiye e
 128 ¥er£e ma¥¥e: “Yeesu yennii Alla! Hay gooto waawaa yaafaade bakkatuji, so wonaa
 129 Alla!” Miijooji ma¥¥e £i ina mba£nnoo goo¢ga e ko wonaa goo¢ga fof. E goo¢ga, hay
 130 gooto waawaa yaafaade bakkatuji, so wonaa Alla tan gooto! Kono ko sariyaçkoo¥e ¥e
 131 miijii wonde Yeesu yennii Alla ko, ¥e njuumii, sabu ¥e çganndaano holi gon£o Yeesu.
 132 ²e çganndaano ko Yesu woni Da£ndoowo mo Alla jippini çgam artirde bakkodinoo¥e e
 133 Alla! Ko Yeesu woni Koççgol Alla, te wa£de, so Yeesu wiyyi: “*Bakkatuji maa
 134 njaafaama,*” ko Alla e hoore mum wiyyi: “*Bakkatuji maa njaafaama!*” Ko Joomiraafø
 135 Yeesu woni sawta Alla e aduna. Te wonaa £uum tan, kono kadi ko Yeesu woni
 136 jibinaafø ina rokka fittaandu mum no sadak momtoowo bakkatuji nih. No baabiraafø
 137 rokkirta ¥iyum baaw£e mbele ina liggananoo £um nih, ko hono noon, Alla rokkiri Yeesu
 138 baaw£e yaafaade bakkatuji. Hay gooto go££o waawaa yaafaade bakkatuji. Kono
 139 sariyaçkoo¥e ¥e çgooc£inaani £uum.

140

141 Sahaa mo keddori-£en o nattii heewde, kono, ko adii e£en mbaynondira, njaççgen
 142 aayeeji dew£i heen £i. Binndi £i mbiyi: *Yeesu ruttii kadi to daande weendu to, yim¥e
 143 fof çgoni e arde e mum omo waajoo £umen.* ÷o o yahata £o, o yiyyi Lewi ¥iy Alla ina
 144 *joo£ii e yo¥irde juuti, wiyyi £um:* “*Rew e am!*” Lewi ummii, rewi e makko. (Lewi
 145 biyeteefø kadi Macca.)

146

147 *Yeesu woni e ñaamde e nder galle Lewi. Renndinoo¥e juuti heew¥e e bakkodinoo¥e
 148 njoo£ii ina ñaamda e makko, kaçko e almu¥¥e makko, sabu yim¥e heew¥e ina
 149 ndewnoo e makko. Sariyaçkoo¥e jeyaa¥e e Farisa'en ¥e njiyi Yeesu ina ñaamda e ¥een
 150 yim¥e, mbiyi almu¥¥e makko ¥e:* “*Holi ko wa£i omo ñaamda e renndinoo¥e juuti
 151 kañum'en e bakkodinoo¥e?*” Nde o nani £uum, o wiyyi ¥e: “*Wona cellu£o sokli
 152 cafroowo, sokli cafroowo ko ñaw£o. Addaani mi noddude feew¥e, addi mi ko noddude
 153 bakkodinoo¥e.*” (Mar 2.13-17)

154

155 E £iin haalaaji, Yeesu, Cafroowo maw£o o, yi£noo ko hollude sariyaçkoo¥e ¥e ko
 156 ñaw¥e e yeeso Alla sabu bakkatuji mumen. Kono sariyaçkoo¥e ¥e çganndaa
 157 bakkaatuji mumen. ²e pelii Yeesu nih, sabu ko ñaamdatnoo e renndinoo¥e juuti e
 158 bakkodinoo¥e ko. E oon sahaa renndinoo¥e juuti njifanoo ka sabu golle mumen ndewaa
 159 no laawol. Kono Yeesu jibinira ko mbele ina ara e bakkodinoo¥e e safrude £umen!
 160 Yeesu Almasiihu ardi e aduna he ko safrude bani Aadama'en e ñawu ¥ur¢gu bonde,
 161 maanaam bakkaat!

162

163 Aan ke£ii£o hannde, mbele a£a anndi njibidine-£aa ko e ñawu muus¢gu biyeteec¢gu
 164 bakkaat? Te, ko oon bakkaat gon£o e maa wa£at ma maayde, ndewaa e ñaawoore
 165 Alla cenii£o o. Kono jettoo£e çgoodanii Alla, sabu ina woodi baaw£o safrude bakkaat
 166 gon£o e ¥ern£e maa o! Mbele a£a anndi oon ko holi oon? Eey, ko oon woni Yeesu
 167 Almasiihu. Ko kaçko woni mo wondaano e bakkaat, gar£o e aduna mbele da£ndude

168 bani Aadama'en e bakkatuuji mumen. Kono hade Joomiraa£o Yeesu waawde safrude
169 ¥ernde maa e bakkaat, ko maa ke¥tinaa ñawu maa e yeeso makko. Yeesu araani
170 çgam sikkoo¥e ko feew¥e ¥e, o ardi ko çgam anndu¥e ko bakkodinoo¥e ¥e. Ko
171 anndu¥e ko bakkodinoo¥e ¥e tan çgarata e Yeesu. Ko £uum wa£i mo wiyde
172 sariyaçkoo¥e ¥e: “*Wonaa cellu£o sokli cafroowo, sokli cafroowo ko ñaw£o. Addaani mi*
173 *noddude feew¥e, addi mi ko noddude bakkodinoo¥e.*”

174

175 ÷uum noon, banndiraa¥e, ko £oo kaa£aten hannde. E yeewtere men aroore, so Alla
176 ja¥ii, ma en mbi£tu e Linjiila haa nanen haala mbelka, lugga, yaltunooka e hunuko
177 Yeesu, Cafroowo bakkodinoo¥e o.

178

179 Yoo moÿjere Alla won e mon, te mijto-£en no moÿyi ko Yeesu wiynoo sariyaçkoo¥e
180 ¥e ko: “*Wonaa cellu£o sokli cafroowo, sokli cafroowo ko ñaw£o. Addaani mi noddude*
181 *feew¥e, addi mi ko noddude bakkodinoo¥e.*” (Mar 2.17)

1
2 Winndannde 66
3
4 **YEESU, BAAJOTOO÷O MAW÷O O (Macca 5-7)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi sabu amin mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 E yeewtere men ¥ennunde nde, en njaççgiino no Yeesu Almasiihu yiilortonoo e gure
12 leydi Yahuuda'en £e, ina jaççgina di££e, ina safra ñaw¥e, ina riiwa sey£aneeji, haa
13 yim¥e fof naji, çgoni e naamnondirde ina mbiya: "*Ko £um firti? Mate £um ko laawol
kesol? Ko baaw£e o yamirirta hay ruuhuuji tunwu£i £i, £i nja¥ana mo!*" (Mar 1.27)
14
15 Hannde noon, ko en anniyii¥e jokkude e Linjiila haa nanen haala njaltunooka e hunuko
16 Joomiraa£o Yeesu ñande o wonnoo nder ladde, kaçko e almu¥¥e makko e dental
17 keewçgal. Min mbaawataa jaççgande on ko Yeesu wiynoo almu¥¥e mum ko fof, kono
18 so woodi ji££o he£aade kaan haala fof, ina waawi jaççgande hoore mum e Linjiila
19 Macca, tuggi simoore joya¥ere haa simoore jee£i¥ere.
20
21
22 ÷uum noon, banndiraa¥e he£ii¥e, kala £o mbaaw-£on wonde, amin ñaagii on yo on
23 mba£ no rewnoo¥e e Yeesu ¥e mba£noo maa won jooni duu¥i ujunnaaje £i£i,
24 maanaam njoo£o-£on, mberton noppo mon ke£o-£on waaju Yeesu, baajotoo£o maw£o
25 o. Binndi £i mbiyi: *Nde o yiyi çgaal di££al, o çabbi dow haayre, o joo£ii toon.*
26 *Almu¥¥e makko ¥e payi e makko, o woni e jaççginde £umen e £ii £oo koççguli:*
27 *"Malu woodanii he¥tin¥e e ¥er£e mumen miskinaagal mumen ¥e, çgati ko ¥een njeyi
laamu asamaan çgu!"*
28
29 *Malu woodanii sunii¥e ¥e, çgati maa Alla deeýnu ¥er£e mumen!*
30 *Malu woodanii yankinii¥e ¥e, çgati maa ke¥ leydi ndi!*
31 *Malu woodanii yan¥e heege e £omka peewal ¥e, çgati maakaar £om£ita!*
32 *Malu woodanii yurumdeer¥e ¥e, çgati maa Alla yurmo £umen!*
33 *Malu woodanii laa¥¥e ¥er£e ¥e, çgati maa njiy Alla!*
34 *Malu woodanii addoo¥e deey're ¥e, çgati maa noddire ¥i¥¥e Alla!*
35 *Malu woodanii leepirtee¥e peewal çgal ¥e, çgati ko ¥een njeyi laamu asamaan çgu!*
36 *Malu woodanii on so tawii o£on njennee, o£on leepatee, te o£on takkee bonanndeiji
mbaydi kala sabaabunde am. Kala nde £uum he¥i on, mbelto-£ee heen cummbo, sabu
njeenaari mawndi ina fada on dow asamaan. çgati ko hono noon annabaa¥e adii¥e on
arde ¥e leepiranoo.*
37
38
39
40
41 *Woto cikkee addi mi ko momtude sariya o e jaçde annabaa¥e nde. Mi araani momtude
£e; çgar-mi ko timminde £e. E gooçga, mbo£o wiya on: Leydi e asamaan maa pирто,*

43 kono wonaa toYYel ¥ur¢gel fam£ude, wonaa masel ¥ur¢gel fam£ude momtetaake e sariya
44 he, haa nde fof timmi. Ko £uum wa£i, kala gooffo ¥urnde fam£ude e jamirooje he,
45 ruttii kadi ja¢¢gini wo£¥e yoo mba£ir noon, maa won ¥ur£o fam£ude e laamu asamaan
46 he. Kono kala dew£o sariya o, rutti kadi ja¢¢gini wo£¥e yoo mba£ir noon, maa won
47 maw£o e laamu asamaan he. ¿gati mbo£o wiya on: So tawii on ¥uraani sariya¢koo¥e
48 ¥e e Farisa'en ¥e feewde, on naatataa muk e maggu.

49

50 On nanii taaniraa¥e men ¥e mbiyanooma: ‘Woto war hoore; kala bar£o-hoore, darnete
51 e yeeso ñaawoowo.’ Kono miin, mbo£o wiya on: Kala pinnu£o fayde e banndum, maa
52 darne e yeeso ñaawoowo; kala biy£o banndum: ‘Aan ko a humambinne!’ maa darne e
53 yeeso ñaawirde toownde nde; kono kala biy£o banndum: ‘Aan ko a huywere!’ haandi
54 ko e naatde jey¢gol jahannama...

55

56 On nanii wiyanooma: ‘Woto jin!’ Kono miin mbo£o wiya on: Kala ndaar£o debbo
57 muuyaa £um, jinii e nder ¥ernde mum...

58

59 On nanii kadi taaniraa¥e men mbiyanooma: ‘Woto ñaamtu woondoore maa, timmin nde
60 e yeeso Joomiraa£o o.’ Kono miin mbo£o wiya on: Woto ¢goondee hay sahaa gooto:
61 woto ¢goondee wonaa e innde asamaan, ¢gati ko jappeere Alla; wonaa e innde leydi,
62 ¢gati ko pawirgal njaa¥ordi makko... Yoo ‘Eey’ mon won eey, ‘Alaa’ mon laatoo alaa:
63 kala ko ¥eydaa heen, iwi ko e bon£o o.

64

65 On nanii wiyanooma: ‘Yitere e yitere, ñiire e ñiire.’ Kono miin mbo£o wiya on: Woto
66 ndarto-£ee ba££o on ko boni. So tawii woodii piy£o ma hello e hakkille ñaamo, accu
67 £um fiy maa hello e hakkille nano he ne. So tawii woodii ji££o ñaawdude e maa nawa
68 turki maa, accu £um nawa wutte maa ne. So tawii woodii baawnu£o ma roondaade
69 do¢¢gal kiloomeeteer, roondo ¢gal kiloomeeteruuji £i£i...

70

71 On nanii wiyanooma: ‘Yi£ ko£dii£o maa, ¢gañaa gaño maa.’ Kono miin mbo£o wiya
72 on: Nji£ee añ¥e mon, te torano-£ee leetoo¥e on, mbele o£on laatoo ¥i¥¥e Baaba
73 mon gon£o dow asamaan o. ¿gati no o fu£nirta naa¢ge makko e dow moyyü¥e nih, ko
74 noon o fu£nirta ¢ge e dow bon¥e, te no o to¥irta e dow feew¥e nih, ko noon o
75 to¥irta e dow ooñii¥e. So tawii nji£aton tan ko yi£¥e on, ko wa£i o£on £aminoo heen
76 njeenaari? Hay renndinoo¥e juuti ¥e ina mba£ira noon! So tawii calminton tan ko
77 banndiraa¥e mon, holi ko ceertu-£on e wo£¥e ¥e? Hay heeferee¥e ¥e ina mba£ira
78 noon! Ndeen noon, ¢gonee timmu¥e, hono no Baaba mon gon£o dow asamaan o
79 woniri timmu£o nih.” (Mac 5.1-12,17-22,27-28,33-35,37-41,43-48)

80

81 “Ndeeno-£ee timminirde golle mon peew£e e hakkunde yim¥e mbele o£on njiyee. So
82 tawii on timminirii £e noon, on ke¥ataa njeenaari Baaba mon gon£o dow asamaan o.
83 Ndeen noon, so tawii a£a sakkoo waas¥e kaalis, woto foo£tu hakkillaaji yim¥e e maa,
84 hono no naafigeeji £i mba£irta £um e nder batir£e wondude e mbeddaaji nih; ¥e

85 *mba£irta noon ko mbele yim¥e ina mawnina ¥e. E goo¢ga, mbo£o wiya on: ²een ke¥ii*
86 *njeenaari mumen haa gasi. Kono aan, so tawii a£a sakkoo, woto nano maa anndu ko*
87 *ñnaamo maa wa£ata, mbele oon sadak ina wona sirlu; ndeen, maa Baaba maa*
88 *paamoowo sirluuji o yeene.*

89

90 *So tawii o£on toroo, woto mbayee no naafigeeji £i nih: ¥een nji£i ko tororaade darnde*
91 *e nder batir£e wondude e laabi-celi, mbele yim¥e fof ina njiya £umen. E goo¢ga,*
92 *mbo£o wiya on: ²een ke¥ii njeenaari mumen haa gasi. Kono aan, so tawii a yi£ii*
93 *toraade, naat nder suudu maa ¢guddaa damal, toro-£aa Baaba maa mo yiyotaako o;*
94 *ndeen, maa oon paamoowo sirluuji yeene.*

95

96 *So tawii o£on toroo, woto kebbinee ko¢¢guli £i ¢galaa nafoore no heefereeye ¥e nih:*
97 *¥e cikkata ko maa Alla he£o ¥e, so tawii ¥e kebbinii haala. Woto ñemmbee ¥e, ¢gati*
98 *Baaba mon ina anndi ko coklu-£on hade mon naamnaade £um. Ko nih pot-£on*
99 *tororaade:*

100 *Baaba amen gon£o dow asamaan,*
101 *yoo innde maa teddine;*
102 *yoo laamu maa ar;*
103 *yoo sago maa wa£e e dow leydi, no wa£iraa dow asamaan nih.*
104 *Rokku min ¢guura amen hannde.*
105 *Yaafø tooña¢¢geejì amen no min njaaftootoo tooñ¥e min nih.*
106 *Te woto naatnu min e jarabi; da£ndu min e bon£o o.*
107 *[¢gati ko aan jeyi laamu e baaw£e e teddu¢gal haa abada. Aamiini.]” (Mac 6.1-13)*
108

109 “*So tawii on koorii, woto njurmikino-£ee no naafigeeji £i nih: ¥een ñir¥inat jeese*
110 *mumen, mbele yim¥e fof ina ¢gannda ko hoor¥e. E goo¢ga, mbo£o wiya on: ²een ke¥ii*
111 *njeenaari mumen haa gasi. Kono aan, so tawii a hoorii, uurnu sukundu maa culmaa*
112 *yeeso maa, mbele yim¥e ina mbaasa he¥tinde ko a koor£o. Ko Baaba maa mo*
113 *yiyotaako o tan anndata; te maa oon paamoowo sirluuji yeene.*

114

115 *Woto njoowondiree ¢galuuji e nder aduna, £o mooÿu e koomaan mbonnata, £o wuy¥e*
116 *ndajitta baafe ¢guija. Njoowondiree ¢galu dow asamaan, £o hay huunde bonnataa,*
117 *wonaa mooÿu wonaa koomaan, £o wuy¥e mbaawaa dajitde baafe saka ¢guija. ¢gati £o*
118 *¢galu maa woni fof, ko £oon ¥ernde maa wonata.*

119

120 *Hay gooto waawaa sarwude halifaaye £i£o, ¢gati maa joomum añii heen gooto yi£ii*
121 *keddi£o o, maa ha¥¥iima e heen gooto hutiiima keddi£o o. On mbaawaa rewduude Alla*
122 *e jawdi fof laawol gootol.*

123

124 *Ko £uum wa£i, mbo£o wiya on: Ko fayti e ¢guurndam mon, woto paayee sabaabunde*
125 *¢guura kañum e njaram; ko fayti e ¥alli mon, woto paayee sabaabunde koltu. Mate*
126 *wonaa ko ¢guurndam ¥uri ¢guura? Te mate wonaa ko ¥anndu ¥uri comci? µeewee colli*

127 weeyo £i: £i  gaawaani, £i co aani, te £i ndenndinaani hay ba te e nder paabi, kono
128 Baaba mon gon o dow asamaan o ina  ammina £i. Mate wonaa ko onon  uri colli £i?
129 Holi e mon mo faayre mum  eydata diraa e pele mum? Ko wa i o on paaya
130 sabaabunde comci?  eewee no bo nji piindirta: £i mbar ataa te £i mottataa. Ndeen ne
131 dey, mbo o wiya on, hay Sileymaani e heewde darja  aantoraaki no majji nih. Alla
132 holtinii hu o wonko hannde e ladde, jogorko weddeede ja go e jey gol, alaa ko haali
133 noon onon; kooni ko onon pam i hoolaare! Ndeen noon, woto paayee  gonon e wiyde:
134 ‘Ko njogor- en  aamde? Ko njogor- en yarde? Ko njogor- en  oornaade?’ Ko
135 heeferee  e poofantoo £uum £oon fof. Kono Baaba mon gon o dow asamaan o ina
136 anndi o on cokli £uum fof. Ko adii fof, mba tatee hakkillaaji mon e laamu Alla  gu
137 ka um e peewal makko  gal; ko heddi ko fof, ma on pawane £um heen.” (Mac
138 6.16-21,24-33)

139

140 “Woto  aawee wo e mbele woto on  aaweede;  gati  aawirte- on ko no  aawir- on
141 wo e nih, te  etante- on ko  o  etanton wo e  o. Holi ko wa i a a yiya ku el
142 gon gel e yitere bannde tawa a yiataa leggal gon gal e yitere maa  gal? Holi no
143 mbaawirtaa wiyde bannde yoo accu  gittanaa £um ku el gon gel e yitere mum tawa
144 leggal ina e nde maa nde? Naafige! Ittu ko adii fof leggal gon gal e yitere maa  gal,
145 mbele jiy e maa ina la a nda aa no  gittir- aa ku el gon gel e yitere bannde  gel...
146

147 Ko £uum wa i, mba antee wo e ko njif- on  e mba ana on; ko £uum sariya o e
148 annabaa  e njamiri.

149

150  aago- ee, on ke at; njillo- ee, on njiyat; ko  gee, on  gudditte.  gati kala  aagii o,
151 he at; kala jiili o, yiyat; te kala ko  gu o, udditte.

152

153 Naatiree damal paa gal  gal!  gati damal boomaare  gal ko jaaj gal te laawol  gol ko
154 bee  gol, kadi rewoo e heen  e ko heew e. Kono damal  guurndam  gal ko paa gal
155 te laawol  gol ko   tu gol, kadi yiytoo e  gal  e ko see a.

156

157 Ndeeno- ee annabaa  e fenoo e  e.  e  gardata e mon ko no baali nih, kono e
158 goo ga ko  e pobbi co  gooji. Ke tinirton  e ko golle ma  e. Rese  fettetaake e pu i
159  aa i; yibbe pettetaake e  aka ere. Lekki mo yi jibinta ko  i  e mo yu e, kono lekki
160 mbonki jibinta ko  i  e bon e. Lekki mo yi waawataa jibinde  i  e bon e, te lekki
161 mbonki waawataa jibinde  i  e mo yu e. Lekki fof ki jibintaa  i  e mo yu e soppete,
162 weddee e jey gol. Ndeen noon, ke tinirton  e ko golle ma  e.

163

164 Wonaa wiyoo e mi ‘Joomira o, Joomira o’  e fof njogori naatde e laamu asamaan
165 he. Jogori naatde e maggu tan ko wa oo e sago Baaba am gon o dow asamaan  e.
166 So tawii  al gu  aawoore  gu arii, heew e maa mbiy am: ‘Joomira o, Joomira o!
167 Min njettinii e innde maa lo  ginoje, min ndiddii sey aneiji e innde maa, min mba ii

168 *baawße keewße e innde maa!*’ E oon sahaa, ma mi jaabo ¥e £um £oo: ‘Mi mee£aa
169 anndude on; øgo££o-£ee kam, onon wa£oo¥e ko boni ¥e!’

170

171 *Ndeen noon, kala ke£ii£o £iin ko¢¢guli £i kaal-mi rewi £umen, maa nanndu e jom
172 hakkille mah£o hu¥eere mum e dow haayre; to¥o to¥i, waame ari, keneeli cemmbolin£i
173 øgutti e mayre, kono nde yanaani, øgati øgooroondi mayre fawii ko e dow haayre. Kono
174 kala ke£ii£o £iin ko¢¢guli £i kaal-mi rewaani £umen, maa nanndu e mo alaa hakkille
175 mah£o hu¥eere mum e dow ceenal; to¥o to¥i, waame ari, keneeli cemmbolin£i øgutti e
176 mayre, nde joorii e leydi kayre fof no nde fotiri.”*

177

178 *Ndeen Yeesu gaynii £iin waajuuji, di££al øgal haawaa e no o ja¢¢giniratnoo nih; øgati
179 o jiidaano e sariya¢koo¥e ma¥¥e ¥e; ka¢ko o ja¢¢giniratnoo ¥e ko baawße.* (Mac 7.1-
180 5,12,7-8,13-29)

181

182 ÷uum noon, banndiraa¥e, ko £oo kaa£aten hannde. E yeewtere men aroore, so Alla
183 ja¥ii, ma en mbi£tu e £ii haalaaji luggi, bel£i £i ke£i-£en hannde, jaltu£i e hunuko
184 Yeesu, baajotoo£o maw£o o.

185

186 Yoo moÿyere Alla jippo e mon, te muijto-£on no moÿyi ko Yeesu haalnoo nde
187 waajotonoo dow haayre ko. O wiyi: “Naatiree damal paa£øgal øgal! øgati damal
188 boomaare øgal ko jaajøgal te laawol øgol ko bee¥øgol, kadi rewoo¥e heen ¥e ko
189 heew¥e. Kono damal øguurndam øgal ko paa£øgal te laawol øgol ko ¥i£tuøgol, kadi
190 yiþtoo¥e øgol ¥e ko see£a.” (Mac 7.13-14)

1
2 Winndannde 67
3
4 O÷ON POTI JIBINEEDE GO÷÷GOL (Yuhanna 3)

5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 Haa £oo £o njahraten hannde e Linjiila cenii£o £o, en njiyiino e wonde Yeesu Almasiihu
12 ko gooto e jibineede mum, e sifaa mum wondude e golle mum. Te, e yeewtere men
13 ¥ennunde, en njiyiino wonde Yeesu ko gooto kadi e waaju mum. Hay gooto mee£aa
14 haalde koççguli luggi, laa¥£i, no makko nih. He£otonoo¥e mo ¥e kaawanooma no feewi,
15 sabu o jaççginirii £umen baaw£e, o jii£aano e sariyaçkoo¥e ¥e. Koççguli joyi jaltunoo£i
16 e hunuko Yeesu ¥urnoo heewde nafoore e koççguli ujunnaaje sappo jaltu£i e kunu£e
17 halifaa¥e diine ma¥¥e £e.

18
19 Hono noon, en njiyiino e wonde ko ¥uri heewde e hoohoo¥e diine Yahuuda’en ¥e
20 mbeltanooki e haalaaji Yeesu £i. O haa£aani tan e hollude ko feewaani e aadaaji
21 ma¥¥e £i, o feññinii kadi naafigaagu ma¥¥e e yeeso yim¥e fof! Ko £um £oon nanno-
22 £en, e jaçde men ¥ennunde, e ko Yeesu waajinoo dow haayre to. E£en mbaawi
23 toççgude waaju makko, oon ñalawma, e koççguli jeegom tan. ÷iin koççguli jeegom
24 nani: *Woto mbayee no naafigeeji £i nih.*

25
26 Holi ko wa£i Yeesu wiyde yim¥e ¥e: *Woto mbayee no naafigeeji £i nih?* Sabu
27 naafigaagu ko huunde soofnde e yeeso Alla te kadi ko huunde bonnoore jokkodiral
28 hakkunde yim¥e. O£on çganndi naafige! Naafige ko ne££o ¥oornotoo£o jikku mo
29 yerondiraani e mijo ¥ernde mum. Naafige wayi ko no lahal çgal caggal mum lawýaa
30 haa laa¥i, tawi nder mum ina heewi tuundi.

31
32 Kono hay gooto waawaa fuuntude Alla. Binndi £i mbiyi: *Fof nana faççinii haa leeri e*
33 *yeeso makko.* (Bar 4.13) Hono noon, wonnoo Yeesu ina anndunoo mijooji ¥ernde
34 ne££o, o yiysiino naafigaagu wonnoocgu e nder ¥er£e hoohoo¥e diine ¥e, hono Farisa’en
35 ¥e e sariyaçkoo¥e ¥e. E boowal ma¥¥e, ko ¥e softunoo¥e e torogol, e sadak e
36 koorka, kono e nder ¥ern£e ma¥¥e, ¥e nji£aano Alla e haala mum. Hono noon, golle
37 ma¥¥e £e ¥e cikkata ko peew£e fof çgalaano nafoore. Ko £uum wa£i Yeesu jaççginde
38 almu¥¥e mum, wiyi £umen: “*So tawii o£on toroo, woto mbayee no naafigeeji £i nih:*
39 *¥een nji£i ko tororaade darnde e nder batir£e wondude e laabi-celi, mbele yim¥e fof*
40 *ina njiya £umen.* E gooçga, mbo£o wiya on: *2een ke¥ii njeenaari mumen haa gasi.*
41 (Mac 6.5)

42 Ndeen noon, so tawii a£a sakkoo waas¥e kaalis, woto fooftu hakkillaaji yim¥e e maa,
43 hono no naafigeeji £i mba£irta £um e nder batir£e wondude e mbeddaaji nih; ¥e
44 mba£irta noon ko mbele yim¥e ina mawnina ¥e. E goo¢ga, mbo£o wiya on: ²een ke¥ii
45 njeenaari mumen haa gasi. (Mac 6.2)

46 So tawii on koorii, woto njurmikino-£ee no naafigeeji £i nih: ¥een ñir¥inat jeese mumen,
47 mbele yim¥e fof ina øgannda ko hoor¥e. E goo¢ga, mbo£o wiya on: ²een ke¥ii
48 njeenaari mumen haa gasi. (Mac 6.16)

49 Woto mbayee no naafigeeji £i nih! (Mac 6.5)

50 Ɂgati mbo£o wiya on: So tawii on ¥uraani sariya¢koo¥e ¥e e Farisa'en ¥e feewde, on
51 naatataa muk e laamu asamaan øgu.” (Mac 5.20)

52

53 Kono “Malu woodanii he¥tin¥e e ¥er£e mumen miskinaagal mumen ¥e, øgati ko ¥een
54 njeyi laamu asamaan øgu! Malu woodanii yan¥e heege e £omka peewal ¥e, øgati maa
55 kaar £om£ita! Malu woodanii laa¥e ¥er£e ¥e, øgati maa njiy Alla! (Mac 5.3,6,8)

56 Ndeen noon, øgonee timmu¥e, hono no Baaba mon gon£o dow asamaan o woniri
57 timmu£o nih. (Mac 5.48)

58 Naatiree damal paa£øgal øgal! Ɂgati damal boomaare øgal ko jaajøgal te laawol øgol ko
59 bee¥øgol, kadi rewoo¥e heen ¥e ko heew¥e. Kono damal øguurndam øgal ko paa£øgal
60 te laawol øgol ko ¥£iuøgol, kadi yiyyoo¥e øgol ¥e ko see£a.” (Mac 7.13,14)

61

62 Ko hono noon Joomiraa£o Yeesu waajorinoo yim¥e ¥e yoo cu¥o laawol payøgol e
63 øguurndam £am gasataa £am! Mbele on nanii ko Yeesu haali e laawol da£ndoore
64 øgol? ÷uum ina heewi nafoore no feewi. Ji££o yiyyde Alla, wonda e mum haa abada,
65 holi no foti wayde? Holi ko Yeesu haali e £um? E ko ra¥¥i£i ko: ²ernde maa ina foti
66 senaade, øgonaa timmu£o.

67

68 Kono, holi no bani Aadama, cosii£o e bakkaat, waawirta dañde ¥ernde seniinde e
69 timmunde? Mbele ¥ernde makko bonnde nde ina waawi waylaade wonta ¥ernde seniinde
70 no Alla yi£iri £um nih? Ne££o tan, e hoore mum, jogaaki hay feere wootere waawnde
71 sennude ¥ernde muu£um. ‘Ko leggal ¥ooyi e ndiyam ko fof, wontataa nooroo.’ Hono
72 noon, enen bakkodinoo¥e ne, en mbaawaa wa£de hay huunde ko ina wa£a en feew¥e
73 e yeeso Alla. Kono, ko wonataa to ne££o ko, ina wona to Alla.

74

75 Jooni noon, njokken e Linjiila, haa njiyen no diiniya¢ke gooto ko££o Yerusalem, ardi
76 yiyyde Yeesu, jamma, naamnii £um no bakkodinoowo dañirta ¥ernde hesere, seniinde,
77 haa waawa dañde gef£al e øguurndam £am gasataa £am. E£eni nja¢¢ga e Linjiila
78 Yuhanna, e simoore tata¥ere he. Binndi £i mbiyi: *Farisa'en ina njoginoo gardi£o*
79 *Yahuuda'en biyetee£o Nikodem. Jamma gooto, oon yehi to Yeesu, wiyyi £um:* “Ceerno
80 amin øganndi ko Alla nel maa øgam ja¢¢ginde min; øgati hay gooto waawaa wa£de
81 kaawisaaji £i mba£ataa £i, so tawii Alla wondaani e mum.” Yeesu jaabii mo, wiyyi: “E
82 goo¢ga e goo¢ga, mbo£o wiyy maa: Hay gooto waawaa yiyyde laamu Alla øgu, so tawii
83 jibinaaka go£¢gol.”

84

85 *Nikodem naamnii mo, wiyi: "Holi no jah£o haa naywi jibinirtee go£¢gol? Ina laa¥i
 86 joomum waawataa ruttaade e nder reedu yumma mum jibinee £i£mol."* Yeesu jaabii,
 87 *wiyi: "E goo¢ga e goo¢ga, mbo£o wiy maa: Hay gooto waawaa naatde e laamu Alla
 88 so tawii jibiniraaka ndiyam e Ruuhu. Ko ¥anndu ne££o jibinta ko, ko ¥anndu; ko Ruuhu
 89 o jibinta ko, ko ruuhu. So mi wiyii ma o£on poti jibineede go£¢gol, woto haawe.
 90 Henndu wuttata ko to welaa; a£a nana dille mayru, kono a anndaa wonaa lasli mayru
 91 wonaa jaañnde mayru. Ko noon kala jibinira£o Ruuhu o ne wayi."*

92

93 *Nikodem he¥¥itii, wiyi mo: "Holi no £uum waawirta wonde?" Yeesu jaabii mo, wiyi:
 94 "Aan ceerno Israa'iila maw£o o, a anndaa £ee ge£e? E goo¢ga e goo¢ga, mbo£o wiy
 95 maa: Min kaalata ko ko min £ganndi, min ceedtotoo ko ko min njiyi; kono onon, on
 96 nja¥aani seedamfaagu amen. Mi haalanii on ge£e gon£e e leydi, on £goo¢£inaani;
 97 ndeen noon, holi no mbaawirton goo¢£inde mi so mi haalanii on ge£e gon£e dow
 98 asamaan? Hay gooto mee£aa £abbude dow asamaan, so wonaa gummi£o dow
 99 asamaan o, ²iy Ne££o o [maanaam Almasiihu o]! Kadi, no Muusaa yowiri baajol leydi
 100 £gol nder jeereende nih, ko noon ²iy Ne££o o foti yowireede, mbele kala goo¢£in£o
 101 £um, ina he¥a £guurndam haa abada. ²gati Alla yi£ii aduna o haa rokkiri ²iyum bajjo
 102 o, mbele kala goo¢£in£o £um, ina waasa halkaade, he¥a £guurndam haa abada."*
 103 (Yuh 3.1-16)

104

105 Mijito-£en see£a e haala ka Joomiraa£o Yeesu haaldi e oon koohoowo diine biyetee£o
 106 Nikodem. Holi ko Yeesu haali, ko foti arde e Nikodem, ko adii ina he¥a ge£al e
 107 £guurndam £am gasataa £am e fotde wondoyde e Alla haa abada? Yeesu wiyi mo: "E
 108 goo¢ga e goo¢ga, mbo£o wiy maa: Hay gooto waawaa yiyde laamu Alla £gu, so tawii
 109 jibinaaka go£¢gol." (Yuh. 3.3) Mbele Nikodem ina anndunoo ko ndeen jibineede
 110 go£¢gol firti? Alaa! Ko £uum wa£i Yeesu wiyde mo kadi: "Aan ceerno Israa'iila maw£o
 111 o, a anndaa £ee ge£e? Ko ¥anndu ne££o jibinta ko, ko ¥anndu; ko Ruuhu o jibinta
 112 ko, ko ruuhu. So mi wiyii ma o£on poti jibineede go£¢gol, woto haawe." (Yuh
 113 3.10,6,7)

114

115 So en to¢¢gii haala Yeesu ka, ko £um £oo o wiyatnoo Nikodem: Kala ji££o yiyde Alla,
 116 wonda e mum, ina foti jibineede go£ngol. +uum firtaani pot-£aa ko naattude nder reedu
 117 yumma maa mbele** jibineede go£¢gol! Kono ko £um £oo ndeen jibineede firtata:
 118 A£a foti jibineede e Ruuhu Alla, mo £ganndu-£aa ina la¥¥ina ¥ernde maa, hes£itinir-
 119 maa baaw£e mum. (ÿew Tit 3.5) A£a foti jibineede e baaw£e gummi£e dow, £e
 120 njiidaani hay huunde e diiniya¢kaagal. ²ernde maa ina foti waylaade! Ko jibinaa e
 121 Aadama, ina moddi bakkaat, te waawaa jeyeede e lamu Alla. Te bani Aadama'en
 122 £galaa hay feere wootere waawnde ittude bakkaat gon£o e ¥er£e mumen o. Ko leggal
 123 ¥ooyi e ndiyam ko fof, wontataa nooroo; hono noon kadi, ¥ooyde e wa£de ge£e moÿe
 124 waawataa sellinde ¥ernde bonnde. Ko Alla e hoore mum wa£ata kaawisa e ¥ernde maa,

125 hes£itina £um, sabu *teewu e yiji£am mbaawataa ronde laamu Alla øgu*. (1 Kor 15.50)
126 A£a foti jibitineede.
127
128 Ko £uum Yeesu ja¢¢ginatnoo Nikodem, koohoowo diine o. Kono Nikodem faamaano
129 kaan haala. Ko £uum wa£i mo naamnaade Yeesu, o wiyi £um: “*Holi no £uum*
130 *waawirta wonde?*” Maanaam: Holi no mbaawirat-mi jibitineede, mi he¥a ¥ernde hesere,
131 seniinde?
132
133 *Yeesu jaabii mo, wiyi: “No Muusaa yowiri baajol leydi øgol nder jeereende nih, ko noon*
134 *ziy Ne££o o foti yowireede, mbele kala goo¢£in£o £um, ina he¥a øguurndam haa*
135 *abada. ¿gati Alla yi£ii aduna o haa rokkiri ziyum bajjo o, mbele kala goo¢£in£o £um,*
136 *ina waasa halkaade, he¥a øguurndam haa abada.”* (Yuh 3.14–16)
137
138 Hono noon, øgam anndinde Nikodem no waawirta da£de e jey¢gol, he¥a ge£al e
139 øguurndam haa abada £am, Yeesu siftinii mo ko kewnoo e taanira¥e makko e nder
140 jeereende, e jamaanu annabi Muusaa. No njiyruno-£en £um e Tawreeta nih, wa£iino
141 sahaa nde Israa’iila’en peli Alla wondude e Muusaa. Alla wuurti e ma¥¥e gooroo£e
142 keew£e tooke, øcati ¥e, heew¥e e ma¥¥e maayi. Kono, nde ¥e tuubi nde, en njiyiino
143 no Alla yamirirnoo Muusaa yoo feewnu øgooroondi jaka, fe¢a £um e leggal, mbele kala
144 ndaar£o ndi, ina sella, waasa maayde.
145
146 Hono noon, Yeesu wonnoo ko e wiye Nikodem, no Israa’iila’en potirnoo ndarde
147 øgooroondi jaka øgonndi e leggal øgal tan nda£a nih, ko hono noon kadi, bani
148 Aadama’en potiri goo¢£inde feere da£ndoore nde Alla addi mbele ina mbaasa naatde
149 jey¢gol. Enen fof mbay-£en ko no Israa’iila’en ¥e gooroo£e øatnoo ¥e nih. Enen fof
150 øgon£en ko e laawol maayde. Ko bakkaat njogori halkude en e jey¢gol haa abada, so
151 tawii Alla ñawndanaani en £uum! En øgalaa hay feere wootere da£ndude koye men e
152 ñaawoore Alla nde, sabu njo¥di bakkaat ko maayde e jey¢gol øgol ñifataa muk. Kono
153 jettoofe øgoodanii Alla, Joomiraa£o, sabu no o wa£irnoo feere øgam da£ndude
154 Israa’iila’en e tooke gooroo£e £e nih, ko hono noon kadi o wa£iri feere øgam
155 da£ndude bani Aadama’en e bakkaat.
156
157 Mbele a£a anndi ndeen feere Alla øgam sellinde e hes£itinde ¥er£e bani Aadama’en,
158 keew£e del bakkaat? Holi ko Joomiraa£o Yeesu haali e £uum? O wiyi: Da£ndoowo
159 cenii£o o ina foti yoweede e leggal mbele ina maayana bakkodinoo¥e ¥e, *mbele kala*
160 *goo¢£in£o £um ina waasa halkaade, he¥a øguurndam haa abada!*
161
162 Wa£de, holi baaw£o da£de? Holi ko Binndi £i mbiyi? ÷i mbiyi: Kala goo¢£in£o mo...
163 halkotaako! Holi mo pot-£en goo¢£inde noon? E£en poti goo¢£in£e Da£ndoowo mo
164 Alla neli o. A£a foti goo¢£inde e wonde, Alla mo yi£aa hay gooto halkoo o, nelii e
165 aduna he Da£ndoowo cenii£o sabaabunde maa, mbele ina defano maa ñamaande

166 bakkaat maa. E goo¢ga, njo¥di bakkaat ko maayde, kono jaabowol Alla peew¢gol ¢gol
167 ko maayde Da£ndoowo o e fe¢irde, kañum peew£o ¢gam enen ooñii¥e.
168

169 Banndiraa¥e, Alla waylaaki. Ko Joomiraaf£o Yeesu wiynoo Nikodem hakke jooni duu¥i
170 ujunnaaje £i£i ko, ko £uum kadi o wiy maa hannde, aan ne: “A£a foti jibitineede.”
171 Alla yi£i ko la¥¥inde ¥ernde maa, hes£itinir-maa Ruuhu mum. Kono a£a foti goo¢£inde
172 kabaaru makko moëyo o. A£a foti goo¢£inde Almasiihu mo o neli o. A£a foti goo¢£inde
173 e wonde, Yeesu mo mee£aa bakkodinde, defaniima ma ñamaande bakkaat maa mbele
174 mbaawaa hawrude e Alla haa abada. A£a foti jibitineede, sabu haala Alla wiyi: *Hay*
175 *gooto waawaa yiye laamu Alla ¢gu, so tawii jibinaaka go£¢gol.*

176

177 On njaaraama sabu ke£ogol mon. E ja¢de men aroore, so Alla ja¥ii, ma en njokku e
178 Linjiila haa nanen no Joomiraaf£o Yeesu yeewtirnoo e debbo joginoo£o wor¥e njoyo o.
179

180 Yoo moëjere Alla won e mon, te muijto-£en no moëyi e ko Yeesu Almasiihu haalnoo,
181 nde wiyi: “*So mi wiyii ma o£on poti jibineede go£¢gol, woto haawe.*” (Yuh 3.7) –
182 “*Malu woodanii laa¥¥e ¥er£e ¥e, ¢gati maa njiy Alla!*” (Mac 5.8)

1
2 Winndannde 68
3
4 **KO ALMASIIHU O WONI DA÷NDOOWO ADUNA (Yuhanna 4; Luka 4)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 ÷oo £o njahraten e jaçde men e Linjiila cenii£o he, en njiyiino e wonde Yeesu ko
12 gooto e jibineede mum, e sifaa mum, e golle mum wondude e waaju mum.
13 • Ko fayti e jibineede makko, hay gooto mee£aa jibinireede no Yeesu nih, sabu ko
14 mboomiri jibini mo, e baaw£e Ruuhu Alla cenii£o o.
15 • En njiyiino kadi e wonde Yeesu ko gooto e sifaa mum, sabu hay gooto mee£aa
16 jibidineede e sifaa cenii£o, so wonaa kaçko.
17 • Te kadi, Yeesu alaa mo foti ko fayti e golle mum, sabu hay gooto mee£aa wa£de
18 hono kaawisaaji o wa£i £i. Ko kaçko woni kaaloowo koççgol gootol tan, ñaw¥e
19 cella, Seytaane e sey£aneeji mum ndoga, bakkaat iwa.
20 • En njiyiino kadi, Yeesu ko gooto e waaju mum.
21 En njiyiino £um e yeewtere men ¥ennunde, nde koohoowo diine gooto biyetee£o
22 Nikodem arnoo yiide Yeesu. Yeesu faamnii Nikodem so Ruuhu Alla hes£itinaani ¥ernde
23 mum, Nikodem waawataa muk naatde e laamu Alla. Hannde, njaççgaten ko no Yeesu
24 haaldiri e ne££o ceertu£o e Nikodem no feewi. Nikodem wonnoo ko Yahuuda, kono mo
25 njaççgaten hannde o wonaano Yahuuda. Nikodem ko gorko, kono mo kaalaten hannde o
26 ko debbo. Nikodem ko diiniyaçke wonnoo, kono mo kaalaten hannde o ko debbo
27 bakkodinoowo, joginoo£o wor¥e njoyo. E gite yim¥e, ko Nikodem diiniyaçke o ¥urnoo
28 debbo bon£o çguurndam o. Kono e yeeso Alla wonaa noon, sabu ko bani Aadama'en
29 fof çgoni e kalfaandi bakkaat, wonaa diiniyaçkoo¥e ¥e tan, wonaa bakkodinoo¥e ¥e tan.
30 Ko £uum wa£i, bani Aadama'en fof ina poti jibineede go£çgol e baaw£e gummiï£e
31 dow!
32
33 Jooni noon, ndutto-£en e Linjiila, haa nanen yeewtere wa£noonde hakkunde Yeesu e
34 oon debbo bon£o çguurndam, ko£noo£o Samari. Samari ko diiwaan lommbinoo£o
35 hakkunde Yude e Galilee nder leydi Yahuuda'en. Ko ¥uri heewde e yim¥e Samari ko
36 arani en çgonnoo. ko £uum wa£i Yahuuda'en ¥e naççgirde ¥e heefereeye, ¥e çgonti
37 añ¥e. Kono Yeesu Almasiihu, kañum, jiççgataa, sabu Alla jiççgataa. Yeesu ardi e
38 aduna he ko yiilaade e da£ndude kala bakkodinoowo ji££o he¥de ¥ernde hesere,
39 seniinde. Ko £uum wa£i, Yeesu hersaani yeewtidde e oon debbo Samari joginoo£o
40 wor¥e njoyo.

42 ÷uum noon jooni, ke£o-£en ko winndaa e Linjiila Yuhanna, e simoore naya¥ere ko.
43 Binndi £i mbiyi: *Ndeke Yeesu ina fotnoo taccitde diiwaan Samari o. O ari e wuro*
44 *Samari wooto wiyetee¢go Sikaar, takkii¢go e sara ¢gesa ba Yaakuuba rokkunoo Yuusufa*
45 *¥iyum ba. Ko £oon woynu Yaakuuba ndu wonnoo.* ÷an¢gal ¢gal tampini mo, o joo£ii
46 e sara woynu he. Ko hedde naa¢ge e hoore wonnoo. Debbo gooto Samari ari ýoogde,
47 o wiyi £um: “Rokku am ndiyam mi yara.”  gati tawi almu¥e makko njehii wuro
48 soodoyde ko ¥e ñaami. Debbo o wiyi mo: “Aan Yahuuda o, a£a ñaagoo mi miin
49 Samari o ndiyam ko njar-£aa?”  gati Yahuuda’en njotondiraani e Samari’en. O jaabii
50 mo, o wiyi: “Sinno a£a anndunoo dokke Alla, e holi gon£o ñaagotoo£o ma ndiyam ko
51 yari o, ko aan ñaagotonoo £um ndiyam, kadi o rokkateno ndiyam ¢guur£am.” Debbo o
52 wiyi mo: “Ceernaajo, a alaa baagal, kadi woynu ndu ina luggi£i. Holi to ndañataa
53 £aam ndiyam ¢guur£am? Ko taani men Yaakuuba rokki min nduu woynu. Ka¢ko e
54 hoore makko, o yarii e ndiyam mayru, ¥i¥e makko e oorle makko njarii heen kañum’en
55 ne. Maa taw kay a mijaaki ¥urde Yaakuuba faayodinde?” O jaabii mo, o wiyi: “Kala
56 jar£o e £aam ndiyam, maa £om£u go£¢gol; kono kala jar£o e ndiyam £am njogor-mi
57 rokkude £um £am, wontaa £om£ude haa abada.  gati ndiyam £am njogor-mi rokkude
58 £um £am, maa wontu e mum sewnde ndiyam puccittoo£am, ¢gam rokkude £um
59 ¢guurndam £am gasataa.”

60

61 Debbo o wiyi mo: “Ceernaajo, rokku am £aam ndiyam, mbele mbo£o waasa £om£ude
62 ko heddii heen ko, mi natta soklude arde £oo ýoogde.”

63 O wiyi mo: “Yah nodday jom galle maa ¢gartaa!”

64 Debbo o jaabii mo, wiyi: “Mi alaa jom galle.” O wiyi mo: “A haali goo¢ga nde mbiy-
65 £aa a alaa jom galle, ¢gati a resanooma laabi joyi, kadi gorko mo ¢gondu-£aa jooni o
66 wonaa jom galle maa. A haalanii kam goo¢ga.” Debbo o wiyi mo: “Ceernaajo, mi
67 faamii ko a annabi. Taaniraa¥e amen cujuanatnoo Alla ko e dow ndee £oo haayre, kono
68 onon, mbiy-£on ko nokku £o Alla foti sujjaneede £o woni ko Yerusalem.”

69 O wiyi mo: “Debbo, ja¥an am! Sahaa maa ar £o on cujjantaa Alla Baaba o, wonaa
70 £oo e haayre he, wonaa Yerusalem. Onon, ndewaton ko ko on ¢ganndaa; kono minen,
71 amin ¢ganndi ko min ndewata, ¢gati da£ndoore ummotoo ko e Yahuuda’en. Kono sahaa
72 nana ara, o yettiima nih, £o sujjoo¥e tigirigi ¥e cujjanirta Baaba o ruuhu wondude e
73 goo¢ga; ¢gati Baaba o yiilotoo ko sujjaniroo¥e £um noon ¥e. Alla ko Ruuhu, kadi alaa
74 e sago sujjanoo¥e mo ¥e cujjanira mo ruuhu wondude e goo¢ga.”

75 Debbo o jaabii mo, wiyi: “Mbo£o anndi Almasiihu o (biyete£o kadi Kiristu o) arat. So
76 o arii, ma o habru min fof.” O wiyi mo: “Ko miin kaaldoowo e maa o woni oon.”

77

78 E oon sahaa, almu¥e makko ¥e ¢garti.  e kaawaa nde ¥e njiyi omo haalda e debbo
79 o nde, kono hay gooto e ma¥e wiyaani mo: ‘Holi ko naamnoto-£aa?’ walla ‘Holi ko
80 wa£i a£a haalda e makko?’ Ndeen, debbo o woppi £oon loonde mum, rutti to wuro
81 to, wiyi yim¥e ¥e: “ garee njiyee gorko kaalan£o mi kala ko mee£-mi wa£de. Yoo taw
82 wonaa Almasiihu o.” Ndeen, ¥e njalti wuro ¢go, ¥e payi e Yeesu.

83

84 Heew¥e e Samari'en øgoon wuro øgooç£ini mo sabaabunde £um £oo ko debbo o
85 seedtinoo, wiyi: "O haalanii kam kala ko mee£-mi wa£de." Ko £uum wa£i, nde ¥e
86 njettii to makko nde, ¥e ñaagii mo yo o heddodo e ma¥¥e. O wondi e ma¥¥e bal£e
87 £i£i. Woodi kadi heew¥e wo£¥e gooç£in¥e sabaabunde koççgol makko. ²e øgoni e
88 wiye debbo o: "Jooni dey, min nattii gooç£inde sabaabunde ko mbiyno-£aa ko tan,
89 min øgooç£iniri ko sabaabunde min ke£iima mo minen e koye amen, kadi min øganndii
90 ko kaçko tigi woni Da£ndoowo aduna o." (Yuh 4.4-30,39-42)

91

92 Ko £oo haala debbo Samari o haaf£i. E gooçga, £uum ko haala keewka fayiida, sabu
93 ka hollirta ko no debbo bon£o øguurndam anndiri ko Yeesu woni Da£ndoowo mo Alla
94 jippini. Ko £uum wayli øguurndam makko. Kono e fu££oode yeewtere he, debbo o
95 anndaano kaaldatnoo£o e mum o. O sikkatnoo tan ko o Yahuuda no Yahuuda'en wo£¥e
96 ¥e nih. Kono e nder yeewtere he, Yeesu haalanii mo ko ne££o ¥olo waawaa anndude;
97 ko £uum wa£i, o anndi oo £oo jiidaani e yim¥e wo£¥e ¥e, ko o annabi! Kono nde
98 yehi haa joofi, o anndii Yeesu, kaaldatnoo£o e makko o, ¥urii annabi tan, ko kañum
99 woni Almasiihu, mo annabaa¥e fof kabrunoo o, ko kañum woni Da£ndoowo aduna o!

100

101 Wa£de noon, en njiyii, nde debbo o anndi ko ne££o joo£ii£o e tonndu woyndu o woni
102 Almasiihu o, rootii loonde mum, rutti to wuro to, wiyi yim¥e ¥e: "¿garee njiyee gorko
103 kaalan£o mi kala ko mee£-mi wa£de. Yoo taw wonaa Almasiihu o."

104

105 Caggal £uum noon, en njiyii no yim¥e sahre ¥e njaltiri, payi e Yeesu ñaagii £um yoo
106 heddido e mumen. Hono noon, Yeesu wondi e ma¥¥e bal£e £i£i, waajii ¥e no ¥e
107 mbaawirta he¥irde ¥ernde hesere, ¥e øgonta rewiroo¥e Alla ruuhu e gooçga. Hono
108 noon, Binndi £i mbiyi: Woodi kadi heew¥e wo£¥e gooç£in¥e sabaabunde koççgol
109 makko. ²e øgoni e wiye debbo o: "Jooni dey, min nattii gooç£inde sabaabunde ko
110 mbiyno-£aa ko tan, min øgooç£iniri ko sabaabunde min ke£iima mo minen e koye
111 amen, kadi min øganndii ko kaçko tigi woni Da£ndoowo aduna o." (Yuh 4.41,42)

112

113 Jooni noon, e waktu mo keddori-£en o, njokken e Linjiila haa njiyen ko kewnoo, nde
114 Yeesu naati Nasaret. Yim¥e ¥e fof nja¥aano ko Yeesu woni Da£ndoowo aduna o. E
115 nder Linjiila Luka, e simoore naya¥ere he, Binndi £i mbiyi: Yeesu rutti diwaan Galile
116 wondude e baaw£e Ruuhu o, kadi dowla mum yaaji e saraaji he fof. Omo jaççginatnoo
117 e nder batir£e ma¥¥e, te yim¥e fof ina teddinnoo mo. O yehi Nasaret £o o nehanoo
118 £o; o naati e nder batirde he ñande ñalawma fooftere no o woowi wa£irde £um nih. O
119 ummii øgam taraade, o tottaa deftere annabi Esayi. O morliti nde, o yiyi nokku
120 binndaa£o £um £oo o: "Ruuhu Joomira£o o nana huuri e am, sabu o su¥iima mi,
121 øgam anndinde miskine¥e kabaaru moÿyo o; o nelii kam, øgam yeeynude jomii¥e
122 jomtaare mumen, wum¥e gumtugol mumen, øgam hii¥aa¥e ina njaajee, e øgam
123 yeeynude hitaande moÿjere Joomira£o o." Caggal £uum, o morli deftere nde, o totti
124 nde carwoowo o, o joo£ii. Wonnoo¥e e nder batirde ¥e fof pu£tini mo gite. O woni e
125 wiye ¥e: "Ko hannde øgol £oo koççgol naatøgol noppo mon timmi." (Luk 4.14-21)

126

127 Ko e £ii £oo ko¢¢guli, Yeesu wiyri ko kañum woni Almasiihu, Da£ndoowo mo annabi
128 Esayi winndunoo e deftere mum, duu¥i teemedde jee£i£i ko adii jibineede Yeesu o.
129 Kono Yahuuda’en ho£¥e Nasaret ¥e mbaawaa ja¥de ko Yeesu, nehiiflo e hakkunde
130 mumen o, woni Almasiihu, Da£ndoowo aduna, mo Alla neli o! Ko £uum wa£i ¥e
131 faalkisaade mo, ¥e mbiyi: “Mbele wonaa ¥iy Yuusufa o woni £oo?”

132

133 Kono Yeesu reentiniino ¥e woto ¥e paalkiso Da£ndoowo mo Alla neli e ma¥¥e o. ÷uum
134 kadi ¥eydii laawde ¥e. Binndi £i mbiyi: *Yim¥e ¥e fof laawii no feewi e nder batirde he,
135 nde nani kaan haala. ²e ¢gummii, ¥e ¢gur¢ii mo haa caggal wuro, ¥e ¢gaddi mo haa
136 e fo¢¢go haayre £o wuro ma¥¥e ¢go darii £o, ¢gam weddaade mo les. Kono o feccit
137 hakkunde ma¥¥e, o yehi laawol makko.* (Luk 4.28-30)

138

139 Ko hono noon Nasaretnaa¥e pewjirnoo warde Yeesu. Holi ko wa£i ¥e yi£de warde mo?
140 Sabu Yeesu wiynoo ko kañum woni Almasiihu mo annabaa¥e ¥e fof kabrunoo o.
141 ‘Goo¢ga ko ñamako!’ Kaan haala ¢go¢£uka ka Yeesu haali metti ¥e no feewi haa ¥e
142 njifl weddaade Yeesu £o fo¢¢go haayre £o. Kono ¥e mbaawanaano mo hay huunde,
143 sabu waktu maayde mum yontaano.

144

145 ÷uum noon, banndiraa¥e, holi no mbaawirten to¢¢gude ja¢de men hannde nde? On
146 nanii hannde jeewte £ifl paytu£e e dente £ifl yim¥e. ÷een dente £ifl naniino no Yeesu
147 wiyrunoo hoore mum Almasiihu, kono jaabowol ma¥¥e ina seertunoo no feewi.

148

149 1) Ko adii fof, en njiyii debbo Samari, mo Yeesu tawnoo e woyndu o. En naniino no
150 oon debbo e yim¥e wuro mumen nja¥irnoo haala Yeesu weltaare, te ¢goo¢£ini ko
151 Yeesu woni Almasiihu, Da£ndoowo aduna o.
152 2) Caggal £uum, en njiyiino no Nasaretnaa¥e ndentirnoo e batirde he. Kam¥e ko ¥e
153 añnoo¥e haala Yeesu, te ¥e mbaawaano goo¢£inde ko Yeesu, nehiiflo e nder ma¥¥e o,
154 woni Almasiihu o.

155

156 Hono noon, en njiyii hannde no bakkodinoo¥e ho£¥e Samari ¥e ¢goo¢£iniri ko Yeesu
157 woni Da£ndoowo gummiiflo dow asamaan, kono diiniya¢koo¥e ho£¥e Nasaret ¥e,
158 kañum’en, ¢goo¢£inaani mo.

159

160 Aan ke£ii£o hannde, holi mo ¥ur-£aa nanndude e £ee dente £ifl £e nja¢¢gu-£en?
161 Mbele mbay-£aa ko no Samari’en goo¢£in¥e ko Yeesu woni Da£ndoowo mumen ¥e?
162 So £uum alaa, nanndu-£aa ko e Nasaretnaa¥e salii¥e ko Yeesu woni mo Alla jippini
163 ¢gam da£ndude bakkodinoo¥e ¥e? Mbele a£a goo¢£ini ko Yeesu woni Da£ndoowo mo
164 annabaa¥e ¥e fof kabri o. Holi heen mo ¥ur-£aa nanndude?

165

166 Ke£o-£ee ko Binndi cenii£i £i kaali e Yeesu Almasiihu ko. ÷i mbiyi: “*Ndeen annoore
167 nana yaynoo e nder ni¥¥ere, te ni¥¥ere nde dartaaki nde. ... Nde wonnoo ko e aduna,*

168 *kadi aduna wa£iraan ko kayre, ndeen ne dey aduna o he¥tinaani nde. Nde arii e nder*
169 *leydi mayre, kono leñol mayre ja¥¥aaki nde. Kono ja¥¥ii¥e nde, çgooc£ini innde mayre*
170 *¥e, nde rokkii £umen fotde wontude ¥i¥¥e Alla, ¥een ¥e njibiniraaka, wonaa yijiäm,*
171 *wonaa sago ¥anndu, wonaa sago gorko, ¥een ¥e Alla jibini.”* (Yuh 1.5,10-13) (???)

172
173 ÷uum noon banndiraa¥e, ko £oo kaa£aten hannde. E yeewtere men aroore, so Alla
174 ja¥ii, ma en njiy fi£nde nde Yeesu holliri çgam anndinde yim¥e fof ko kañum woni
175 Da£ndoowo aduna, gooç£u£o o.

176

177 Yoo moÿjere Alla won e mon, te miijto-£on no moÿyi e ko Samari'en ceedtinoo e
178 Yeesu, nde ¥e mbiyi: “*Min ke£iima mo minen e koye amen, kadi min çganndii ko*
179 *kaçko tigi woni Da£ndoowo aduna o!*” (Yuh 4.42)

1
2 Winndannde 69
3
4 **BAAW+E YEESU (Macca 12; Yuhanna 5)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, te nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa dañdude
8 e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi artude
9 hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 O£on çganndi, £o njahraten jooni e Binndi cenii£i £o, çgon-£en ko e wi£tude e deftere
12 Linjiila, deftere haaloore ko fayti e Yeesu Almasiihu, Da£ndoowo gar£o e aduna çgam
13 ittude bani Aadama'en e kalfaandi Seytaane, bakkaat e jeyçgol.
14
15 E jeewte men jawtu£e en njaççgiino no Yeesu yiilortonoo e nder leydi Yahuuda'en, ina
16 waajoo di££e, ina safra ñaw¥e wondude e woofflu¥e e ¥e sey£aneiji mooltii. Hono
17 noon, yim¥e heew¥e ndewi e makko. Kono ko ¥uri heewde e hoohoo¥e diine ¥e kiram
18 heewi £umen, sabu ¥e kattanaani yeddude hakkilantaagal çgal o haaldatnoo çgal, te ¥e
19 mbaawaano salaade kaawisaaji keew£i £i o wa£i £i.
20
21 Hannde ma en njokku e Linjiila haa njiyen no Joomiraa£o Yeesu wa£dirnoo e ¥een
22 hoohoo¥e diine, ko fayti e ñalawma fooftere o. O£on çganndi ñalawma fooftere o. Ko
23 oon ñalawma wonnoo jee£i£a¥o e nder yontere kala. Ko oon ñalawma Alla rokkunoo
24 Yahuuda'en mbele ina ¥e pooftoo, caggal nde ¥e çgollii bal£e jeegom. Kono hoohoo¥e
25 diine oon sahaa, hono Farisa'en ¥e, çgonnoo ko e takkude Yeesu sabaabunde ko
26 wa£atnoo golle moÿye ñande ñalawma fooftere ko. Ko çgeel mosel ¥e ýetti çgam felde
27 mo, sabu ¥e njiyaani e makko hay huunde ko boni ko a¥e pota felirde mo.
28
29 Ke£o-£en ko winndaa e Linjiila Macca ko, e simoore sappo e £i£mere ko. Binndi £i
30 mbiyi: *E oon sahaa, Yeesu woni e feccitde koloçgal ñande ñalawma fooftere. Almu¥¥e*
31 *makko key£i, çgoni e ittude cammeeje ina moççgooo. Ndeen Farisa'en ¥e njiyii £uum,*
32 *çgoni e wiylde mo: "µeew, almu¥¥e maa ¥e nana mba£a ko sariya o ha£i ñande*
33 *ñalawma fooftere!" O jaabii ¥e, o wiyi: "Mate on taraaki ko Daawuuda wa£i nde hey£i*
34 *kañum e yim¥e mum? On taraaki nde o naati e galle Alla, kaçko e yim¥e makko, ¥e*
35 *ñaami mburu cakkaa£o o? Ndeen ne dey, ¥e ndokkanooka ñaamde mo: sariya men o*
36 *rokki ñaamde mo tan ko yettinooye sadak ¥e. Walla mate on taraaki e sariya he, e*
37 *wonde yettinooye sadak ¥e ina çgolloo e nder galle Alla he hay ñalawma fooftere?*
38 *Hono noon, a¥e tunwina ñalawma fooftere o, kono ¥e njanaani. Mbo£o wiya on, ko*
39 *woni £oo ko ¥uri galle Alla o. Kooni sinno o£on çganndunoo ko firtata 'Nji£-mi ko*
40 *njogondiron njurum kono wonaa sadakeeji', on li¥ataano ¥e mbiyatcaa mba£ataa. Çgati ko*
41 *²iy Ne££o o woni Jom ñalawma fooftere o."* (Mac 12.1-8)

43 ñganndee e wonde Yeesu jogii£o ko ¥uri in£e teemedere e Binndi cenii£i he, ja¥ii
44 innirde hoore muu£um ‘²iy Ne££o o’. Ndeen innde, hono ‘²iy Ne££o o’, hollirta ko
45 Almasiihu o les£iniri hoore mum haa ýetti mbaydi bani Aadama. ÷uum kadi ina hollira
46 darja makko, sabu kaçko les£ikini£o haa wonti ne££o o, ko kaçko jogii kala baaw£e e
47 kala ñaawoore e dow bani Aadama’en fof. Ko kaçko woni Jom ñalawma fooftere o.
48 Kono Farisa’en ¥e nja¥aani £uum. Jooni noon, njokken haa njiyen ko kewnoo caggal
49 £uum.

50

51 Binndi £i mbiyi: *Yeesu ummii £oon, o naatoyi e wootere e batir£e ma¥¥e. Gorko mo*
52 *ju¢¢go maay¢go ina wonnoo £oon. Wonnoo¥e £oon ¥e tuufii mo mbele ina ndaña no*
53 *takkiri mo; ko £uum wa£i, ¥e naamnii mo £um £oo:* “*Mbele sariya men o ina rokki en*
54 *sellinde ne££o ñande ñalawma fooftere?*” O jaabii ¥e, o wiyi: “*So tawii gooto e mon*
55 *jogii tan ko mbaalu ¢gootu, kadi ¢guun mbaalu ¢gootu yanii e doorumaaru ñande*
56 *ñalawma fooftere, mbele yahataa yaltinoya ¢gu? Kadi o£on ¢ganndi ne££o e mbaalu*
57 *potndetaake!* Ndeen noon, sariya men o ina rokki en wa£ande ne££o ko moýji ñande
58 *ñalawma fooftere.*” Caggal £uum, o wiyi gorko o: “*Fortu ju¢¢go maa!*” Oon forti ¢go
59 *tan, ¢go selli ha ¢go wayi no ¢goya nih. Farisa’en ¥e njalti, njoo£oyii ¢gam fewjude*
60 *no mbardi mo, kaçko Yeesu. Ndeen o nanii £uum, o ummii e oon nokku, yim¥e*
61 *heew¥e ndewi e makko. O sellini ñaw¥e ¥e fof.* (Mac 12.9-15)

62

63 Hono noon, en njiyii no Farisa’en pawirnoo tooña¢¢ge e Yeesu, sabu ko rewaano aada
64 ma¥¥e ko. ²een hoohoo¥e diine ko haawninoo¥e, sabu ¥e ¢galaano yurmeende e
65 hey£u¥e walla ñaw¥e, kono ¥e nji£noodi ko yoo yim¥e ¥e ¢goo¢£in e wonde, ko aada
66 ma¥¥e ha£i golle moýye ñande ñalawma fooftere ko, ummii ko to Alla! Kono Yeesu
67 ganndu£o mjjooji ma¥¥e bon£i o, siftiniino ¥e ko Alla haalnoo e Binndi £i ko. O wiyi
68 ¥e: “*Kooni sinno o£on ¢gannduno ko firtata ‘Nji£-mi ko njogondiron njurum kono*
69 *wonaa sadakeejii’, on li¥ataano ¥e mbiyataa mba£ataa. ñgati ko ²iy Ne££o o woni Jom*
70 *ñalawma fooftere o.*”

71

72 Jooni noon, njokken. Binndi £i mbiyi: *Ndeen, o addanaa gorko gooto gum£o muumo,*
73 *sabu ko moolanoo£o sey£aneejii. O sellini mo ha o wa£ti haalde e yiyde. Yim¥e ¥e fof*
74 *njaggaa kaawisa, ¢goni e wiyyde:* “*Mate wonaa ko taanum Daawuuda o woni £oo?*”
75 Kono ndeen Farisa’en ¥e nanii £uum, mbiyi: “*Oo £oo riddirtaa sey£aneejii £i so wonaa*
76 *Beelsebul maw£o sey£aneejii o!*” Nde tawnoo omo anndi mjjooji ma¥¥e, o wiyi ¥e:
77 “*Kala laamu peccii¢gu e hoore mum, firtiima. Kala sahre walla galle peccii£o e hoore*
78 *mum, ¥oooyataa. So Seytaane riddii Seytaane, feccima e hoore mum; ndeen noon, holi*
79 *no laamu mum ¥oooyirta? So tawii ko Beelsebul ndiddirat-mi sey£aneejii, almu¥¥e mon*
80 *¥e noon, holi mo ndiddirta £i? Ko almu¥¥e mon ¥e e koye mumen ñaawata on!* Kono
81 *so tawii ko Ruuhu Alla o ndiddirat-mi sey£aneejii, £uum firtata ko laamu Alla arii haa*
82 *yettii on.*” (Mac 12.22-28)

83

84 Njokken jačde men e simoore joya¥ere e deftere Yuhanna. Binndi £i mbiyi: *Woodi kewu*
85 *Yahuuda’en ḡgarḡgu, Yeesu ḡabbi Yerusalem. E sara Damal Baali he, ina woodnoo*
86 *mbalka ka sempetečaa ji joyi taarii, mbiyeteeka e barahuutačkoore Betesda. Jamaanu*
87 *ñaw¥e ina lelinoo e les £iin sempetečaa ji, gila e wum¥e haa e lajoo¥e haa e*
88 *woofeu¥e [²e padatnoo ko haa ndiyam £am jirgitoo, sabu maleyka Joomira£o ina*
89 *jippotonoo e nder makka e won sahaaji, kadi ina jirgitatnoo ndiyam £am. Kala*
90 *gadino£o jolde e ndiyam he caggal nde £am jirgita, sellatno, ko ñawu mum waawi*
91 *wonde fof.]*

92

93 *Ina woodnoo £oon gorko mo sellaani fotde duu¥i capan£e tati e jeetati. Ndeen Yeesu*
94 *yiyii omo lelji, kadi anndii o sellaani gila ko ¥ooyi, naamnii mo, wiyi: “A£a yi£i*
95 *sellineede?” Ñaw£o o jaabii mo, wiyi: “Ceernaajo, mi alaa hay gooto jolnoowo mi e*
96 *nder mbalka he so ndiyam £am jirgitaama. So mi fayii e majjam tan, woodat gadili£o mi*
97 *jolde.” O wiyi mo “Ummo, ýettu leeso maa njahaa!” ÷oon e £oon, gorko o selli; o*
98 *ýetti leeso makko, o woni e yahde.*

99

100 *Oon ñalawma, ko ñalawma fooftere wonnoo. Ardi¥e Yahuuda’en ¥e mbiyi cellinaa£o o:*
101 *“Hannde ko ñalawma footere; a rokkaaka wakkaade leeso maa.” O jaabii ¥e, o wiyi:*
102 *“Cellin£o mi o wiyi mi ko ‘uettu leeso maa njahaa.’” ²e naamnii mo, ¥e mbiyi: “Holi*
103 *biy£o ma yo a ýettu leeso maa njahaa?” Kono cellinaa£o o anndaano ko holi oon*
104 *wonnoo, ḡgati Yeesu yehiino sabaabunde di££al gonno¢gal e oon nokku ḡgal.*

105

106 *Caggal £uum, Yeesu tawi mo e nder galle Alla he, wiyi mo: “He£o, a sellii jooni;*
107 *woto bakkodin ko heddi heen ko, woto ko ¥uri bonde he¥de ma.” Gorko o yehi, habri*
108 *ardii¥e Yahuuda’en ¥e ko Yeesu sellinnoo £um. Ko £uum wa£i, ¥e ḡgoni e leepitude*
109 *mo kačko Yeesu, sabu o wa£noo £uum ko e ñalawma fooftere. Kono o he¥¥itii, o wiyi*
110 *¥e: “Baaba am woni ko e gollaade haa jooni. Miin ne, ḡgon-mi ko e gollaade.”*

111 *Sabaabunde £uum, ardi¥e Yahuuda’en ¥e ¥eydii yiilaade warde mo: wonaa tan ko o*
112 *diwi sariya paytu£o e ñalawma fooftere ko, kono kadi ko sabu o wiyi Alla ko Baaba*
113 *makko, omo fotndira noon hoore makko e Alla. (Yuh 5.1-18)*

114

115 Ndaro-£en £oo see£a. Holi ko wa£i ¥een ardi¥e Yahuuda’en tampinde Yeesu, ina
116 njiiloo warde £um? Mbele ko sabaabunde ko Yeesu sellinnoo ñaw£o ñalawma fooftere
117 ko? Wonaa £uum tan. ²e nji£irnoo warde mo ko sabaabunde ko o wiyi ko Alla woni
118 Baaba makko ko. Te kam¥e, ¥e mbaawaa goo¢£inde ko Yeesu woni Almasiihu
119 gummi£o to Alla o. ²e takki Yeesu ¥e mbiyi ina yenna Alla.

120

121 E ko fayti e £uum, Binndi £i mbiyi: *Yeesu wiyi ¥e: “E goo¢ga e goo¢ga, mbo£o wiya*
122 *on: ²i££o o alaa ko waawi wa£de, kañum tan; o wa£ata tan ko ko o yiyi Baaba o ina*
123 *wa£a. Kala ko Baaba o wa£i, ²i££o o ne wa£at £um. ḡgati Baaba o ina horsini ²i££o*
124 *o, kadi ina holla £um kala ko wa£i. Ma o hollu mo ge£e ¥ur£e mawnude e £ee £oo,*
125 *mbele o£on kaawee. ḡgati hono no Baaba o umminirta maay¥e, rokka £umen*

126 *øguurndam nih, ko noon ²i££o o rokkirta øguurndam ¥e welaa. Baaba o ñaawataa hay*
127 *gooto, fawi ñaawoore fof ko e juu£e ²i££o o, mbele yim¥e fof ina teddina ²i££o o,*
128 *hono no teddiniri Baaba o nih. Kala mo teddinaani ²i££o o, teddinaani Baaba nel£o*
129 *£um o.*

130

131 *E goo¢ga e goo¢ga, mbo£o wiya on: Kala nan£o ko¢¢gol am, goo¢£ini nel£o mi o,*
132 *he¥ii øguurndam haa abada. Oon fawetaake kuugal, iwii e maayde, fayii e øguurndam.*

133

134 *So tawii ko miin tan seedtantoo hoore am, seedamfaagu am firtataa hay huunde. Won*
135 *go££o ceedtantoo£o mi, kadi mbo£o anndi ko o seedtotoo e am ko ko goo¢ga. Won*
136 *¥e nel£on fayde e Yaaya, te o seedtiima goo¢ga o. Miin noon, wonaa ne££o*
137 *seedtantoo mi; mbiyru-mi noon tan ko mbele o£on nda£ndee. Yaaya ko lampa*
138 *ku¥¥atnooka ina yaynoo, te on nja¥ii summbude e annoore makko e sahaa da¥¥o.*

139

140 *Kono miin, mbo£o jogii seedamfaagu ¥ur¢gu mawnude e øgu Yaaya wa£i øgu. Sabu*
141 *golle £e Baaba o totti mi, £e mba£at-mi £e, ceedtotoo ko Baaba o neli mi. Kadi*
142 *Baaba nel£o mi o, kañum e hoore mum, seedtaniima mi. On mee£aa wonaa nande*
143 *sawta makko, wonaa yiye yeeso makko. Ko¢¢gol makko alaa e mon, øgati on*
144 *øgoo¢£inaani mo o neli o. O£on uroo Binndi £i, sabu cikkaton ko ma on taw e majji*
145 *øguurndam haa abada. Ko £iin Binndi tigi ceedtotoo ko fayti e am. Ndeen ne dey, on*
146 *nja¥aani arde e am øgam he¥de øguurndam. Mi yiilaaki teddu¢gal giw¢gal to yim¥e.*

147 *Kono mbo£o anndi on, on øgalaa yi£de Alla e ¥er£e mon. £gar-mi ko e innde Baaba*
148 *am o, kono on nja¥¥aaki mi; ndeen ne dey, so woodii gar£o e innde mum kañum tan,*
149 *on nja¥¥oto £um! Holi no mbaawirton goo¢£inde, onon rokkondiroo¥e teddu¢gal, ¥e*
150 *njiilaaki teddu¢gal giowwal e Alla gooto o? Kono woto cikkee ko miin wullittoo on e*
151 *yeeso Baaba o; wullittoo on ko Muusaa mo paw-£on £amaawu mon o. Sinno o£on*
152 *nja¥atnood Muusaa, on nja¥anatno mi miin ne, øgati o winndi ko ko fayti e am. Kono*
153 *so tawii on øgoo¢£inaani haala makko, holi no øgoo¢£inirton haala am?” (Yuh 5.19-*
154 *24,31-47)*

155

156 Mbele on nanii no Joomiraa£o Yeesu felirnoo Farisa'en yiilotonoo¥e warde £um ¥e? O
157 wiyi ¥e, kala calii£o Almasiihu mo Alla neli o, saliima seedamfaagu waaju mum e golle
158 mum, saliima seedamfaagu annabi Yaaya, annabi Muusaa e Binndi annabaa¥e £i fof. E
159 ko ra¥¥i£i, ko £um £oo o wiyatnood ¥e: Kala jeddu£o Almasiihu o, yeddii Alla e hoore
160 mum. Kala mo teddinaani ²i££o o, teddinaani Baaba nel£o £um o. Kala mo ja¥aani
161 haala Yeesu e baaw£e mum, ja¥aani haala Alla e baaw£e mum. Kono kala goo¢£in£o
162 Alla e haala mum, ina foti goo¢£inde kadi ko Yeesu woni Almasiihu gummi£o dow
163 asamaan, sabu annabaa¥e fof ceedtiima £um. Kala ganndu£o Binndi annabaa¥e £i, te
164 goo¢£ini £umen, maa anndu, te goo¢£ina ko Yeesu woni mo Alla wa£i Da£ndoowo
165 aduna o, mbele kala goo¢£in£o £um ina waasa halkaade, he¥a øguurndam haa abada!

166

167 Ko £uum Yeesu wiynoo hooahoo¥e diine ¥e: “O£on uroo Binndi £i, sabu cikkaton ko ma
168 on taw e majji  guurndam haa abada. Ko £iin Binndi tigi ceedtotoo ko fayti e am.
169 Ndeen ne dey, on nja¥aani arde e am  gam he¥de  guurndam. Kono woto cikkee ko
170 miin wullitoo on e yeeso Baaba o, wullitoo on ko Muusaa mo paw-£on £amaawu mon
171 o. Sinno o£on nja¥atnoo Muusaa, on nja¥anatno mi miin ne,  gati o winndi ko ko fayti
172 e am. Kono so tawii on  gooc£inaani haala makko, holi no  gooc£inirton haala am?”
173 (Yuh 5.39-40,45-47)

174

175 Banndiraa¥e, mijto-£ee no moyyi e £iin ko¢¢guli, sabu Alla ina yi£i la¥¥inde £uum fof
176 e ¥er£e mon. Aan noon, mbele a£a goo¢£ini annabaa¥a ¥e? So en mbiyi e£en
177  gooc£ini annabaa¥e ¥e, e£en poti goo¢£inde mo annabaa¥e ¥e fof ceedtanii o, hono
178 Yeesu Almasiihu.

179

180 Ko £oo min kaa£ata e mon hannde. Yoo moyyere Alla jippo e mon, te mijto-£on no
181 moyyi e ko Joomiraa£o Yeesu wiynoo Farisa'en ¥e ko: “So tawii on  gooc£inaani haala
182 annabi Muusaa, holi no  gooc£inirton haala am?” (Yuh 5.47)

1
2 Winndannde 70
3
4 **SEMMBE YEESU (Marka 4-6; Macca 9-10)**
5

6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, te nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa dañdude
8 e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi artude
9 hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10 E yeewtere men ¥ennunde nde, en njiyiino no ardi¥e Yahuuda'en ¥e takkiratnoo Yeesu,
11 ina ýeewwa warde £um sabaabunde ko Yeesu wiynoo: Alla ko Baaba mum, fotndi hoore
12 mum e Alla. Di££al keewçgal ina rewatnoo e Yeesu baç-yoo-baç. E nder çgaal
13 dental, ina wa£noo yim¥e gooç£in¥e haala Yeesu, e wo£¥e ¥e çgooç£inaani. E nder
14 gooç£in¥e ¥e, Yeesu su¥inooma heen yim¥e sappo e £i£o mbele ina njahda e mum, o
15 jaççgina £umen, mbele ¥een ina çgona nelaa¥e, kabroya kabaaru moýyo paytu£o e
16 Da£ndoowo mo Alla tellini dow asamaan o.
17

18 *In£e nelaa¥e sappo e £i£o ¥e nani: ko adii fof, ko Simon biyeteef£o Piyeer e Andere
miñum; Yaakuuba ¥iy Sebede e Yuhanna miñum; Filip e Barteleemi; Tomas e Macca
denndinoowo juuti o; Yaakuuba ¥iy Alfe, e Tadde; Simon çgenndiyaçke o e Yudas
Iskariyot jamfi£o mo o.* (Mac 10.2-4). Ko ¥een çgoni almu¥¥e sappo e £i£o
yahdunoo¥e e Yeesu.

24 Ina woodnoo kadi rew¥e yahdatnoo¥e e Yeesu e almu¥¥e mum, baç-yoo-baç. ²een
25 rew¥e ko ¥ee £oo: *Mariyaama biyeteef£o Magdalanaajo mo sey£aneiji jee£i£i njaltunoo e
26 mum o; Saan, jom suudu batulo Herod biyeteef£o Cusa o; Susaana e rew¥e wo£¥e
27 heew¥e wallitiratnoo¥e ¥e jawdi mumen.* (Luk 8.2-3)

29 Hono no njiyru-£en £um haa gasi nih, dental çgal haawanooma no feewi waaju Yeesu
30 o, sabu o waajorii ¥e ko baaw£e £e sariyaçkoo¥e ¥e çgalaa. Baaw£e Yeesu e
31 semmbe mum kaa£aani tan e haala, kono o hollirii £uum kadi balle gondu£e e
32 semmbe. Sabu Binndi £i mbiyi: *Laamu Alla wonaa haala, ko baaw£e.* (1Kor 4.20).
33 Jooni noon, njokken e jaçde Yeesu Almasiihu haa njiyen no Joomiraa£o, Alla rokkiri mo
34 baaw£e e doole e dow kala tagoore wondude e kala baaw£e gon£e e dow leydi. Jooni
35 noon njokken e Linjila no Marka e Macca mbinndiri £um nih. (??)
36

38 Binndi £i mbiyi: *E oon ñalawma, nde yehi haa kiki£e, Yeesu wiyi almu¥¥e mum:
39 "Taccen, keedtoyen çgal too çoral."* Caggal nde ¥e ceerti e di££al he, ¥e nawori mo
40 no o wayi e laana he nih; laa£e go££e njahdi e makko. E oon sahaa, duleendu
41 mawndu duppitii, bempeýÿe çgoni e oyýaade e nder laana he, ha ka fu££ii heewde
42 ndiyam. Kaçko, ko o lelinoo£o omo £aanii to laaci laana to, omo fawi hoore makko e

43 ወጪልልው. ይ በኝን ነው ማብያት ለመ: “ርዕኖ, መተ እና ሰነድ በኩል እና
44 ወጪናን ለማ? ” የ ፈን, የ ቅሬ ስኩኑ ስኩ, ቁዲ የ ወይ ወዕኑ ስኩ: “የዚ! ዲዚ! ”
45 ስኩኑ ስኩ ደሪ, ቅሬ ወይ ስር. ቀጂል ለህ, የ ወይ ወለ: “ዜል ወቃዣ ላይ ቅሬ
46 ወጪ የ የዚ ለዚ? ” ቀውሳ ለዚ ላይ ወለ: ወለ ወጪ ወጪ ወጪ
47 ላይ: “ዜል የ የዚ ለዚ ወጪ ወጪ ወጪ? ” (Mar 4.35-41)

48

49 ቀጂል ለህ, ወለ እና የ የዚ ለዚ ወጪ ወጪ ወጪ ወጪ ወጪ ወጪ ወጪ ወጪ
50 ወጪ
51 ወጪ
52 ወጪ
53 ወጪ
54 ወጪ
55 ወጪ
56 ወጪ
57 ወጪ
58 ወጪ
59

60 የዚ ለዚ ወጪ
61 ወጪ
62 ወጪ
63 ወጪ
64 ወጪ
65 ወጪ
66 ወጪ
67 ወጪ
68 ወጪ
69 ወጪ
70 ወጪ
71

72 ወጪ
73 ወጪ
74 ወጪ
75 ወጪ
76 ወጪ
77

78 የዚ ወጪ
79 ወጪ
80 ወጪ
81 ወጪ
82 ወጪ
83 ወጪ
84 ወጪ
85

85 semoraani nih; ñawu øgu ¥eydii nih ko muusde. O nani haala Yeesu ina haalee, o
86 naati e di££al he, o ardi caggal makko, o memi wutte makko. ¿gati omo wiyatnoo
87 hoore makko: "Hay so ndañ-mi tan ko memde wutte makko, mi sellat." µiiyam makko
88 darii £oon e £oon, o tini e ¥anndu makko ñawu makko sellii. Ndeen tan, Yeesu tini
89 won baaw£e giw£e e mum, yeccitii e hakkunde di££al øgal, wiyi: "Holi mem£o wutte
90 am?" Almu¥¥e makko ¥e mbiyi mo: "A yiyyi di££al øgal ina ¥i£tu maa baøøgeeji fof,
91 ndutto-£aa kadi mbiyaa holi mem£o wutte maa?" Kono o woni e lemaade holi ba££o
92 £uum. Debbo o woni e siññude kulol sabu ina anndunoo ko kewi ko, ari, diccii e
93 yeeso makko, haalani mo gooøga o fof. Yeesu wiyi mo: "Banndi am debbo, hoolaare
94 maa da£ndii ma. Yah e dow jam! Sellu!"

95

96 O gaynaani haalde, haa woodi iw¥e to galle gardii£o batirde to, mbiyi £um: "¿iøøgel
97 maa saøkiima; holi ko wa£i a£a tampina ceerno o?" Kono Yeesu he£aaki haala ma¥¥e
98 nih, wiyi mo: "Woto hul, gooøfin tan!" O yamiraani hay gooto yahdude e makko so
99 wonaa Piyeer, Yaakuuba e miñum, hono Yuhanna.

100

101 ¿e njettii galle gardii£o batirde o; o tawi £oon jirgitaare mawnde, o yiyyi yim¥e ina øgoya
102 ina kaamtoo. O naati e galle he, o wiyi ¥e: "Holi ko saabii ndee jirgitaare fof? Ko
103 wa£i o£on øgoya? Cukalel øgel maayaani ko ko £aanii." ¿e øgoni e jalde mo. E oon
104 sahaa, o yaltini ¥e kam¥e fof, o naatni baabiraa£o o e yummiraal o e almu¥¥e tato
105 ¥e to cukalel øgel. O jaggi juøøgo maggel, o wiyi øgel: "Talita kum!" (÷um firtata ko:
106 'Cukalel dewel, mbo£o wiyl maa: Ummo!') Cukalel dewel øgel ummii £oon e £oon,
107 woni e yahde; øgel yahratnoo ko e duu¥i sappo e £i£i. Ndeen ¥e njiyii £uum, ¥e naji.
108 Yeesu yamiri ¥e yamiroore tii£nde woto ¥e kaalan £um hay gooto. O wiyi kadi yo ¥e
109 ndokku øgel ko øgel ñaami. (Mar 5.1-43)

110

111 ÷o Yeesu yahata £o, wum¥e £i£o ndewi e mum ina øgulla ina mbiya: "Taanum
112 Daawuuda, yurmo min!" Ndeen o yettiima galle, wum¥e ¥e ¥adtii mo, o naamnii
113 £umen, o wiyi: "Mbele o£on øgooø£ini mbo£o waawi wallude on?" ¿e njaabii mo, ¥e
114 mbiyi: "Eey, ceerno, amin øgooø£ini £um kay!" E oon sahaa, o memi gite ma¥¥e, o
115 wiyi: "Yo on mba£anire no øgooø£inir-£on nih!" ÷oon e £oon tan ¥e øgumti. O totti
116 ¥e yamiroore tii£nde, o wiyi: "Ke£o-£ee no moyyi, hay gooto fotoani nande £um."
117 Ndeen ne dey, ¥e njah ¥e njayni innde makko e oon diiwaan fof no fotiri.

118

119 Ndeen ¥e njehii, o addanaa kadi gorko gooto muumo moolaa£o sey£aane. Nde o riddi
120 sey£aane o tan, muumo o woni e haalde. Di££al øgal fof jagga kaawisa, woni e
121 wiylde: "Ko wayi nih mee£aa yiyeede e Israa'iila!" Kono Farisa'en ¥e, kañum'en, øgoni
122 e wiylde: "Ko maw£o sey£aneeji o o riddirta sey£aneeji £i!" (Mac 9.27-34)

123

124 O ummii e oon nokku, almu¥¥e makko ndewi e makko, o rutti wuro ma¥¥e. Ndeen
125 yehii haa ñalawma fooftere, o woni e jaøøginde nder batirde he. Yim¥e heew¥e
126 he£otonoo¥e mo ¥e kaawaa, øgoni e wiylde: "Holi fof to £um £oo iwri mo? Holi øgal

127 *hakkilantaagal ḡgal o jogii? Kooni ndaw kaawisaaji! Mate oo wonaa monise ¥iy*
128 *Mariyaama, mawnum Yaakuuba e Yoses e Yud e Simon? Mate wonaa ko enen e*
129 *banndiraa¥e makko rew¥e ko£di?” O wontani ¥e fergitere. E oon sahaa, o wiyi ¥e:*
130 *“Annabi waasaani teddineede, so wonaa e nder wuro mumen, e hakkunde banndiraa¥e*
131 *mum wondude e nder galle mumen.” O ro¢ki wa£de £oon hay kaawisa gooto, so*
132 *wonaa o fawi juu¥e makko e ñaw¥e see£a, o sellini £umen. Te ḡakkeende ma¥¥e*
133 *hoolaare nde haawii mo. (Mar 6.1-6)*

134

135 *O noddi almu¥¥e makko sappo e £i£o ¥e, ... o totti £umen £ee £oo jamirooje: ...*
136 *“Njeeyn ee laawol mbiyon: ‘Laamu asamaan ¥adtiima! ’... Ke£o-£ee! Mi nelirii on no*
137 *baali nih e hakkunde pobbi. Ndeen noon, ýöýiree no baaji leydi nih, £aatiron no pooli*
138 *nih. Ndeento-£ee yim¥e ¥e, ḡgati ma ¥e ndarnu on e ñaawir£e, ¥e karwisoo on e*
139 *nder batir£e ma¥¥e... Maa yim¥e fof ḡgañ on sabaabunde innde am. Kono kala ti£nii£o*
140 *haa joofi, maa da£nde... Woto kulee waroo¥e ¥alli ¥e mbaawaa warde pittaali; pot-£on*
141 *hulde ko Alla baaw£o yoolde ¥alli kañum’en e pittaali fof e jahannama o. Mate wonaa*
142 *colon £i£on njarata ko mbuu£u? Ndeen ne dey, hay gootel e makkon yanataa e leydi*
143 *tawa wonaa e sago Baaba mon o. Onon e koye mon, hay cukuli mon ko limaa£i*
144 *kañum’en fof. Ndeen noon, woto kulee, ḡgati ko onon ¥uri colli keew£i. Kala*
145 *ceedtanii£o mi e hakkunde yim¥e, miin ne, ma mi seedtano £um e yeeso Baaba am*
146 *gon£o dow asamaan o; kono kala jeddu£o mi e hakkunde yim¥e, miin ne, ma mi*
147 *yeddu £um e yeoso Baaba am gon£o dow asamaan o.*

148

149 *Woto cikkee ḡgardu-mi ko addude deeýre e aduna he; wonaa addude deeýre ḡgardu-*
150 *mi, ḡgardu-mi ko addude silaama. Addi mi ko renndinde ¥i££o gorko e baaba mum,*
151 *¥i££o debbo e yumma mum, debbo desaa£o e esum debbo; maa ḡgañamtumaagu wood*
152 *e hakkunde yim¥e jeyaa¥e e galle gooto. Kala ¥ur£o horsinde yumma mum walla baaba*
153 *mum e am, haandaani e am... Kala ji££o hisnude wo¢ki mum, waasat ki, kono kala*
154 *baas£o ki sabaabunde am, hisnat ki.” (Mac 10.1,5,7,16-17,22,28-37,39)*

155

156 Hono noon, en njiyii no Joomiraa£o Yeesu heewirnoo baaw£e Alla e haala mum, e
157 golle mum fof. Ko £uum wa£noo di££al ḡgal o haaldatnoo ḡgal haaweede. Yim¥e
158 he£otonoo¥e mo ¥e ḡgoni e wiye: “*Ko wayi nih mee£aa yiyeede ...!*” (Mac 9.33)

159

160 Deftere Alla nde haalanii en to baaw£e Yeesu £e e hakkilantaagal mum iwri £um. ÷uum
161 iwraani mo hay nokku sabu ko ka¢ko e hoore makko woni Baaw£e Alla wondude e
162 Hakkilantaagal mum. Joomiraa£o Yeesu wa£ii golle Alla kala e dow leydi, ḡgam
163 anndinde yim¥e holi kañum e holi to ummii. Omo joginoo baaw£e e tagoore kala, e
164 kala semmbe baaw£o woodde. Yeesu ina waawi haalde ko¢¢gol gootol tan, henndu
165 deeýa, moolaa¥e ruuhuji tunwu£i cella. Baaw£e Alla kala no potiri nana e Yeesu. Ko
166 £uum wa£i mo waawde safrude debbo ellino£o hakke duu¥i sappo e £i£o o. Oon
167 debbo ulliino jawdi mum fof e safroo¥e e le££e mumen, kono nde o memi comci Yeesu
168 tan, o selli. Te kadi, nde Yeesu memi gite wum¥e £i£o ¥e, £oon e £oon, jiy£e

169 mumen ḡgarti. Baawße Yeesu noon kaañaani tan e wuurye, kono kadi omo joginoo
170 baawße e maayye. Baawße Yeesu ḋe mbappitiima baawße annabi Ÿolo, sabu ko kačko
171 e hoore makko woni Koččgol Alla guurlo o, gontučgol nefflo. O rokkaama baawße
172 kala. Ko ɻuum wañi kala goočlinlo Yeesu no Dañndoowo mum e no Joomi mum,
173 fotaani hulde hay huunde: wonaa maayde, wonaa ḡguurndam, wonaa seyłaneeji, wonaa
174 yimye, wonaa bañane, wonaa sukuñaaye. Joomum fotaani Ÿoornade talki, sabu ko
175 Yeesu reenata ɻum. ɿinnli ɭi wiye: *Ko e Yeesu timmeende Alla fof hoñi e Ÿanndu,...*
176 *kačko jiimlo e kala laamu e baawße o.* (Kol 2.9,10)

177

178 Aan keñiiło, mbele mbał-łaa hoolaare maa ko e *jiimlo e kala laamu e baawße o?*
179 Walla mbele haa jooni kulłaa ko baawße oo ɻoo aduna?

180

181 Banndiraaye, amin njetta on sabu keñogol mon. E yeewtere men aroore, so Alla jañii,
182 ma en njokku e Linjiila, haa njiyen no Yeesu jaččiginirnoo dental ḡgal tinndi.

183

184 Yoo moÿjere Alla won e mon, te miijto-łon no moÿji e ko haala Alla habri ko fayti e
185 Almasiihu, nde ka wiyi: *Ko e makko timmeende Alla fof hoñi e Ÿanndu,... kačko jiimlo*
186 *e kala laamu e baawße o.* (Kol 2.9,10)

1
2 Winndannde 71
3
4 **TINNDI YEESU (Luka 8; Macca 13)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 E yeewtere men ¥ennunde, en njiyiino no Joomiraafø Yeesu jogorinoo baaw£e ¥ur£e
12 baaw£e annabi ¥olo. Yeesu ina heewnoo del baaw£e Alla. Ko kaçko wonnoo baaw£e
13 Alla jogi£e ¥anndu ne££o! Ko £uum wa£noo mo waawde daarnude henndu, riiwde
14 sey£aneeji, safrude ñaw¥e e wum¥e e wuurtinde maay¥e.
15
16 Hannde noon, en çganniyiima jokkude e Linjiila, haa njiyen no Yeesu Almasiihu
17 yeewtidiri e di££al çgal tinndi. Yeesu haalirnoo gooçga o ko e tinndi, sabu ko ¥uri
18 heewde e rewatnoo¥e e makko ¥e ndewiraani e makko sabaabunde yi£de haala Alla. ²e
19 nji£noo tan ko Yeesu safra ¥e, itta ¥alli ma¥¥e e ñawu, kono ¥e nji£aano o safra
20 ¥er£e ma¥¥e e bakkaat. Te kadi, ina woodnoo hoohoo¥e diine rewatnoo¥e e Yeesu, ina
21 ke£oo £um mbele tan ina ndañde damal no takkiri Yeesu. Ko £uum wa£noo, Yeesu
22 waawaano haaldude e di££al çgal so wonaa e tinndi, kono omo firtana almu¥¥e makko
23 kala ko o tinndi, so o teeldii e mumen.
24
25 Ciftoren e wonde Alla yi£i ko yoo yim¥e fof çganndu gooçga o, nda£a, kono ti££o
26 hoore, Alla anndintaa £um gooçga o muk. Alla yi£i ko njiilo-£aa gooçga o no yim¥e
27 heew¥e njilortoo jawdi nih, haa çganndu-£aa ina mbaawi waasde pittaali mumen nih!
28 Ko £uum Alla haali, rewni £um e annabi Sileymaani, nde o wiyi: *So a yiiloriima*
29 *hakkilantaagal hono no njilorto-£aa kaalis nih, so a yiiloriima çgal no njilorto-£aa jawdi*
30 *nih, ma a faam ko woni kulol Joomiraafø, ndañaa ganndal Alla.* (Koç 2.4,5)
31
32 Aan ke£ii£o hannde, mbele gooçga gummii£o to Alla ¥urani maa kaalis walla jaw£eele
33 go££e? Mbele ko haala Alla gooç£uka ka woni ko ¥uri heewde maanaa e hakkille maa
34 e ¥ernde maa fof? Ina waawi tawa a anndaa to ¥ernde maa tolnii e yeeso Alla. ²uum
35 noon, he£o tinndol demoowo jaltuçgol e hunuko Joomiraafø Yeesu.
36
37 E£eni njaççga e Linjiila Luka, e simoore jeeta¥ere he. Binndi £i mbiyi: *Di££al mawçgal*
38 *renti, corti-corti çgiwi e gure keew£e, çgari to makko. O tinndi çgal £oo tinndol:*
39 *“Gorko gooto mee£ii saroyde aawdi mum. ²o o saratnoo ndi £o, woodi heen ko saami*
40 *e laawol, ya¥¥aa, colli weeyo çgari cikii £um. Heen huunde saami e korkaajye, fu£i,*
41 *yoori sabu he¥aani keccol. Heen huunde saami e pu£i ñaa££i, fu£di e mumen, pu£i*
42 *ñaa££i £i njartii £um. Heen huunde saami e leydi moyjiri, fu£i, jibini; abbere fof sowii*

43 *laabi teemedere.*" Nde o haali £uum, o wulli, o wiyi: "Kala jogii£o noppo £gam
44 he£aade, yoo he£o!"

45

46 Almu¥e makko ¥e naamnii mo holi ko £goole tinndol firtata. O wiyi ¥e: "...Tinndol £gol
47 noon, ko £um £oo firtata: Aawdi ndi ko ko££gol Alla £gol. Caamndi e laawol ndi, ko
48 he£otooye, caggal £uum, ibiliisa ara itta ko££gol £gol e ¥er£e mumen, mbele ina
49 mbaasa goo££inde, koñjoo da£ndoore.

50 Caamndi e korkaaÿe ndi, ko he£otooye nja¥oroo ko££gol £gol weltaare ¥e; kono ¥e
51 £galaa £a£i, ¥e £goo££inta tan ko sahaa da¥yo te so ¥e njaribaama tan, ¥e njanat.
52 Caamndi e pu£i ñaa££i ndi, ko he£otooye njaha, mijooji £galu e bellanteeje aduna
53 njartoo £umen, mbaasa jibinde ¥i¥ye ¥enndu¥e.

54 Caamndi e leydi moyyiri ndi, ko he£ortoo¥e ko££gol £gol ¥er£e laa¥£e cer, ndeena
55 £gol, muñal mumen jibinana £umen." (Luk 8.4-15)

56

57 Mbele on nanii ko tinndol demoowo £gol firti? E goo£ga, ko tinndol keew£gol faayiida.
58 Ko £uum wa£i Yeesu wullude wiyi: "Kala jogii£o noppo £gam he£aade, yoo he£o!" E
59 nder tinndol demoowo £gol, en njiyii aawdi e leydi. Holi ko aawdi ndi firtata? Holi ko
60 Joomira£o Yeesu haali heen? O wiyi: "Aawdi ndi ko ko££gol Alla goo££u£gol £gol."
61 Holi ko leydi ndi ne firtata? Leydi ndi firtata ko ¥ernde ne££o.

62

63 Eey. Haala Alla wayi ko no aawdi moyyiri nih, sabu aka wuuri te aka jogii baaw£e
64 jibinde £guundam £am gasataa e mbelemma e ¥ernde maa. Kono ¥ernde ne££o wayi
65 ko no leydi ndi nih, sabu ande waawi yoorde kos. Miijo-£en see£a e £uum £oon. Holi
66 annama leydi njiy-£en e nder tinndol he? En njiyii e wonde aawdi ndi saamii e dow
67 ley£eele nayi £e njii£aa:

68 1) Feccere e aawdi he saami e dow laawol.
69 2) Feccere wo£nde saami e korkaaÿe.
70 3) Feccere wo£nde saami e pu£i ñaa££i.
71 4) Feccere wo£nde kadi saami e leydi moyyiri.

72

73 Ko adii fof, Yeesu waajinooma e tinndol, wiyi, heew¥e e aduna he njogii ko ¥er£e
74 joor£e. ²er£e ma¥¥e mbayi ko no godoro£ nih yoorde. So aawdi ndi saamii e dow
75 laawol joor£gol, holi ko kewata? Mbele maa fu£, haa jibina? Alaa! Waawataa fu£de,
76 waawataa jibinde. Yim¥e nja¥¥at heen tan, colli weeyo £gara cikoo £um. Ko hono noon
77 ¥er£e yim¥e heew¥e mbayi. Yim¥e ¥e ¥er£e mumen mbayi no leydi njoorndi ndi nih;
78 ko ¥een £goni ¥e £gondaaka Binndi annabaa¥e £i te £gooc£inaani ko Yeesu woni
79 Da£ndoowo adund o. ²e £gondaa tan ko mijooji ma¥¥e e aadaaji maamiraa¥e ma¥¥e,
80 te hono noon, haala Alla goo££uka ka waawataa jibinde e ¥er£e ma¥¥e £guurndam,
81 hono no aawdi caamndi e laawol nih.

82

83 Ko fayti e annama £i£mo leydi ndi, Yeesu haaliino ko fayti e nokku keew£o korkaaÿe,
84 pam£u£o leydi. Leydi keewndi korkaaÿe annominta ko ¥ernde ne££o bi£toowo see£a tan

85 e Binndi cenii£i he, goo££ina £i £oon e £oon e weltaare, kono noon, £um ¥ooyat�aa,
86 sabu haala Alla ka naataani mo no feewi. O wiya o goo££ini, kono so ¥eewtindaare
87 nde yettiima tan, haa o tampinaama sabaabunde ko££gol goo££u£gol £gol, o seerta
88 heen £oon e £oon. Ko hono noon yim¥e heew¥e mbayi. ÷a£i haala Alla njuutaani e
89 ¥er£e mumen, sabu *teddu£gal yim¥e ¥urani ¥e teddu£gal Alla*. (Yuh 12.43) Caggal
90 £uum, haala Alla alanaa ¥e nafoore, hono no aawdi caamndi e korkaaÿe alaa nafoore
91 nih.

92

93 Caggal £uum, en njiyii leydi keewndi pu£i ñaa££i. Holi ko kewata so aawdi saamii e
94 pu£i ñaa££i? Mbele ma ndi waaw jibinde? Alaa! Ko pu£i ñaa££i njartotoo ndi ko adii
95 andi jibina. Leydi mba£ndi pu£i ñaa££i annominta ko ¥ernde nannde haala Alla, kono
96 bellanteeje aduna naata e mum, £gitta haala ka, ko £uum wa£i, ka jibintaa hay
97 huunde. Ko heewi e bani Aadama'en njogii ko ¥er£e bay£e no leydi mba£ndi pu£i
98 ñaa££i. Ne££o ina waawi miijaade wiya: "Eey, ñalawma gooto, ma mi fu££o wi£tude e
99 Binndi annabaa¥e £i. So haajuji am £gustiima, ma mi he£o haala Alla, incha'Alla!"
100 Kono Seytaane ina anndi haajuji joomum £gustotaako. Sabu ñande kala joomum ina
101 daña ca£eele e ¥ernde mum e hakkille mum, ina golloo, ina yiiloo kaalis, ina yaha
102 jeere soodoyde walla yeeyoyde, ina ja££goya, ina ñaama, ina £aanoo, e go££um e
103 go££um. £guurndam joomum ina heewi haajuji; ko £uum wa£i, o dañataa sahaa mo
104 ina wi£ta haa annda goo£ga Alla o. Ñalawma gooto, maa maayde ar, naw joomum
105 laakara. Oon ñalawma ma o anndu ko woni goo£ga e ko woni fenaande. Kono
106 anndude goo£ga mo o wondanooka e £guurndam makko, nafataa mo hay huunde, sabu
107 sahaa tuubgol ¥ennii, te ka£ko o halkiima.

108

109 Ko fayti e annama naya¥o leydi ndi noon, en njiyii e wonde aawdi ndi demoowo o
110 aawi e leydi moÿyiri he, fu£, ummii, maawni, wufti, abbere fof wonti teemedere. Ndiin
111 leydi £o aawdi ndi aawaa haa wufti £o, annominta ko ke£otoo£o haala Alla, wa£a £um
112 e ¥ernde mum no moÿyi, ka jibinana joomum peewal e £guurndam haa abada. Ko hono
113 noon wayata e kala goo££in£o haala Alla ka e ¥ernde laa¥nde. Maa haala Alla hes£itin
114 ¥ernde joomum, rokku £um baaw£e ho£de e galle Alla haa abada!

115

116 E ko ra¥¥i£i, ko £uum woni ko Yeesu ja££ginnoo e tinndol demoowo. Haala Alla wayi
117 ko no aawdi moÿyiri nih, ¥er£e men mbayi ko no leydi njoorndi nih. Holi no mbaawirten
118 aawirde e leydi njoorndi? Alaa e sago ndi gabitee. Hono noon, ¥ernde welnde Alla ko
119 ¥ernde gasnde, losnde goo££innde haala Alla, aawdi moÿyiri ndi. 2ernde welnde Alla ko
120 ¥ernde goo££innde haala Alla e nder yankinaare. Ko £uum Binndi cenii£i £i kaali, nde
121 £i mbiyi: *Mo woni fof ina foti yaawde he£aade, leela haalde e finnude... Ko £uum*
122 *wa£i, nduuñee kala tuundi e kala ñaa£re, nja¥iron yankinaare ko££gol £gol Alla wa£i e*
123 *¥er£e mon baaw£gol da£ndude pittaali mon £gol.* (Yaak 1.19,21)

124

125 Aan noon, holi to ¥ernde maa yahrata? Mbele a he¥ii ¥ernde yankiniinde, heblaande
126 £gam goo££inde ko Alla haali e Binndi cenii£i, rewni £um e annabaa¥e mum ko?

127 Mbele haala Alla ina fu£a e nder ¥ernde maa? Walla ¥ernde maa wayi ko no nokku
128 ba££o korkaaÿe e pu£i ñaa££i nih? Haala Alla ko aawdi moÿyiri. Kono ka jibinanta
129 çguurndam e barke tan ko gooç£in¥e ka, ina dooftoo ka ¥e.

130

131 Jooni noon, njokken haa njiyen tinndol go£çgol çgol Yeesu tinndatnoo dii££al çgal. ¿gol
132 £oon tinndol wiyetee ko: tinndol hu£o bonko. E£eni njaççga e Linjiila Macca, e simoore
133 sappo e tata¥ere nde. Binndi £i mbiyi: *Yeesu tinndani ¥e kadi tinndol go£çgol, wiyi:*
134 *“Laamu asamaan çgu wayi ko no gorko gooto mee££o aawde e çgesa mum aawdi*
135 *moÿyiri. Ndeen yehii haa jamma, haa yim¥e fof £aanii, gaño oon gorko ari, aawi hu£o*
136 *bonko e nder gulle he, yehi. Ndeen yehii haa çgesa ba fu£ii haa wa£ii cammeeje,*
137 *hu£o bonko ko ne feeñi.*

138

139 *Sarwoo¥e ¥e njehi, mbiyi jom çgesa o: ‘Kaliifa, ko aawdi moÿyiri çgaawno-£aa e*
140 *çgesa maa. Ndeen noon, holi to koo hu£o bonko ummii?’ O jaabii ¥e, o wiyi: ‘Ko*
141 *gaño wa£i nih.’ Caggal £uum, sarwoo¥e ¥e naamnii mo, mbiyi: ‘Min njaha min*
142 *ndemoya hu£o bonko ko?’ O jaabii ¥e, o wiyi: ‘Alaa, çgati so o£on £oothoo hu£o*
143 *bonko ko, so on ndeenaaki on £ooforat gawri ndi. ¿gaccee £i pu£da haa coñal. E oon*
144 *sahaa, ma mi wiÿ fitiram-golle’en soñoo¥e ¥e yoo çgittu ko adii fof hu£o bonko ko,*
145 *mba£a £um bahe nduppa, pu££oo soñde gawri ndi, naatna £um nder faawru am.’”...*

146

147 *Caggal £uum, Yeesu woppiti yim¥e ¥e, hooti galle. Almu¥¥e makko ¥e ¥adtii mo, mbiyi*
148 *mo: “Firtan min tinndol hu£o bonko çgol.” O jaabii ¥e, o wiyi: “Ko ²iy Ne££o o aawi*
149 *aawdi moÿyiri ndi; ko aduna o woni çgesa ba; ko ¥i¥¥e laamu ¥e çgoni aawdi moÿyiri*
150 *ndi; ko ¥i¥¥e bon£o o çgoni hu£o bonko ko; ko ibiliisa woni gaño gaaw£o hu£o bonko*
151 *o; ko ñande darçga woni coñal; ko maleykaaji £i çgoni fitiram-golle’en soñoo¥e ¥e. No*
152 *hu£o bonko ittirtee weddee e jeyçgol nih, ko noon ne wayata ñande darçga: maa ²iy*
153 *Ne££o o nel maleykaaji mum, çgitta e laamu mum kala li¥oo¥e wo£¥e e bakkaat e*
154 *kala wa£oo¥e ko boni, mbeddoo £umen e oÿu, £oon £o bojji e kaamtaali njogori*
155 *wonde. Kono e oon sahaa, feew¥e ¥e maa njalbu no naaçge nih e nder laamu Baaba*
156 *mumen. Kala jogii£o noppi, yoo he£o!” (Mac 13.24–30,36–43) Aamiin.*

157

158 Hono noon, e nder tinndol hu£o ñaa£ko çgol, en nanii no Joomira£o Yeesu nanndiniri
159 aduna o e çgesa gawri. Demoowo o annominta ko Almasiihu o. Gawri pu£ndi e çgesa
160 ba ndi annominta ko yim¥e Alla e dow gooç£ingol mumen kabaaru moÿyo Almasiihu o.
161 Gaño gaaw£o hu£o bonko e nder gawri ndi o ko ibiliisa. Hu£o bonko ko ko yim¥e ¥e
162 njeyaaka e Alla, sabu ¥e çgooc£inaani kabaaru Almasiihu o. Coñal çgal ko ñande
163 darçga. Gawri naatneteendi e nder faawru ndi annominta ko jogii¥e baaw£e wondude e
164 Alla haa abada ¥e. Kono hu£o bonko renndinteko duppe ko annominta ko yim¥e
165 jogor¥e naatde jeyçgol çgol ñifataa çgol.

166

167 Aan ke£ii£o hannde, holi sifaa maa? Mbay-£aa ko no gawri ndi nih? Walla, mbay-£aa
168 ko no hu£o bonko ko nih? Ñalawma çawoore nana ara. Ñaawoowo o nana e damal

169 he. Mbele a£a jogii hoolaare ñande heen? Jaraani ko a£a hula ñande heen, so tawii a
170 goo£inii kabaaru moëyo paytude e Da£ndoowo ma e jey¢gol haa abada o. He£o ko
171 Yeesu Almasiihu haali ko fayti e oon ñalawma. O wiyi: “*E goo¢ga e goo¢ga, mbo£o*
172 *wiya on: Kala nan£o ko¢¢gol am goo¢ini nel£o mi o, he¥ii ¢guurndam haa abada.*
173 *Oon fawetaake kuugal, iwii e maayde, fayii e ¢guurndam.*” (Yuh 5.24)

174

175 On njaaraama sabu ke£ogol mon. E ja¢de men aroore, so Alla ja¥ii, ma en njokku e
176 Linjiila, haa njiyen no Yeesu ñamminiri ko ¥uri ujunnaaje joyi gorko, e li££i £i£i
177 wondude e mburuuji joyi tan.

178

179 Yoo moëyere Alla won e mon, te yoo Alla wa£an on annoore e ko nja¢¢gu-£en
180 hannde ko fof, sabu Binndi £i mbiyi: *Nja¥iree yankinaare ko¢¢gol ¢gol Alla wa£i e*
181 *¥er£e mon baaw¢gol da£ndude pittaali mon ¢gol.* (Yaak 1.21)

1
2 Winndannde 72
3
4 **GUURA ደGUURNDAM KA (Marka 6; Yuhanna 6)**
5

6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, te kadi njayaa laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 E jaçde men ¥ennunde nde, en njiyiino no Joomiraa£o Yeesu yeewtiratnoo e di££al
12 yim¥e, ina haalda e mum tinndi keew£i paytu£i e gooçga ñii¥£o o. Kono ko ¥uri
13 heewde e di££al çgal faamaano ko tinndi Yeesu £i pirti, sabu ko ¥e tii£¥e koye. ^{2e}
14 çgondaaka ge£e paytu£e e Alla, ¥e çgondaa tan ko ge£e paytu£e e aduna. Ko Yeesu
15 woni Da£ndoowo bakkodinoo¥e ko wa£aani ko ¥uri heewde e di££al çgal rewde £um.
16 Ko ballal o wallatnoo ¥e çgal tan wa£noo ¥e rewde e makko.

17
18 Hannde noon, ma en nan koççguli go££i jaltu£i e hunuko Yeesu, njiyen no o gooç£iniri
19 haala makko fi£nde ummiinde to Alla. Ko £uum wa£i jaçde men hannde nde wiyeede
20 çguura çguurndam ka.

21
22 Jooni noon, njokken e deftere seniinde nde. Njaççgen e simoore jeego¥ere nder Linjiila
23 Marka wondude e simoore jeego¥ere nder Linjiila Yuhanna. Binndi £i mbiyi: *Nelaa¥e ¥e*
24 *çgarti e Yeesu, ...Yeesu wiyi ¥e: "Njehen nokku teey£o, mbele o£on ndaña fooftaade."*

25 *çgati yah-çgartaa ina heewnoo, haa kaçko e almu¥¥e makko ¥e ndoçki dañde hay no*
26 *¥e ñaamiri. E nder £uum, kam¥e tan ¥e njoloyi e laana he, ¥e njaayani nokku teey£o*
27 *gooto. Kono heew¥e njiyi a¥e njaha, ke¥tini ¥e, çgiwi e gure he fof, ndogani to ¥e*
28 *njaayani to, çgadii ¥e yettaade. Ndeen o ýeeçii e laana he, o yiyyi di££al mawçgal,*
29 *¥ernde makko heewi yurmeende fayde e maggal, sabu ¥e mbaynoo ko no baali £i*
30 *çgalaa gaynaako nih. O woni e jaççginde ¥e ge£e keew£e.*

31
32 *Ndeen yehii haa hiirii, almu¥¥e ¥e ¥adtii mo, mbiyi: "Hiirii, te oo nokku ina yeewi.*
33 *Yamir ¥ee yim¥e yoo caro e çguron e gure saraaji he, mbele ina coodana koye*
34 *mumen ko ñaami." O jaabii ¥e, o wiyi: "Onon e koye mon, ndokkee ¥e ko ¥e*
35 *ñaaami!" Kono ¥e naamnii mo, ¥e mbiyi: "Mate nji£-£aa ko min ýetta deenariyoçaaaji*
36 *teemedde £i£i min coodana ¥e mburu ko ¥e ñaami?" E oon sahaa, o wiyi ¥e: "No*
37 *foti looci mburu njogi-£on? Njehee ýeewoyee!" Ndeen ¥e njehii ha ¥e laa¥aama, ¥e*
38 *mbiyi mo: "Min njogii ko looci joyi e li££i £i£i." Caggal £uum, o yamiri almu¥¥e ¥e*
39 *yoo njojyinir yim¥e ¥e goomuji goomuji e dow hu£o hecco. ^{2e} njoofii ¥e mba£i lowe*
40 *lowe, £ee mba£a teemedere ne££o, £ee mba£a capan£e joyi. O ýetti looci joyi mburu*
41 *£i e li££i £i£i £i, o hooynii asamaan, o yetti Alla. O tajii mburu o, o totti almu¥¥e ¥e*
42 *yoo peccu £um yim¥e ¥e. O fecci ¥e kam¥e fof kadi li££i £i£i £i. Kam¥e fof ¥e ñaami*

43 ha ¥e kaari. Taÿatine mburu e li££i keddinoofe ndenndinaa, çgoni ce¢gele sappo e
44 £i£i. Ñaamnoo mburu o ko ujunnaaje joyi gorko.

45

46 ÷oon tan, o jolni almu¥¥e makko e laana he, mbele ina çgadoo mo çgal too çoral
47 fayde Betasayda, tawi kaçko e hoore makko omo ruttina di££al çgal. Ndeen o seertii e
48 maggall, o çabboyi dow haayre çgam toraade. Nde jamma ari, tawi laana ka ina yahra
49 e hakkunde weendu he, ko kaçko tan gooto heddii dow. O sooynii almu¥¥e ¥e ina
50 çgawÿira sa£teende, sabu ¥e kuccitnoo ko e henndu. Ndeen yehii haa hedde
51 wenndoogo, o woni e yahde e dow ndiyam he omo fayi e ma¥¥e, o £e¥i yawtude ¥e.
52 Kono ndeen ¥e njyili mo omo yaha e dow ndiyam he, ¥e cikki ko jinne, ¥e çgoni e
53 wullude, çgati kam¥e fof nde ¥e njyili mo, ¥e njii¥iima. Kono £oon e £oon o wiyi ¥e:
54 “çgartiree hakkillaaji mon! Ko miin, woto kulee!” Caggal £uum, o joli e nder laana he,
55 o joo£ii e sara ma¥¥e, henndu ndu daari. Kam¥e e koye ma¥¥e ko ¥e najnoo¥e, çgati
56 ¥e paamaano kaawisa mburu o, sabu ko ¥e ti£¥e koye. ²e çgayni taccude weendu
57 ndu, ¥e njettii Genesaret, ¥e njoofi £oon.” (Mar 6.30-53)

58

59 Jaççgo e mum, £i££al gonnoçgal çgal too çoral çgal, siftori ko laana çgoota wonnoo
60 £oon te o joldaani heen e almu¥¥e makko ¥e, ko kam¥e tan njahnoo. Kono laa£e
61 go££e çgummii Tiberiyad çgari e sara nokku £o ¥e ñaamnoo mburu caggal nde o yetti
62 Alla, kaçko Joomiraa£o o. Nde di££al çgal yiyyi wonaa kaçko wonaa almu¥¥e makko,
63 hay gooto e ma¥¥e alaano £oon, kam¥e e koye ma¥¥e ¥e njoli e laa£e he, ¥e payi
64 Kafarnawum yiiloyaade mo. Nde ¥e tawi mo çgal too çoral, ¥e mbiyi mo: “Ceerno, holi
65 nde çgar-£aa £oo?” O jaabii ¥e, o wiyyi: ‘E gooçga e gooçga, mbo£o wiya on, o£on
66 njiloo mi, kono wonaa sabaabunde on njyili kaawisaaji, ko sabaabunde on ñaamii mburu
67 haa kaar-£on. Woto çgollanto-£ee çguura mbonoowa, çgollanto-£ee çguura
68 nduumotooka, ndokkoowa çguurndam haa abada. Ko kaan çguura ²iy Ne££o o jogori
69 rokkude on, çgati ko kaçko Alla Baaba o wa£i jeloode e dow mum.” (Yuh 6.22-27)

70

71 Ndaro-£en £oo see£a. Holi ko wa£i Yeesu wiyyde di££al çgal: “Woto çgollanto-£ee
72 çguura mbonoowa”? Mbele £uum firti ko en potaani gollaade çgam dañde ko ñaam-
73 £en? Alaa, wonaa £uum, çgati haala Alla ka wiyyi: Mo yi£aa gollaade, woto ñaam.
74 Wa£de noon, holi ko wa£i Yeesu wiyyde: “Woto çgollanto-£ee çguura mbonoowa”? Ko
75 £uum £oo Yeesu wonnoo e haalde: Kala gollantoo£o reedu mum tan ina yiiloo ge£e
76 aduna £e, maa joomum waas fof, sabu maa ¥anndu maa mooÿ, wonta punndi. Kono
77 ina woodi ko woni e ¥anndu maa ko bonataa haa abada. Ko £uum woni fittaandu maa.
78 Fittaandu ne££o ñii¥at haa abada, wonda e Alla, walla naata jeyçgol. Ko £uum wa£noo
79 Yeesu wiyyde: “Woto çgollanto-£ee çguura mbonoowa, çgollanto-£ee çguura
80 nduumotooka, ndokkoowa çguurndam haa abada.” Ko noon Yeesu reentinirnoo di££al
81 çgal, mbele ina waasa toppitaade çguura mbonoowa tan, toppitoo haala Alla nduumiika
82 ka. Sabu Binndi £i mbiyi: Ne££o, wonaa mburu tan wuurrata, wuurrata ko kala haala
83 çgummiika e Alla. (Mac 4.4). Ko £uum Joomiraa£o Yeesu haali.

84

85 Kono noon, ko ¥uri heewde e yim¥e taarii¥e Yeesu ¥e çgondaaka haala Alla, te
86 çgooc£inaani mo Alla neli o. Hebbinde dedi ma¥¥e çguura ¥uratnoo ¥e hebbinde ¥er£e
87 ma¥¥e gooçga baaw£o da£ndude ¥e e ñaawoore Alla. Ko £uum wa£noo Yeesu wiye
88 ¥e: “*Woto çgollanto-£ee çguura mbonoowa, çgollanto-£ee çguura nduumotooka,*
89 *ndokkoowa çguurndam haa abada. Ko kaan çguura ²ii Ne££o o jogori rokkude on, çgati*
90 *ko kaçko Alla Baaba o wa£i jeloode e dow mum.*” Ndeen, ¥e mbiyi mo: “*Holi no min*
91 *poti wa£de çgam gollaade ko Alla yamiri min ko?*” O jaabii ¥e, o wiyi: “*Woni golle*
92 *Alla ko yo on çgooc£in mo o neli o.*” (Yuh 6.27-29)

93

94 Mbele on nanii jaabawol Yeesu çgol? Holi no bani Aadama, ñii¥£o e bakkaat, waawirta
95 wa£de ko weli Alla? Mbele e£en mbaawi gollude golle moyye bel£e Alla? Mbele e£en
96 mbaawi da£ndude koye men e doole Seytaane e bakkaat e jeyçgol? Mbele e£en
97 mbaawi dañde ¥ernde seniinde, timmunde no Alla yi£iri £um nih? Alaa! ”Ko leggal
98 ¥ooyi e ndiyam ko fof, wontataa nooroo!” Wa£de noon, holi no bani Aadama waawirta
99 welde Alla? Holi ko Joomira£o Yeesu haali e £uum? O wiyi: “*Woni golle Alla ko yo*
100 *on çgooc£in mo o neli o.*” Ko gefel gootel tan ne££o waawi wa£de tawa ina weli
101 Alla: gooç£inde Da£ndoowo cenii£o mo Alla neli o.

102

103 Kono, en njiyii e wonde ko ¥uri heewde e di££al çgal çgooc£inaano ko Yeesu woni
104 Da£ndoowo mo Alla neli o. Ko £uum wa£noo ¥e wiye mo: “*Holi kaawisa mba£ataa,*
105 *mbele amin njiya, min çgooc£in maa? Holi golle mba£ataa? Taaniraa¥e men ñaamii*
106 *manna nder jeereende, hono nih no winndiraa: ‘O rokki ¥e çguura çgummiika dow*
107 *asamaan.’”*

108

109 Kono Yeesu wiyi ¥e: “*E gooçga e gooçga, mbo£o wiya on, wonaa Muusaa rokki on*
110 *çguura çgummiika dow asamaan ka; ko Baaba am rokkata on çguura goççgere e*
111 *gooçga çgummiika dow asamaan ka; çgati ko çguura ka Alla rokkata ka, ko kaan tigi*
112 *ummii dow asamaan, kadi ko kaan rokkata aduna o çguurndam.*” ²e mbiyi mo:
113 “*Ceerno, rokku min ñande fof kaan çguura.*”

114 O wiyi ¥e: “*Ko miin woni çguura çguurndam ka. Kala gar£o e am, wontaa hey£u, kadi*
115 *kala gooç£in£o mi, £om£ataa ko heddi heen ko.*” (Yuh 6.30-35)

116

117 E £iin koççguli, ko £um £oo Yeesu haalatnoo: No Alla jippiniri Israa’iila’en çguura
118 hakke duu¥i capan£e nayi mbele woto maayde e nder jeereende he nih, ko hono noon
119 Alla jippinani bani Aadama’en çguura ndokkoowa çguurndam haa abada mbele ina
120 mbaasa halkaade e nder bakkatuuji mumen!

121

122 Holi to kaan çguura ndokkoowa çguurndam haa abada woni? Mbele ina woodi e aduna
123 çguura ka çganndu-£aa, so ne££o ñaamii £um, ina waawa wonduude e Alla haa
124 abada? Alaa, kaan çguura woodaani! Wa£de noon, holi ko woni çguura ndokkoowa
125 çguurndam haa abada ka? Holi ko Joomira£o Yeesu haali? Ke£to-£en £uum? Yeesu
126 wiyi: “*Ko miin woni çguura çguurndam ka. Kala gar£o e am, wontaa hey£u, kadi kala*

127 *gooçfinço mi, £om£ataa ko heddii heen ko. Kono mi haalaniino on £um £oo: on njiyii*
128 *kam, ndeen ne dey on çgooç£inaani. ²e Baaba o rokki mi ¥e fof çgarat e am, kadi*
129 *kala garço e am, mi weddotaako £um boowal. ³gati mi ummoraaki dow asamaan wa£de*
130 *sago am, çgummorii-mi dow asamaan ko wa£de sago nel£o mi o... ³gati sago Baaba*
131 *am ko kala jiy£o ²i£o o gooç£ini £um, yoo he¥ çguurndam haa abada; kadi ma mi*
132 *wuurtin joomum ñande ñalçgu mba£tindiiçgu çgu.” Yahuuda’en ¥e çgoni e çormaade ko*
133 *fayti e makko, sabu o wiyno: “Ko miin woni çguura çgummiika dow asamaan ka.” ²e*
134 *çgoni e wiyde: “Mate wonaa Yeesu ¥iy Yuusufa? E£en çganndi yumma makko e baaba*
135 *makko fof. Jooni noon, holi no o waawirta wiyde o ummii ko dow asamaan?”*

136

137 *O jaabii ¥e, o wiyi: “³goppee ko çormondirton e koye mon ko... Kala ke£ii£o Baaba o*
138 *ja¥i haala mum, arat e am. ÷um firtaani won jiy£o Baaba o. Ko gummi£o to Alla o,*
139 *ko oon tan yiyi mo, kaçko Baaba o. E gooçga e gooçga, mbo£o wiya on, kala*
140 *gooçfinço, he¥ii çguurndam haa abada. Ko miin woni çguura çguurndam ka. Taanira¥e*
141 *mon ñaamii manna nder jeereende, te maayii. ³guura çgummiika dow asamaan ka ko*
142 *nih wayi, kala ñaam£o heen, maayataa. Ko miin woni çguura çguurka çgummiika dow*
143 *asamaan ka. Kala ñaam£o e kaan çguura, wuurat haa abada. ³guura ka njogor-mi*
144 *rokkirde ka, ko teewu am cakkaaçgu mbele aduna o ina wuura çgu.”...*

145

146 *Ndeen heew¥e e almu¥¥e makko nanii £uum, mbiyi: “Kaa haala ina tii£i no feewi; holi*
147 *baaw£o nande ka?” Nde tawnoo omo anndi kaçko e hoore makko almu¥¥e makko ¥e*
148 *nana çormondira ko fayti e £uum, o wiyi ¥e: “Mbele £uum ko fergitere £o mon? Holi*
149 *ko jogori he¥de on, so on njiyii ²iy Ne££o o ina çabba feewde to wonnoo adan to?*
150 *Ko Ruuhu o rokkata çguurndam, ¥anndu ndu nafataa hay ba£te. Ko koççguli kaalan-mi*
151 *on £i çgaddata Ruuhu dokkoowo çguurndam o. Kono woni e mon ¥e çgooç£inaani.”*

152 *Omo anndunoo gila e fu££oode holi ¥e çgooç£inaani e holi jogor£o jamfaade mo...*

153

154 *Tuggi ndeen, heew¥e e almu¥¥e ¥e nduttitii, natti rewde e makko. E oon sahaa, o wiyi*
155 *sappo e £i£o ¥e: “Mbele onon ne, o£on nji£i yahde?” Simon Piyeer jaabii mo, wiyi:*
156 *“Joomira£o, ko to holi oon min kuccata? Ko aan jogii koççguli çguurndam haa abada*
157 *£i. Min çgooç£inii kadi min njananaama ko aan woni Cenii£o Alla o.” (Yuh 6.35-*
158 *38,40-43,45-51,60-64,66-69)*

159

160 *Hono noon, en njiyii no heew¥e nduttirii, natti rewde e Yeesu, sabu no waaju mum o*
161 *wayi mettude nih. Kono, rewatnoo¥e e Yeesu ¥e, ina woodnoo yim¥e ¥e mbaawaano*
162 *woppude mo, sabu ¥e njananaama e gooçga ko Yeesu woni Almasiihu, Cenii£o Alla,*
163 *³guura ndokkoowa çguurndam ka!*

164

165 *Caggal nde çganndu-£aa holi gon£o Yeesu e gooçga, joomira£o go££o wonataa wele!*
166 *Ko Yeesu tan gooto woni çguura ndokkoowa çguurndam ka, ko £uum wa£i ko kaçko*
167 *tan gooto woni baaw£o yonde ¥ernde hey£unde, £om£unde yananaare da£ndoore e*
168 *jokkondiral e Alla.*

169

170 Aan ke£ii£o hannde, mbele a£a hey£i, a£a £om£i  guurndam haa abada £am? Mbele
171 a£a yi£i dañde hoolaare e yeeso Alla, £oo e aduna he, wondude e laakara fof?
172 Wa£de noon, wa£tu hakkille maa e eewnaa¢go yaltu¢go e hunuko Joomiraa£o Yeesu. O
173 wiyi: *Ko miin woni  guura  guurndam ka. Kala gar£o e am, wontaa hey£u, kadi kala*
174 *goo¢£in£o mi, £om£ataa ko heddii heen ko. - Ko miin woni  guura  guurka  gummiika*
175 *dow asamaan ka. Kala ñaam£o e kaan  guura, wuurat haa abada.*" (Yuh 6.35,51)

176

177 Banndiraa¥e, on njaaraama sabu ke£ogol mon. E yeewtere men aroore, so Alla ja¥ii,
178 ma en njokku e Linjiila haa njiyen no dental ¢gal feccirinoo sababunde Yeesu.

179

180 Yoo moÿjere Alla won e mon, kadi mijto-£on no moÿji e ko Joomiraa£o Yeesu,
181 kañum e hoore mum, haali nde wiyi: "*Ko miin woni  guura  guurndam ka. Kala gar£o*
182 *e am, wontaa hey£u, kadi kala goo¢£in£o mi, £om£ataa ko heddii heen ko.*" (Yuh
183 6.35)

1
2 Winndannde 73
3
4 **DENTAL ደGAL FECCIIMA SABAABUNDE YEESU (Macca 15–16; Yuhanna 7)**
5

6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana kadi njä¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10 E yeewtere men ¥ennunde, en njiyiino no Joomiraafö Yeesu hebbiniri mburuuji joyi e
11 li££i £i£i çgam ñamminde dental ¥urçgal ujunnaaje joyi gorko heewde. Hono noon,
12 jaççgo e mum, dental mawçgal taarii Yeesu. Kono, nde wonnoo Yeesu ina anndi
13 miijooji ma¥¥e, wiyi ¥e: “*O£on njiloo mi, kono wonaa sabaabunde on njiyii kaawisaaji, ko sabaabunde on ñaamii mburu haa kaar-£on. Woto çgollanto-£ee çguura mbonoowa, çgollanto-£ee çguura nduumotooka, ndokkoowa çguurndam haa abada... Ko miin woni çguura çguurndam ka. Kala gar£o e am, wontaa hey£u, kadi kala gooçfin£o mi, £om£ataa ko heddii heen ko.*” (Yuh 6.26,27,35). Hono noon, en njiyiino no yim¥e
14 heew¥e nduttitirinoo, natti rewde e Yeesu, sabu ko çguura çguurnoowa ¥alli ma¥¥e
15 ¥uratnoo¥e çguura çguurnoowa pittaalii ma¥¥e. Won jokkunoo¥e rewde e Yeesu sabu ina
16 çgooc£innoo ko Yeesu woni Cenii£o Alla o, Seewnde çguurndam haa abada £am.

17 Hannde noon, en çganniyiima jokkude e Linjiila cenii£o o haa njiyen no Yeesu
18 huccitirnoo e sariyaçkoo¥e Yahuuda’en ¥e, e no dental Yahuuda’en çgal feccorinoo
19 sabaabunde Yeesu. Kono hade men fu££aade, çganndee e wonde hoohoo¥e diine
20 wiyetee¥e Farisa’en, e Yahuuda’en ¥e fof ndewatnoo ko aadaaji £i kañum’en e
21 taaniraa¥e mumen ¥e fof tabitini. So en ndokkii yeru, so ¥e çgummiima diçgiral, so ¥e
22 lootaaki haa ¥e laa¥i, ¥e ñaamataa. A¥e njogii kadi aadaaji go££i keew£i, hono no
23 ne££o fotiri lawýirde kaasuujii, loonde walla satalla haa laa¥a.

24 ÷uum noon, ke£o-£en ko winndaa e Linjiila Macca. Binndi £i mbiyi: *Farisa’en e sariyaçkoo¥e ngummii Yerusalem, çgari to Yeesu, naamnii £um, mbiyi: “Holi ko wa£i almu¥¥e maa ¥e ina çgoofa aadaaji taaniraa¥e men £i? ደgati ¥e coo£otaako hade ma¥¥e ñaamde.”*

25
26 *O jaabii ¥e, o wiyi: “Onon ne, holi ko wa£i o£on çgoofa yamiroore Alla nde, o£on ndewa aada mon? ደgati ko Alla wiyi: ‘Teddin yumma maa e baaba maa?’ O wiyi kadi: ‘Kala bonir£o yumma mum walla baaba mum nehdi, ina foti wareede.’ Kono onon, mbiyatton ko so ne££o wiyii yumma mum walla baaba mum: ‘Ko potnoo-mi wallitde ma ko, mi resanii £um Alla,’ oon soklaani teddinde yumma mum walla baaba mum. Ko hono noon pirtir-£on nafoore koççgol Alla, mbele wa£de ko aada mon yamiri on! Naafigeeji! Annabi Esayi loççginii e mon gooçga nde wiyi: ‘çgol leñol teddinta mi tan*

43 ko e haala, kono e nder ¥er£e ma¥¥e a¥e øgo££i mi. No ¥e ndewirta mi nih, alaa ko
44 firti hay ba£te, øgati ¥e njaøøginta ko aadaaji yim¥e ellee ko jamirooje am.”” (Mac
45 15.1-9)

46

47 Ndaro-£en £oo see£a. En njiyii no Yesu furirinoo naafigeeji Farisa’en e sariya¢koo¥e ¥e
48 e yeeso yim¥e fof. Sabu kam¥e, ¥e pewjata ko wonde feew¥e e yeeso yim¥e, kono
49 Yeesu ina anndi ko woni e nder ¥er£e ma¥¥e. Ko ¥ernde laa¥nde ¥uri juu£e laa¥£e.
50 So a salliginima, £uum firtaani ¥ernde maa ko laa¥nde. So tawii a dañii barme keew£o
51 bakke, mbele lawýugol maa boowal mum ina la¥¥ina £um? Alaa! Hono noon ne,
52 sar£iji £i Yahuuda’en ndewatnoo £i mbaawaano ittude bakkaat gon£o e nder ¥er£e
53 mumen. Ko £uum wa£nood Yeesu wiye: “Naafigeeji! Annabi Esayi loøøginii e mon
54 goo¢ga nde wiyi: ‘¿gol leñol teddinta mi tan ko e haala, kono e nder ¥er£e ma¥¥e
55 a¥e øgo££i mi. No ¥e ndewirta mi nih, alaa ko firti hay ba£te, øgati ¥e njaøøginta ko
56 aadaaji yim¥e ellee ko jamirooje am.””

57

58 Yeesu noddi yim¥e ¥e, wiyi £umen: “Ke£o-£ee, kadi paamee £um £oo: Wonaa ko
59 naatata e hunuko ne££o tunwinta £um. Tunwinta ne££o ko ko yalti e hunuko mum.” E
60 oon sahaa, almu¥¥e ¥e ¥adtii mo, mbiyi mo: “Mbele a tinii Farisa’en ¥e mettinii nde
61 kaal-£aa £uum nde?” O jaabii, o wiyi: “Kala pu£ol øgol Baaba am gon£o dow
62 asamaan o aawaani, ko ko £ooftee. ¿gaccee ¥e, ko ¥e £owoo¥e wum¥e! So tawii
63 gum£o £owii gum£o, kañum’en £i£o fof njanat e doorumaaru.”

64

65 Piyeer ýetti koøøgol, wiysi mo: “Firtan min øgool koøøgol.” O wiysi: “Mbele onon ne on
66 paamaani haa jooni? On paamaani ko naatata e hunuko fayi ko e nder reedu, kadi
67 yaltirta ko e ter£e ¥anndu? Ko yaltata e hunuko iwi ko e ¥ernde, ko £uum tigi
68 tunwinta ne££o. ¿gati iwata e ¥ernde ko mijooji bon£i, duñooji ne££o yoo war hoore,
69 yoo jin, yoo fij, yoo wuju, yoo seedto fenaande, walla yoo bonnit wo£¥e. Ko £uum
70 woni ko tunwinta ne££o. Kono ñaamde tawa soøaaki tunwintaa ne££o.”...

71

72 Yeesu ummiir £oon, takkii daande weendu Galile; o øabbi dow haayre, o joo£ii toon.
73 Yim¥e heew¥e øgari to makko, ina øgaddori gila e laÿoo¥e haa e wum¥e, haa e
74 gallu¥e, haa e muum¥e wondude e ñaw¥e wo£¥e heew¥e. ²e pawaa e yeeso makko, o
75 sellini ¥e. Yim¥e ¥e kaawaa no feewi nde njiyi muum£unoo¥e ina kaala, gallunoo¥e ina
76 mbiyi kes, laÿatnoo¥e ina nja¥¥a, wumnoo¥e ina njija; ¥e øgoni e yettude Alla Israa’ila
77 o. (Mac 15.10-20,29-31)

78

79 Farisa’en ¥e e Saddusa’en ¥e øgari ýeewtindaade mo, naamnii mo yo o hollir £umen
80 kaawisa giw£o dow asamaan. O jaabii ¥e e £ii £oo koøøguli: “So on njiyii asamaan
81 ina wojji saa¢ga mutal naa¢ge, mbiyatton ko welat. So on pinii subaka law on njiyii
82 asamaan ina woni bo£eejo ni¥¥o, mbiyatton ko to¥at. O£on mbaawi faamde mbaydi
83 asamaan, te on mbaawaa faamde maale oo £oo jamaanu! Yonta bon£o jamfii£o Alla o

84 *nana yiiloo kaawisa, kono woorti kaawisa Yuunus o, o he¥ataa hay gooto go££o.”*
85 (Mac 16.1-4)

86

87 “*gati, no Yuunus wa£iri jammaaji tati e ñalawmaaji tati e reedu lii¢gu maw¢gu he nih,*
88 *ko noon ²iy Ne££o o wa£irta jammaaji tati e ñalawmaaji tati nder leydi. Ñande ñal¢gu*
89 *ñaawoore, maa wor¥e Niniwe ¢gummodo e oo £oo yonta li¥a £um, ¢gati ¥e mbaajtiima*
90 *koye ma¥¥e nde ¥e ke£ii jeey¢gal Yuunus nde.*” (Mac 12.40-41)

91

92 Ko hono noon Yeesu habrirnoo e wonde no annabi Yuunus wa£iri bal£e tati e nder
93 reedu lii¢gu maw¢gu he nih, ko hono noon kadi Yeesu fotiri wa£irde bal£e tati e
94 yanaande. Te no Yuunus yaltiri e reedu lii¢gu he ñalawma tata¥ijo o nih, ko hono
95 noon kadi Yeesu ne foti wuurtude, yalta yanaande mum ¢gam hollirde ko kañum woni
96 Almasiihu, gummi£o to Alla, gar£o da£ndude en e bakkaat, maayde e jey¢gol.

97

98 Jooni noon, en njokkat haa njiyen no sariya¢koo¥e ¥e keddirinoo e waasde mumen
99 goo¢£inde. E£eni nja¢¢ga e Linjiila Yuhanna, e simoore jee£a¥iire nde. Binndi £i mbiyi:
100 *Caggal £uum, Yeesu woni e yiilaade e nder Galile; o yi£aano yiilaade e nder Yude,*
101 *¢gati ardi¥e Yahuuda’en ¥e njiiilotonoo ko warde mo. Kewu Yahuuda’en tur£i ¢gu*
102 *¥adtinooma. Ndeen, miñira¥e makko ¥e mbiyi mo: “Ummo £oo, fay Yude, mbele*
103 *almu¥e maa ¥e ne ina njiya golle £e mba£ataa £e. Hay gooto suu£ataa ko wa£ata,*
104 *so tawii ina yi£i anndeede. Tawde a£a wa£a golle bay£e nih, wa£ feere haa aduna o*
105 *yiy maa.” Miñira¥e makko ¥e e koye mumen ¢gooc£inaano mo.*

106

107 *O wiyi ¥e: “Sahaa am yonaani tawo. ÷o mon, sahaa fof ina moÿyi. Aduna o waawaa*
108 *añde on, kono miin omo añi mi, sabu mbo£o seedtanoo mo golle makko ko bon£e.*
109 *Onon, njehee to kewu to; miin, mi yahaani to ¢guun kewu, sabu sahaa am yonaani*
110 *tawo.”*

111

112 *Caggal nde o haalani ¥e £uum, o heddi Galile. Kono, ndeen miñira¥e makko ¥e njehee*
113 *to kewu to, ka¢ko ne o yehi, kono ko e cuu£oor, o feññinaani hoore makko. Ardi¥e*
114 *Yahuuda’en ¥e ina njiiilotonoo mo e nder kewu he, ina mbiya: “Holi to o woni?”*
115 *Heew¥e e di££al he ina ñuumbotonoo ko fayti e makko. ²ee ina mbiyatnoo: “Ko o*
116 *ne££o moÿyo.” ²eya ina mbiyatnoo: “Alaa, o majjinat yim¥e tan.” Kono hay gooto*
117 *haalataano daande dow ko fayti e makko, sabu ¥e cuusaano ardi¥e Yahuuda’en ¥e.*

118

119 *Nde yehi haa e hakkunde kewu he, o fayi to galle Alla to, o woni e ja¢¢ginde. Ardi¥e*
120 *Yahuuda’en ¥e kaawaa, ¢goni e wiysi: “Holi no o anndiri £um fof, tawde o*
121 *ja¢¢gaani?” O jaabii ¥e, o wiysi: “Ja¢de nde nja¢¢ginat-mi nde ummaaki e am, ummii*
122 *ko e nel£o mi o. Kala ji££o wa£de sago Alla, maa anndu so tawii ja¢de am nde*
123 *ummii ko to Alla, walla so tawii kaaldat-mi ko mbaawka am tan. Kaaldoowo mbaawka*
124 *mum tan, yiilotoo ko teddu¢gal hoore mum; kono jiilotoo£o teddu¢gal nel£o £um, ko*

125 *gooqiyante, hay huunde ooñaaki e joomum. Muusaa rokkii on sariya, wonaa? Ndeen
126 ne dey, hay gooto e mon rewaani sariya o. Holi ko wañi o£on njiiloo warde mi?*"

127
128 *Di££al qgal jaabii mo, wiyi: "Ko a moola£o sey£aane! Holi jiilotoo£o warde ma?" O
129 jaabii, o wiyi £e: "Mba£-mi ko gollal gootal, te haawii on, onon fof! Ndeen ne dey,
130 sabu Muusaa wiyii on yo on £oornu sukaa£e mon (hay sinno tawii wonaa Muusaa
131 fu££i £uum, fu££i £uum ko taaniraa£e mon), o£on nja£a £oornude ne££o hay e
132 ñalawma fooftere. Ndeen noon, so tawii ne££o ina waawi £oorneede e ñalawma fooftere
133 mbele woto sariya Muusaa diweede, holi ko wañi o£on cekana mi sabu mi sellini
134 ne££o no woorunoo e ñalawma fooftere? Woto ñaawirtee yim£e no njiyru-£on £umen
135 fof, ñaawatee e dow gooqga."*

136
137 *Ko £uum wañi, £e njiili jaggude mo, kono hay gooto fawaani e makko ju££go, qgati
138 waktu makko yonaano tawo. Kono heew£e e di££al he qgooc£ini mo, qgoni e wiylde:
139 "So tawii Almasiihu o arii, mbele maa wa£ kaawisaaji £ur£i heewde e £i oo £oo wañi
140 £i?" Farisa'en £e nani ko di££al qgal ñuumbotonoo fayde e makko ko. Ndeen, ardi£e
141 yettinoo£e sadak £e e Farisa'en £e neli gardeeji yoo njaggu mo.*

142
143 *Ñande ñalawma cakkiti£o o, ñalawma £ur£o faayodinde e kewu o, o daria, o wulli, o
144 wiyi: "Kala £om£u£o, yoo ar e am, yara. £gati kala goo£in£o mi, no Binndi £i mbiyri
145 nih, 'maa maaje ndiyam qguur£am qgiw e £ernde mum, mbala.'"*

146
147 *Huunde e di££al qgal, caggal nde nani £iin ko££guli, woni e wiylde: "Ko oo tigi woni
148 Annabi o!" Wo££e qgoni e wiylde: "Ko kaçko woni Almasiihu o!" Wo££e kadi qgoni e
149 wiylde: "Mbele Almasiihu o ina waawi ummoraade Galile? Mbele Binndi £i mbiyaani
150 Almasiihu o ko iwdi Daawuuda, te ummotoo ko Betelehem, wuro Daawuuda'en?" E nder
151 £uum, di££al qgal fecci sabaabunde makko. Woni e ma££e nji£nood ko jaggude mo,
152 kono hay gooto fawaani e makko ju££go.*

153
154 *Gardeeji £i ndutii to ardi£e yettinoo£e sadak £e e Farisa'en £e; £een naamnii £e,
155 mbiyi: "Holi ko wañi on qgaddaani mo?" Gardeeji £i njaabii, mbiyi: "Min mee£aa yiyde
156 bay£o no oo gorko nih waawde haalde!" Farisa'en £e ke££itii, mbiyi: "Mate onon ne
157 on puuntaama? Mbele woni e ardi£e £e walla e Farisa'en £e goo£in£o mo? £gal
158 di££al humambinne£e sariya ko ku£a£gal!" Nikodem, gooto e ma££e, jahnoo£o to
159 makko ko adii £uum o, wiyi £e: "Mbele sariya men o ina waawi fawde kuugal e dow
160 ne££o, tawa he£aaka kadi anndaaka ko wañi?" £e njaabii mo, £e mbiyi: "Mate aan ne
161 ko a Galilenaajo? Wi£tu no moyyi, ma a yiy hay annabi gooto iwataa Galile." Caggal
162 £uum, gooto fof hooti galle mum. (Yuh 7.1-24,30-32,37-38,40-53)*

163
164 *£uum noon, banndira£e he£ii£e, ko £oo min kaa£ata hannde. En njiyii no ardi£e
165 yettinoo£e sadak £e e Farisa'en £e tampinirnoo Yeesu, ina njiiloo warde £um, kono hay*

166 gooto fawaani e makko juççgo sabu waktu mo Yeesu foti maayde çgam sadak
167 bakkatuuji aduna o, yontaano.

168

169 Ko ¥uri heewde e ardi¥e Yahuuda'en ko tiif¥e koye çgonnoo. ²e çgooc£inaani Yeesu,
170 te a¥e ndiiwa kala ne££o ceedtii£o ko Yeesu woni Almasiihu o. Hono noon, en njiyii no
171 dental çgal feccorii sabaabunde Yeesu. Yim¥e hulnoo¥e ardi¥e diine ¥e, çgoni e
172 ñuumbondirde ina mbiya: "Ko o ne££o moÿyo." Wo£¥e mbiyi: "Alaa, o majjinat yim¥e
173 tan." Wo£¥e kadi mbiyi: "So tawii Almasiihu o arii, mbele maa wa£ kaawisaaji ¥ur£i
174 heewde e £i oo £oo wa£i £i?" Wo£¥e kadi çgoni e wiyde: "Ko kaçko woni Almasiihu
175 o."

176

177 Aan ke£ii£o hannde noon, holi ko mbiy-£aa e Yeesu? Holi mijo maa e makko? Mbele
178 a£a gooç£ini ko kaçko woni Almasiihu mo annabaa¥e fof kabrunoo o? Mbele a£a anndi
179 ko wa£i Yeesu jibineede? He£o ko Yeesu haali ko fayti e hoore mum. Yeesu wiyi:
180 "*Njibiniraa-mi, çgardu-mi e aduna ko çgam seedtanaade gooçga o. Kala jeyaa£o e*
181 *gooçga o, he£oto haala am.*" (Yuh 18.37) Mbele ina jaran-maa abbaade gooçga o
182 hay so tawii bannde en ina çgoppu maa? Haapulaar'en mbiyi: 'Ji££o ýul£e, muñat
183 cuurki.'

184

185 On njaaraama sabu ke£ogol mon. E yeewtere men aroore, so Alla ja¥ii, ma en njokku
186 e Linjiila haa njiyen no Yeesu safriri ne££o jibidinaa£o e çgumndam.

187

188 Yoo moÿyere Alla won e mon, te mijto-£on no moÿyi e ko Yeesu haalnoo, nde wiyi:
189 "*Njibiniraa-mi, çgardu-mi e aduna ko çgam seedtanaade gooçga o. Kala jeyaa£o e*
190 *gooçga o, he£oto haala am.*" (Yuh 18.37)

1
2 Winndannde 74
3
4 **ANNOORE ADUNA Yuhanna 8-9)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, te nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa dañdude
8 e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi artude
9 hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 E yeewtere men ¥ennunde, en njiyiino no sariyaçkoo¥e ¥e wondude e ardi¥e
12 Yahuuda'en ¥e e Farisa'en ¥e tampinirnoo Yeesu, kadi ¥e njilotonoo ko warde mo.
13 Kono hay gooto fawaani e makko juççgo sabu waktu mo o fotnoo maayde no sadak
14 bakkatuuji yontaano. Hannde noon, ma en njokku e Linjiila haa nanen no Yeesu li¥irnoo
15 yeddunoo¥e £um ¥e, e no o safrirnoo ne££o gooto jibidinaa£o e çgumndam. Ko £uum
16 wa£i yeewtere men hannde nde innireede: ‘Annoore aduna.’
17
18 E£eni njaççga e Linjiila Yuhanna, e simoore jeeta¥ere e jeena¥ere nde. Binndi £i mbiyi:
19 Jaççgo e mum subaka law, Yeesu ruttii to galle Alla to. Yim¥e fof ¥adtii mo, o joo£ii,
20 o woni e jaççginde £umen... o wiyi ... ¥e: “Ko miin woni annoore aduna: kala dew£o
21 e am, yahataa e nder ni¥¥ere, he¥at annoore çguurndam nde.”
22
23 Ndeen, Farisa'en ¥e mbiyi mo: “A£a seedtanoo hoore maa, wa£de seedamfaagu maa
24 gooç£aani.” O jaabii ¥e, o wiyi: “Hay sinno tawii mi seedtaniima hoore am,
25 seedamfaagu am ina gooç£i, çgati mbo£o anndi to çgummii-mi e to pay-mi; kono
26 onon, on çganndaa, wonaa to çgummii-mi, wonaa to pay-mi... On çganndaa, wonaa
27 miin, wonaa Baaba am. Sinno o£on çganndunoo mi, on çganndatno Baaba am ne...
28 Njeya-£on ko les, njeyaa-mi ko dow; njeya-£on ko e oo aduna, kono miin, mi jeyaaka
29 e makko. Ko £uum wa£i mbiy-mi on, maaydaton ko e bakkatuuji mon; çgati so on
30 çgooç£inaani ko miin woni good£o o, maaydaton ko e bakkatuuji mon.” ²e mbiyi mo:
31 “Holi aan?” O jaabii ¥e, o wiyi: “¿gon-mi ko ko mbiyat-mi on gila adan ko... So on
32 njowii ²iy Ne££o o, ndeen ma on çganndu ko miin woni good£o o, ma on çganndu mi
33 wa£ataa hay ba£te e baaw£e am, miin e hoore am; kaalat-mi ko ko Baaba o jaççgini
34 mi... So tawii on keddiima e koççgol am, ko on almu¥¥e am tigirigi, ma on çganndu
35 gooçga o te maa gooçga o rim£in on.”
36
37 ²e njaabii mo, ¥e mbiyi: “Minen, ko min iwdi Ibraahiima, kadi min mee£aani wonde
38 maccu¥e hay gooto. Holi no mbaawir-£aa wiyde ma min ndim£ine?” O jaabii ¥e, o
39 wiyi: “E gooçga e gooçga, mbo£o wiya on: Kala bakkodinoowo, ko maccu£o bakkaat.
40 Maccu£o jeyetaake e galle haa abada, kono ¥i££o jeyete heen haa abada. Ndeen noon,
41 so tawii ²i££o o rim£inii on, ma on çgon rim¥e tigirigi. Mbo£o anndi ko on iwdi
42 Ibraahiima; ndeen ne dey, o£oni njiloo warde mi, sabu koççgol am naataani on. Miin,

43 *kaalat-mi ko ko njiy-mi to Baaba am; onon noon, mba£aton ko ko nanir-£on baaba*
44 *mon.*" ²e njaabii mo, ɻe mbiyi: "Baaba amen ko Ibraahiima." O wiyi ɻe: "Sinno ko on
45 ɻiyye Ibraahiima, on mba£atno golle mum. Kono o£oni njiloo warde mi, miin ne£o
46 kaalan£o on goo£ga mo nan-mi e Alla o. Ibraahiima wa£aani ge£e bay£e noon.
47 *Mba£aton ko golle baaba mon.*"

48

49 ²e mbiyi mo: "Min ɻgonaa harmuɻe; min njogii ko Baaba gooto, maanaam Alla." O wiyi
50 ɻe: "Sinno ko Alla woni Baaba mon, on nji£atno mi, ɻgati miin, ɻgiw-mi ko to Alla,
51 ɻgar-mi. Wonaa miin addi hoore am, ko ka£ko neli mi. Mate wonaa ha£i on faamde
52 haala am ko on mbaawaa he£aade ko£¢gol am? Ko ibiliisa woni baaba mon, te
53 mba£aton ko muuyo baaba mon. O wonii baroowo gila e fu£foode. O mee£aa wonde
54 e goo£ga, sabu goo£ga alaa e makko. So tawii o haalii fenaande, o remi tan ko
55 ɻgesa makko, sabu ko o penoowo kadi ko ka£ko woni baaba mum fenaande. Kono
56 miin, kaalat-mi ko goo£ga; ko £uum wa£i, on ɻgoo££inaani mi. Holi e mon baaw£o
57 rokkude daliilu mi bakkodinii. Kadi so tawii kaalat-mi ko goo£ga, holi ko wa£i on
58 ɻgoo££inaani mi? Ne£o Alla he£oto haala Alla. Kono onon, on ke£otaako, sabu on
59 ɻgonaa yimɻe Alla." Yahuuda'en ɻe njaabii mo, mbiyi mo: "Ko min mbiyi ko a Samari
60 te a£a moolaa sey£aane ko, ko goo£ga." O jaabii, o wiyi: "Mi moolaaka sey£aane,
61 teddinat-mi ko Baaba am, te onon o£on njawi mi. Miin, mi yiilanaaki hoore am
62 teddu£gal. Won jiilantoo£o mi ɻgal, kadi ko oon woni ñaawoowo o. E goo£ga e
63 goo£ga, mbo£o wiya on, kala deen£o ko£¢gol am, maayataa haa abada."

64

65 Yahuuda'en ɻe mbiyi mo: "Jooni dey, laa¥ii min ko a moola£o sey£aane! Ibraahiima
66 maayii, annabaaɻe ɻe maayii, aan noon, mbiyaa kala deen£o ko£¢gol maa mee£ataa
67 maayde haa abada. Taani amen Ibraahiima maayii, maa taw kay a mijaaki ɻurde mo
68 faayodinde, wonaa? Annabaaɻe ɻe kadi maayii. Holi to paw-£aa hoore maa?" O jaabii,
69 o wiyi: "Sinno ko miin teddinatnoo hoore am, teddu£gal am firtataa hay ba£te. Kono
70 teddinta mi ko Baaba am mo mbiyatton ko Alla mon o. Kono onon, on ɻganndaa mo;
71 miin, mbo£o anndi mo. Sinno mbiynoo-mi ko mi anndaa mo, mi wona penoowo no
72 mon nih. Kono mbo£o anndi mo, kadi mbo£o reeni ko£¢gol makko. Taani mon
73 Ibraahiima summbiino e mijjo yiyde ñal¢gu am; o yiyii ɻgu te o weltiima."

74

75 ²e mbiyi mo: "A dañaani tawo hay duu¥i capan£e joyi, mbiyaa a yiyii Ibraahiima?" O
76 wiyi ɻe: "E goo£ga e goo£ga, mbo£o wiya on: Hade Ibraahiima woodde, ko mi
77 good£o." E dow £uum, ɻe kocci kaa¥e ɻgam weddaade mo. Kono o mooytii, o yalti
78 galle Alla o. (Yuh 8.2,12-14,19,23-25,28,31-59)

79

80 ÷o o yahata £o, o wirtii gorko gooto jibidinaaf£o e ɻgumndam. Almu¥e makko naamnii
81 mo, mbiyi: "Ceerno, ko wa£i oo gorko jibidinaa e ɻgumndam; ko sabaabunde bakkatuujii
82 makko walla ko sabaabunde bakkatuujii jinnaaɻe makko?" O jaabii, o wiyi: "O
83 jibidinaaka e ɻgumndam, wonaa sabaabunde bakkatuujii makko, wonaa sabaabunde
84 bakkatuujii jinnaaɻe makko. O wumiri ko mbele baaw£e Alla ina peeña e makko. ÷oo e

85 ñalawma ina heddii, alaa e sago mba£en golle nel£o mi o; jamma nana ara, sahaa mo
86 hay gooto waawaa gollaade. ÷o øgon-mi e aduna £o, ko miin woni annoore makko.”

87

88 Caggal nde o haali £uum, o siryi e leydi, o jii¥i cirye £e, o moomi ¥akkere nde e gite
89 gum£o o, o wiyi £um: “Yah, sulmoyo mbalka Silowe.” (Ndeen innde firtata ko
90 Nelaa£o.) Gum£o o yehi toon, sulmii, arti ina wumti. Ho£dii¥e makko e yiyatnoo¥e mo
91 adan omo yeloo ¥e, mbiyi: “Mate wonaa oo gorko joo£otonoo ina yeloo?” ²ee øgoni e
92 wiylde: “Ko kaçko.” Wo£¥e ¥e øgoni e wiylde: “Alaa, wonaa kaçko, ¥e nanndu tan.”
93 Ndeen, gorko o e hoore mum wiyi: “Ko miin tigi.” ²e naamnii mo, ¥e mbiyi: “Ndeen
94 noon, holi no øgumtir-£aa?” O jaabii, o wiyi: “Ko gorko biyeteet£o Yeesu o, jii¥i
95 ¥akkere, moomi e gite am, wiyi mi: ‘Yah, sulmoyo mbalka Silowe.’ Njah-mi, caggal
96 nde culmii-mi, mba£tu-mi yiyde.” ²e mbiyi mo: “Holi to oon woni?” O jaabii, o wiyi:
97 “Mi anndaa nih.”

98

99 Ndeen, ¥e øgaddani Farisa’en gumnoo£o o. Ndeke ñalawma mo Yeesu wa£i ¥akkere,
100 wumtini mo o, ko ñalawma fooftere wonnoo. Farisa’en ¥e ne naamnii mo holi no o
101 wumtiri. O wiyi ¥e: “O moom ¥akkere e gite am, culmii-mi tan, njyi-mi.” Huunde e
102 Farisa’en ¥e øgoni e wiylde: “Gorko ba££o £uum o waawaa ummaade to Alla, øgati o
103 rewaani yamiroore ñalawma fooftere nde.” Kono wo£¥e ¥e øgoni e wiylde: “Holi no
104 bakkodinoowo waawirta wa£de kaawisaaji bay£i nih?” ²e peccii. Farisa’en ¥e mbiyi gorko
105 o kadi: “Aan ne, ko kaal-£aa e makko, aan mo o wumtini o?” O jaabii, o wiyi: “Ko
106 o annabi.”

107

108 Maa ardi¥e Yahuuda’en ¥e noddi jinnaa¥e makko, naamnii £umen so tawii ko o
109 gumnoo£o, nde pu££ii gooø£inde ko o gumtinaa£o. ²e naamnii ¥e, ¥e mbiyi: “Mbele oo
110 ko ¥yon? Mbiy-£on o jibidinaa ko e øgumndam? Ndeen noon, holi no o wumtiri?”
111 Jinnaa¥e ¥e njaabii, mbiyi: “Min øganndi tan ko o ¥iy amen kadi o jibidinaa ko e
112 øgumndam. Kono min øganndaa holi no o wa£tiri yiyde jooni, walla holi gumtin£o mo.
113 Naamno-£ee mo, ko o maw£o, omo waawi jaabanaade hoore makko.” Jinnaa¥e ¥e
114 mbiyri noon ko ina kulnoo ardi¥e Yahuuda’en ¥e. ²gati Yahuuda’en ¥e ¥amdiino yaltinde
115 batirde kala kirlitii£o ko Yeesu woni Almasiihu o. Ko £uum wa£i, jinnaa¥e ¥e mbiyi: “Ko
116 o maw£o, naamno-£ee mo.”

117

118 Farisa’en ¥e nodditi gumnoo£o o, mbiyi £um: “Haaldu Alla! Amin øganndi oo gorko ko
119 bakkodinoowo.” O jaabii, o wiyi: “Mi anndaa tawi ko o bakkodinoowo walla alaa; kono
120 mbo£o anndi ge£el gootel: ko mi gumnoo£o te jooni mbo£o yiya.”

121

122 ²e mbiyi mo: “Holi ko o wa£i e maa? Holi no o wumtinir maa?” O jaabii, o wiyi: “Mi
123 haalaniino on, kono on nja¥aani he£aade mi. Holi ko wa£i nji£-£on mi haalana on £um
124 kadi go£øgol? Mate nji£-£on, onon ne, ko wontude almu¥¥e makko?”

125

126 ²e njenni mo, ¥e mbiyi: “Yo a won almuudo oon gorko! Kono minen ko min almu¥¥e
127 Muusaa. Amin ҏganndi Alla haaldii e Muusaa, kono kačko min ҏganndaa nih holi to o
128 ummi!” Gorko o jaabii ¥e, wiyi: “Ee ndaw ko haawnii! On ҏganndaa holi to o ummii;
129 ndeen ne dey, o wumtinii kam! Eßen ҏganndi Alla he£otaako bakkodinoo¥e; kono kala
130 nuun£u£o, ba£oowo sago makko, oon, o he£oto £um. Gila awlan, hay gooto mee£aa
131 nande gumtin£o jibidinaa£o e ҏgumndam ina haalee. Sinno oo gorko ummaaki to Alla, o
132 waawataano wa£de hay huunde.” ²e njaabii mo, ¥e mbiyi: “Ko e bakkaat njibine-£aa
133 aan fof no potir-£aa, mbiyaa a£a ja¢¢gina min!” ²e mbeddii mo boowal.

134

135 Yeesu nani ¥e mbeddiima mo boowal. Ndeen o yiytii mo, o wiyi mo: “Mbele a£a
136 goo¢£ini ²iy Ne££o o?” Gorko o jaabii, wiyii: “Ceernaajo, holi kačko, mbele mbo£o
137 waawa goo¢£inde mo?” O wiyi mo: ”A yiyii mo, kadi ko kačko haaldata e maa.”
138 Gorko o wiyi: “Joomira£o, mi goo¢£inii.” O sujjani mo. Ndeen, Yeesu wiyi: “Addi mi
139 e aduna he ko mbele ñaawoore ina wa£a, wum¥e ¥e ҏgumta, yiyoo¥e ¥e ҏguma.”

140

141 Huunde e Farisa’en wondunooye e makko ¥e, nani omo haala £iin ko¢¢guli, mbiyi mo:
142 “Mbele minen ne, ko min wum¥e?” O wiyi ¥e: “Sinno ko on wumnooye, on pawetaake
143 bakkaat; jooni noon, tawde mbiy-£on o£on njiya, bakkaat fawtotaako on.” (Yuh 9.1-
144 41)

145

146 Ko hono noon Joomira£o Yeesu wumtiniri ne££o jibidinaa£o e ҏgumndam o, o feli
147 Farisa’en ¥e sabu hakkillaaji mumen ko gum£i. E goo¢ga, ҏgumndam ¥een jom diine’en
148 ¥uri ҏgumndam gite hittude sabu a¥e mbaawnoo yiyde kono ko ¥e salinoo¥e yiyde. Ko
149 £uum wa£noo ¥e hoccude kaaýe ҏgam weddaade £umen Yeesu. Ko gite ¥er£e ma¥¥e
150 ¥e mu¥¥i, ¥e calii goo¢£inde ko Yeesu woni Almasiihu, woni Annoore aduna o. ²e
151 ҏgooc£inaani Yeesu ko Good£o ko adii Ibrahiima. Ko ¥e salinoo¥e yiyde goo¢ga o.
152

153

Hono noon, en njiyii hannde fannuaji £i£i wum¥e: yim¥e wum¥e e gite mumen e yim¥e
154 wum¥e e ¥er£e mumen. Ni¥¥ere ҏgumndam ¥ernde ¥uri bonde e ni¥¥ere ҏgumndam
155 gite, sabu ne££o gum£o e gite waawaa yiyde ge£e aduna, kono ne££o gum£o e
156 ¥ernde mum waawaa faamde ge£e Alla ñii¥£e haa abada £e. Ko¢¢gol Alla ҏgol wiyi
157 en, bani Aadama’en fof njibinaa£en ko e ҏgumndam bernde. Ko bakkaat Aadama o wa£i
158 enen fof njibina£en ko e ni¥¥ere bakkaat, te enen e koye men en mbaawaa dañde
159 ganndal Alla. Njoo£i-£en ko e ni¥¥ere bakkaat te en nji£aa annoore goo¢ga nde. Ko
160 heewi e bani Aadama’en maaydi ko e bakkatuuji mumen e nder humambinnaagu. ‘So
161 ganndal adotono, tampere woodataano.’

162

163 Kabaaru moýyo o ko nih wayi: Alla yi£aa hay gooto e men halkoo e nder ni¥¥ere
164 bakkaat e humambinnaagu. Ko sabaabunde £uum o neli e men Yeesu Almasiihu,
165 Da£ndoowo o mbele yaynaade won¥e e ni¥¥ere e mbeelu maayde ¥e, mbele omo
166 rewna pele men e laawol deeýre. (Luk 1.79)

167

168 Garal Yeesu e aduna waynoo ko no naa¢ge fu£ooowe nih. En njiyi annabaa¥e ¥e
169 mbaynoo ko no pooye e nder aduna ni¥¥o nih. Kono Yeesu wayi ko no naa¢ge
170 yaynotoonde yim¥e fof nih. Ndeen ne dey, ko ¥uri heewde e bani Aadama'en paamaani
171 £uum. Ko £uum wa£i ¥e fergitaade e ni¥¥ere bakkaat. Ko £uum Binndi £i kaali nde
172 mbiyi: *Ndeen annoore nana yaynoo e nder ni¥¥ere, te ni¥¥ere nde dartaaki nde... Ko*
173 *kayre woni annoore go¢¢gere e goo¢ga, aroore e aduna yaynoo kala ne££o.* (Yuh
174 1.5,9)
175
176 Aan ke£ii£o hannde, mbele ¢gon-£aa ko e annoore he? Walla njahataa ko e ni¥¥ere
177 he haa hannde?
178
179 Banndiraa¥e, on njaaraama sabu ke£ogol mon. E yeewtere men aroore, so Alla ja¥ii,
180 ma en njokku e Linjiila haa njiyen no annoore Alla wonirnoo e Yeesu no naa¢ge nih.
181
182 Yoo moÿyere Alla won e mon, te miijto-£on no moÿyi e ko Yeesu Almasiihu haali, nde
183 wiyi: “*Ko miin woni annoore aduna: kala dew£o e am, yahataa e nder ni¥¥ere, he¥at*
184 *annoore ¢guurndam nde.*” (Yuh 8.12)

1
2 Winndannde 75
3
4 **JOM ANNOORE O (Macca 16-17)**
5

6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 E jaçde men ¥ennunde, e nder deftere Linjiila he, en njiyiino no Yeesu wumtinirnoo
12 ne££o jibidinano£o e çgumndam. Yeesu roçkaani hay huunde sabu ko kaçko woni
13 Koççgol Alla garçgol e aduna he, wonti ne££o. Ko £uum wa£i Yeesu foolde kala
14 baaw£e gon£e e dow leydi, wonaa henndu, wonaa geej, wonaa sey£aneeji, wonaa
15 ñawu, wonaa maayde. Baç yoo baç yimbe ¥e ina mematnoo mo, te ina njii¥ondiratnoo
16 e makko, kono ko ¥uri heewde e ma¥¥e çganndaano ko Yeesu wonnoo e gooçga. ²e
17 mbiynoo ko o annabi, kono ¥e çganndaano ko timmeende Alla fof woni e makko. ²e
18 çganndaano ko Yeesu woni Jom annoore gummi£o dow asamaan o.

19
20 E yeewtere men hannde, so Alla ja¥ii, ma en njiy no Joomiraa£o Yeesu heewirnoo
21 annoore Alla, e no o holliri £um e sahaa da¥¥o ñande o wondunoo e tato e almu¥¥e
22 makko to dow haayre. Ko £uum wa£i yeewtere men hannde nde wiyeede: ‘Jom
23 annoore o’.

24
25 Jooni noon, çgarten e Linjiila cenii£o o, njaççgen ko Macca e Luka mbinndunoo ko.
26 Binndi £i mbiyi: *Wa£i ñalawma gooto, Yeesu lusindii ina toroo tawi almu¥¥e ¥e ina*
27 *çgondi e mum o naamnii £umen, o wiyi: “E wiye yim¥e ¥e, holi miin?” ²e njaabii*
28 *mo, ¥e mbiyi: “Woni heen ina mbiya ko a Yaaya Baptisoowo, ¥eya mbiya ko a*
29 *Eliyas, ¥eya kadi mbiya ko gooto e annabaa¥e ¥ooy¥e ¥e wuurti.”* (Luk 9.18-19) *O*
30 *wiyi ¥e: “Onon ne, e wiye mon holi miin?” Simon Piyeer jaabii, wiyi: “Ko aan woni*
31 *Almasiihu, ²jy Alla guur£o o.” E nder £uum, Yeesu wiyi mo: “Malu woodanii ma, aan*
32 *Simon ¥iy Yuunus. ¿gati wonaa teewu e ýiiÿam feññinan maa £uum, feññinan maa*
33 *£uum ko Baaba am gon£o dow asamaan o.”* (Mac 16.15-17)

34
35 Ndaro-£en £oo see£a mijto-£en e naamnal çgal Yeesu naamninoo almu¥¥e mum, nde
36 teeldi e mumen çgal. En nanii no Yeesu haaldiri e ma¥¥e, wiyi: E wiye yim¥e ¥e,
37 holi miin? Almu¥¥e ¥e njaabinooma Yeesu, mbiyi £um ko ¥uri heewde e yim¥e ¥e
38 naççgiri £um ko annabi. E dow £uum, Yeesu naamnitii ¥e, wiyi: “Onon ne, e wiye
39 mon, holi miin?” Gooto e almu¥¥e ¥e, hono Simon Piyeer, jaabii Yeesu, wiyi £um:
40 “Ko aan woni Almasiihu, ²jy Alla guur£o o!”

42 E goo¢ga, naamnal ¢gal Yeesu naamnino almu¥¥e mum ¢gal, ko naamnal keew¢gal
43 faayiida, te gooto e men fof ina foti rokkude jaabawol mum! Aan ke£ii£o hannde, e
44 wiye maa, holi Yeesu? Holi mijo maa e makko? Mbele potndataa mo ko e
45 annabaa¥e ¥e? Walla a ja¥ii ko Piyeer haali, nde wiyi ko Yeesu woni Almasiihu, ²iy
46 Alla guur£o o? Mbele a goo¢linii ko Yeesu woni Da£ndoowo mo Alla fodi gila ko
47 ¥ooyi, gila ñande taaniraa¥e men Aadama e Hawaa mbakkodini nde? Mbele a goo¢linii
48 ko Yeesu woni ²iy Alla guur£o o? Walla ko a jeddu£o ndeen innde sabu ko a
49 faamaani nde ko? E wiye maa, holi Yeesu?

50

51 O£on ¢gann£i, haa jooni, yim¥e heew¥e ina njeddi ko Yeesu woni ²iy Alla ko, sabu e
52 mijo ma¥¥e, ndeen innde firti ko Alla dañdii e debbo ¥i££o! Kono ndeen innde firtaani
53 £uum! Annoore Alla ¥ennii £oon! Alla ko Ruuhu; hay gooto jibinaani mo, te o jibinaani
54 hay gooto! Kono £uum ha£aani Alla innirde Yeesu ²iyum! En ndokkiino yeru haa gasi,
55 mbiy-£en so tawii Senegaalnaajo yehii caggal leydi, innirtee ko ‘¥iy Senegaal’, kono
56 £uum firtaani Senegaal ko ko wondi e debbo, dañi heen ¥i££o. Alaa. O innirtee ko ‘¥iy
57 Senegaal’ sabu ko Senegaal o ummii!

58

59 Ko hono noon ne wayi e Yeesu Almasiihu. Alla e annabaa¥e ¥e fof inniri mo ko ‘²iy
60 Alla’, sabu o ummii ko dow asamaan. Yeesu ina haandi e wiyeede ²iy Alla ²ur£o
61 toowde o. Hade makko jibineede nih, o wonnoo ko dow asamaan, sabu ko ka¢ko woni
62 Ko¢¢gol gondunoo¢gol e Alla, gila e fu££oode, caggal £uum, ari e dow leydi hollirde
63 sifaa Alla. So a yiyii ¥i££o, ¢ganndaa baaba mum. Ko £uum wa£i, kala jiy£o Yeesu,
64 annda no Alla wayi. Wa£de noon, so a goo¢linii, walla so a goo¢linaani, ko Yeesu
65 woni ²iy Alla guur£o o.

66

67 Jooni noon, mbi£ten e Linjiila Macca haa nanen ko kewnoo caggal nde Piyeer wiyi ko
68 Yeesu woni Almasiihu, ²iy Alla guur£o o. Binndi £i mbiyi: *Tuggude e oon sahaa, Yeesu
69 fu££ii hollude almu¥¥e mum ¥e alaa e sago yaha Yerusalem, hoohoo¥e ¥e e ardi¥e
70 yettinoo¥e sadak ¥e e sariya¢koo¥e ¥e njarna £um mette no feewi, waree, wuurt
71 ñande ñalawma tata¥ijo o. E nter £uum, Piyeer deeyi mo, woni e furaade mo, wiyi:
72 “Ceerno, yoo Alla heedtu heen! ÷uum he¥ataa ma!” O yeccitii, o wiyi Piyeer: “Wo££o
73 mi £oon, aan Seytaane o! Ko a fergitere e laawol am, ¢gati mijooji maa ¢giwaani to
74 Alla, ¢giwi ko to yim¥e!” (Mac 16.21-23)*

75

76 Mijito-£en e £um £oo ko adii e£en ¥enna. Mbele on nanii ko Yeesu wiynoo almu¥¥e
77 mum ko? Yeesu wonnoo ko e anndinde ¥e no fotiri yahde Yerusalem, hoohoo¥e diine
78 ¥e e ardi¥e yettinoo¥e sadak ¥e e sariya¢koo¥e ¥e njarna £um mette no feewi, mbara
79 £um, o wuurt ñande ñalawma tata¥ijo o. Ko noon Yeesu habrirnoo no fotiri rufde
80 ÿiiÿam mum ¢gam soodtude en.

81

82 Kono Piyeer waawaano faamde, Yeesu mo ¢ganndu-£aa ina jogii baaw£e kala e aduna
83 he, ardi¥e Yahuuda’en bon¥e ¥e ina njagga £um, mbara £um! Ko £uum wa£noo

84 Piyeer wiye Yeesu: “*Yoo Alla heedtu heen! ðuum he¥ataa ma!*” Kono Yeesu haaliino,
85 wiyi, addi £um e aduna he ko rufde ýiiyam mum no sadak momtoowo bakkatuji nih.
86 Ko £uum wa£noo mo wiye Piyeer: “*Wo££o mi £oon, aan Seytaane o!* Ko a fergitere
87 e laawol am, øgati miijooji maa øgiwaani to Alla, øgiwi ko to yim¥e!”

88

89 Yeesu haaliino ko addi £um e aduna he. O ardi ko rokkirde woçki makko, rufde ýiiyam
90 makko ceni£am £am øgam bakkodinoo¥e ¥e, no annabaa¥e ¥e kabrirnoo £um gila ko
91 ¥ooyi nih. Yeesu ardi ko timminde annama sadakeeji jawdi £i. Banndiraa¥e, so tawii en
92 njejjitii ko njaççgu-£en hannde ko haa heddi ge£el gootel, yoo taw ko øgel £oo:
93 Yeesu Almasiihu ardi e aduna he ko maayde sabaabunde bakkatuji men. So Alla ja¥ii,
94 e jaç£eele men garooje, ma en njiy £uum fof no timmirnoo Yerusalem, no annabaa¥e
95 ¥e e Yeesu e hoore mum kabrirnoo £um gila £uum suwaa arde nih. Banndiraa¥e, so
96 tawii ina woodi yim¥e habroo¥e kabaaru mo jiidaani e kabaaru annabaa¥e fof kabrunoo
97 o, £uum waawaa waylude goo¢ga paytu£o e maayde Yeesu e guurtugol mum. Ko Alla
98 e hoore mum fodnoo maayde Almasiihu o e feçirde, te fodoore Alla waylotaako. Yeesu
99 su¥inooma maayde, wona sadak timmu£o. O wa£iri noon ko sabaabunde omo yi£i en,
100 miin e maa te yi£aa kalko-£en.

101

102 Jooni noon, njokken haa njyen ko kewnoo yontere wootere caggal nde Yeesu haalani
103 almu¥¥e mum no fotiri rokkirde fittaandu mum to Yerusalem. Binndi £i mbiyi: *Bal£e*
104 *jeegom caggal mum, Yeesu nawi Piyeer, Yaakuuba, kañum'en e Yuhanna miñum*
105 *Yaakuuba, o teeldoyi e mumen dow haayre toownde. Mbaydi makko waklii e gite*
106 *ma¥¥e; yeeso makko woni e jalbude no naa¢ge nih, comci makko ndanwi tal haa øgoni*
107 *e ñilkude.* (Mac 17.1-2) *Tan, woodi wor¥e £i£o feeñ¥e ina njeewtida e makko; ko*
108 *Muusaa e Eliyas peeñnoo e darja Alla ina kaalda e makko ko fayti e yahdu makko ndu*
109 *o timminoya Yerusalem ndu.* (Luk 9.30-31) *E nder £uum, Piyeer wiyi mo:*
110 *“Joomira£o, gonal men £oo ina feewi. So tawii a ja¥ii, ma mi darnu £oo caaleeje tati:*
111 *aan øgooti, Muusaa øgooti, Eliyas øgooti.” O gaynaani tawo haalde nih haa ruulde*
112 *jalboore huuri ¥e. Sawta ummii e ruulde he wiyi: “Oo £oo ko ²iy am mo korsin-mi,*
113 *mo cu¥ii-mi. Ke£o-£ee mo!” Ndeen almu¥¥e ¥e nanii oon sawta, ¥e njani e leydi, ¥e*
114 *kuli no feewi. Yeesu ¥adtii ¥e, memi ¥e, wiyi: “gummo-£ee, woto kulee!” E nder*
115 *£uum, ¥e ¥amti gite ma¥¥e, ¥e njyaani hay gooto go££o so wonaa kaçko. Nde ¥e*
116 *payi e tellaade e haayre he, o yamiri ¥e, o wiyi: “Woto kaalanee hay gooto £ee jiy£e*
117 *haa nde ²iy Ne££o o wuurti e hakkunde maay¥e fof.”* (Mac 17.4-9)

118

119 Mbele on paamii no moyyi ko kewnoo e ndeen haayre toownde ko? Ko huunde
120 haawniinde, welnde. En njiyii no mbaydi Yeesu waylorinoo, yeeso makko woni e jalbude
121 no naa¢ge nih, comci makko ndanwi tal haa øgoni e ñilkude. Alla jippini annabaa¥e
122 £i£o, hono Muusaa e Eliyas, øgam yeewtidde e makko ko fayti e maayde makko to
123 Yerusalem. En njiyii kadi no ruulde jalboore huuriri ¥e, sawta Joomira£o yalti e ruulde
124 he wiyi: “*Oo £oo ko ²iy am mo korsin-mi, mo cu¥ii-mi. Ke£o-£ee mo!*”

125

126 Holi ko saabii £uum fof? Holi ko wa£i Alla ina wa£a £een ge£e fof e yeeso Piyeer e
127 Yuhanna e Yaakuuba? Ko £um £oo woni sabaabu o: Alla hokkii £iin seedeeji tati
128 seedamfaagu e wonde ko Yeesu woni ²iyum mo su¥ii, mo yim¥e fof poti he£aade o.
129 Ko £uum Binndi £i kaali nde mbiyi: *Kala mo teddinaani ²i££o o, teddinaani Baaba nel£o*
130 *£um o.* (Yuh 5.23) Sabu Alla haaldiino e taanira¥e men ¥e laabi keew£i e fannuuj
131 *keew£i ko adii hannde, haaldiri e mumen annabaa¥e ¥e.* Kono jooni, e £ii £oo ñal£i
132 *cakkiti£i, o haaldiri e men ko ²i££o mo o wa£i dono huunde fof, mo o tagiri huunde*
133 *fof o.* Ko e makko njiyaten jalbeende darja Alla, ko kaçko jogii sifaa Alla, tammborii
134 *huunde fof semmbe koççgol makko.* (Bar 1.1-3)

135

136 Aan ke£ii£o hannde, holi mijo maa e Yeesu? Holi ko mbiy-£aa e makko? Mbele a£a
137 goo¢£ini ko Yeesu woni Jom darja gummi£o dow asamaan o? Walla na¢¢gir-£aa mo
138 tan ko annabi?

139

140 Hade men seertude hannde, ma en ke£o ko almu¥¥e Yeesu £i£o, hono Piyeer e
141 Yuhanna, mbinnndunoo, duu¥i keew£i caggal nde ¥e tawaa darja Yeesu to dow haayre
142 to. ²gado-£en ja¢¢gude seedamfaagu Piyeer. O wiyi: *Min tuugnaaki e daari perdaa£i*
143 *þoþe øgam anndinde on semmbe gartal Joomi men Yeesu Almasiihu o, min njiyru*
144 *maw¢gu makko gite amen.* ²gati Alla Baaba o rokkii mo teddu¢gal e darja, kadi sawta
145 *Jom darja maw£o o jippiima, wiyi mo:* “*Oo £oo ko ²iy am mo korsin-mi, mo cu¥ii-*
146 *mi.*” Minen e koye amen, min nanii oon sawta giw£o dow asamaan nde min øgondi e
147 makko to dow haayre seniinde to. (2 Piy 1.16-18)

148

149 Yuhanna, kañum, ko £um £oo seedti: *Min kabrata on ko ko fayti e ko woodnoo gila e*
150 *fuf£oode, ko min nani, ko min njiyri gite amen, ko min ndaari min memiri juu£e amen;*
151 *min kabrata on ko ko fayti e koççgol øguurndam øgal.* -aam øguurndam feññinaama...
152 - *Min njiyii darja makko, darja mo ²i££o bajjo o he¥i e Baaba mum.* (1 Yuh 1.1-2;
153 Yuh 1.14) E cakkitte Linjiila Yuhanna, ko £um £oo winndaa heen: *Yeesu wa£ii kadi e*
154 *yeeso almu¥¥e ¥e kaawisaaji go££i keew£i £i mbinnndaaka e ndee £oo deftere.* Kono
155 *£um £oo winndiraa ko mbele o£on øgooc£ina ko Yeesu woni Almasiihu ²iy Alla o, e*
156 *mbele hoolaare mon ina addana on he¥de øguurndam, ke¥iron £am innde makko.* (Yuh
157 20.30-31)

158

159 Mbele £uum fof ina metti faamde? Alla yi£i faamnude ma £iin goo¢gaaji pattamlami.
160 Binndi £i mbiyi kadi: *Mo he¥aani Ruuhu Alla o waawataa he¥de ge£e oon Ruuhu, øgati*
161 *£o jooomum ko £e bolle puuy£e, o waawataa faamde £e, øgati ko Ruuhu o tan*
162 *faamnata.* -Ndeen ne dey, min mbaajotoo e nder timmu¥e ¥e ko hakkilantaagal,
163 *hakkilantaagal øgal iwaani wonaa e oo £oo aduna, wonaa e ardi¥e oo £oo aduna*
164 *jogor¥e gallineede ¥e.* Min mbaajotoo ko hakkilantaagal Alla gon¢gal e sirlu, cuu£i¢gal,
165 *øgal Alla fodnoo gila awlan øgam darja men øgal.* Hay gooto e ardi¥e aduna ¥e
166 *anndaa øgal, øgati sinno a¥e øganndunoo øgal, ¥e pe¢ataano Joomira£o Jom darja o.*
167 (1 Kor 2.14,6-8)

169 Yoo Alla la~~Y~~inan on e ko nja~~cc~~gu-~~£~~en hannde ko fof. ÷uum noon, haa laawol
170 go~~cc~~gol. Yoo mo~~yy~~ere Alla won e mon, te mijto-~~£~~on no mo~~yy~~i e ko Alla haali dow
171 haayre to ko fayti e Yeesu, nde wiyi: “*Oo £oo ko ȝiy am mo korsin-mi, mo cu~~Y~~ii-mi.*
172 *Ke£o-£ee mo!*” (Mac 17.5)

1
2 Winndannde 76
3
4 **GAYNAAKO MOȢO O (Yuhanna 10)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana kadi njayaa laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 E jaçde men ¥ennunde, en naniino Yeesu, haaliino kala ko foti he¥de £um. O
12 fu££orinoo ko anndinde almu¥¥e mum no o fotiri wareede Yerusalem, o wuurtä ñande
13 ñalawma tata¥ijo o. Yeesu ina anndunoo jibiniraa e aduna he ko çgam rufde ýiiyäm
14 mum no sadak momtoowo bakkatuji nih. En njiyii no almu¥¥e Yeesu tato njiyiri darja
15 mum to dow haayre to. Yeeso makko woni e jalbude no naaçge nih, comci makko
16 ndanwi tal. Ko noon darja Alla gonnooto e Yeesu o feeñiri.
17
18 Hannde noon, njif-£en ko jokkude e Linjiila cenii£o he haa njiyen no Yeesu nanndiniri
19 rewoo¥e £um ¥e e baali kaar£i. Ko £uum wa£i jaçde men hannde nde innireede
20 Gaynaako moÿyo o.
21
22 En njiyiino e ko ¥enni e Binndi annabaa¥e he no Alla nanndiniri bani Aadama'en e
23 baali majju£i, £i çgala gaynaako. Kono Alla yi£aa bani Aadama halkoo, nannda e baali
24 majju£i. Ko £uum wa£i, o jippinani en Gaynaako Jom Baaw¥e mbele ina ardo en e
25 laawol jam, kadi da£nda en e añ¥e men, hono Seytaane e bakkaat e maayde e
26 jeyçgol çgol ñifataa çgol. Mbele o£on çganndi gon£o Gaynaako moÿyo mo Alla jippinani
27 bani Aadama'en o? So tawii a anndaa, he£o no moÿyi yeewtere men hannde.
28
29 E£eni njaççga e Linjiila Yuhanna, e simoore sappo¥ere he. Wa£i ñalawma gooto, Yeesu
30 wiyi Yahuuda'en ¥e: "*E gooçga e gooçga, mbo£o wiya on: Kala mo naatiraani e*
31 *geddu damal, diwiri nokku go££o, oon ko gujjo kadi ko tayoowo. Kono naatiroowo*
32 *damal o, ko oon woni gaynaako baali o.*" ... Yeesu haalanii ¥e çgool tinndol, kono ¥e
33 paamaani ko o yi£noo wiyde. Ko £uum wa£i, o wiyi kadi: "*E gooçga e gooçga,*
34 *mbo£o wiya on: Ko miin woni damal geddu baali çgal... Ko miin woni damal çgal.*
35 *Kala naatir£o e am, maa da£nde, daña naatde, daña yaltude, he¥a ko duri. Gujjo*
36 *ardata tan ko wujjude, warde e firtude. Miin, çgardu-mi ko mbele yim¥e ¥e ina ke¥a*
37 *çguurndam, ke¥a £am no £am fotiri. Ko miin woni gaynaako moÿyo o. Gaynaako moÿyo*
38 *o rokkat woçki mum baali mum. Gollantoo£o kaalis tan, mo wonaa gaynaako o tigirigi,*
39 *mo jeyaa baali £i, so yiyii fowru ina ara, woppat £i doga; fowru ndu soççga heen,*
40 *sara keddii£i £i. O dogat, sabu o gollantoo tan ko kaalis, o woÿaaka baali £i. Ko miin*
41 *woni gaynaako moÿyo o, mbo£o anndi baali am te baali am ina çganndi mi, no Baaba*
42 *o anndiri mi e no çganndir-mi Baaba o nih; kadi mi rokkat baali am woçki am...*

43 Baaba o yiñiri mi ko sabu mi rokkat woñki am ñgam hebtude ki. Hay gooto heñtataa
44 woñki am, ko sago am ndokkirat-mi ki. Mboñ o waawi rokkude ki, kadi mboñ o waawi
45 heñtude ki. Ko £uum Baaba am yamiri yo mi wañ.”

46

47 Yahuuda’en ¥e peccii kadi goñgol sabaabunde £iin koñguli. Heew¥e e maññe ñgoni e
48 wiye: “Ko o moolaañ o seyfaane! Ko o kaañgaañ! Ko wañi oñon keñoo mo?”

49 Woñ¥e ¥e ñgoni e wiye: “÷ii koñguli ñgonaa koñguli moolaañ o seyfaane. Mbele
50 seyfaane ina waawi wumtinde wum¥e?...”

51

52 Yahuuda’en ¥e catii mo, mbiyi: “Mande njowtataa beeli amen? So tawii ko aan woni
53 Almasiihu o, haalan min haa laañta.” O jaabii ¥e, o wiyi: “Mi haalanii on, kono on
54 ñgooc£inaani. Golle £e mbañat-mi e innde Baaba am £e, ceeñtantoo ko miin. Kono
55 onon, on ñgooc£inaani, sabu on njeyaaka e baali am. Baali am keñoto sawta am;
56 mboñ anndi £i, kadi £i ndewat e am. Mi rokkat £i ñguurndam haa abada, £i
57 kalkotaako muk ko heddii heen ko, te hay gooto heñtataa £i e juñgo am. Baaba am
58 dokkuñ o mi £i o, ¥uri fof mawnude; kadi hay gooto waawaa heñtude £i e juñgo
59 Baaba o. Miin e Baaba o, ko min gootum.” Yahuuda’en ¥e kocci kadi kaañe ñgam
60 warde mo. Ndeen, o heññitii, o wiyi ¥e: “Mi hollii on golle moñye keewñe giwñe e
61 Baaba o, holi heen gollal ñgal mbeddorto-£on mi kaañe?”

62

63 Yahuuda’en ¥e njaabii mo, mbiyi: “Wonaa sabaabunde gollal moñyal min mbeddorto maa
64 kaañe, ko sabaabunde a yennii Alla. Ko a neñlo tan, mbiyaa aña wañha hoore maa
65 Alla!” O jaabii, o wiyi: “Mate wonaa ina winndaa e nder sariya mon he: ‘Mbiy-mi ko
66 on allaji?’ Ndeen noon, sariya o ina wiya allaji ¥e koñgol Alla feewnoo ¥e, te
67 Binndi £i mbaawataa firteede. Kadi miin mo Baaba o suñii neli e nder aduna o, holi no
68 mbaawirton wiye mi yennii Alla, sabu mi wiyii ko mi ñy Alla o? Sinno mi wañataa
69 golle Baaba am £e, woto ñgooc£ine kam, kono tawde mboñ o wañha £e, hay so tawii
70 on ñgooc£inaani mi, miin e hoore am, ñgooc£ine kam, mbele oñon
71 ñgannda kadi paamon, Baaba o woni ko e am, ñgon-mi ko e Baaba o.” ñe njiili kadi
72 jaggude mo, kono o ¥occitii ¥e. (Yuh 10.1-2,6-7,9-21,24-39)

73

74 Ndaro-£en £oo seeña mbiñten e ko njañgu-£en ko. Mbele on nanii ko Yeesu wiyi
75 Yahuuda’en ¥e ko. Tawde sahaa men o rokkaani en waawde faamnude haalaaji Yeesu
76 £i fof, ma en mbaaw mijaade e in£e £i£i Yeesu inniri hoore mum £e. Mbele on nanii
77 £e? ÷een in£e £i£i ko £ee £oo: Damal geddu baali e Gaynaako moñyo o.

78

79 E ko adii, en nanii, caggal nde Yeesu nannini bani Aadama’en e baali, wiyi yim¥e ¥e:
80 “Ko miin woni damal geddu baali ñgal... Kala naatir£o e am, maa dañnde.” Holi ko
81 wañi Yeesu wiye hoore mum ko damal geddu baali? E oon sahaa, aynaa¥e
82 peewniratnoo gedduiji mumen ko kooce walla kaañe, ¥e pera heen damal gootal £o
83 jawdi ndi rewata. So naañge mutii, hawra e jawdi ndi jofii, gaynaako o, kañum, waalata
84 ko e damal geddu he ina reena jawdi mum. Hono noon, fowru waawataa soñgude e

85 jawdi he tawa rewaani e damal to gaynaako o lelii £o. E oon sahaa, gaynaako o
86 ummoo, riiwa ndu. Wa£de noon, ko gaynaako o e hoore mum wonnoo baafal
87 guddoowal geddu o mbele woto hay huunde naatde nder.

88

89 Hono noon, en njiyii tawde ko Yeesu woni damal geddu ፁgal, hade ne££o naatde nder,
90 alaa e sago rewa e Yeesu. Ko Yeesu toppittoo jeyaa¥e e mum. Kala ji££o da£de e
91 pittol Ibilissa e njo¥di bakkaat e doole maayde, alaa e sago joomum rewa e Yeesu,
92 sabu ko ka¢ko tan gooto woni damal baaw¢gal naatnude bakkodinoo¥e ¥e e nder
93 ፁguurndam haa abada £am. Ko £uum Binndi £i kaali e ko fayti e Yeesu, nde £i mbiyi:
94 *Hay gooto go££o waawaa da£ndude, ፁgati en tellinanaaka hay innde wo£nde wootere
95 nde pot-£en da£ndireede.* (Gol 4.12) Ko Yeesu woni damal gootal da£ndoore ፁgal.

96

97 Mbele o£on ciftora ko nja¢¢guno-£en ko ¥ooyi ko fayti e annabi Nuuhu e ilam £ufan
98 £am? Holi no foti dame Alla yamirnoo Nuuhu yoo wa£ e laana njogornooka wonde
99 da£irk, wonande kala ji£noo£o da£de e kuugal ilam £am? Ko damal gootal tan!
100 Kabaaru Alla fayde e yim¥e sahaa Nuuhu ¥e ko nih wayi: Kala ji££o da£de ñaawoore
101 nde, alaa e sago joomum naatira e damal laana he! Kala naatir£o e damal he, maa
102 da£nde. Kala mo naatiraani e damal he, maa halko.

103

104 Hono noon kadi, e ko fayti e ñalawma ñaawoore, Binndi cenii£i £i ndokkii en fi£nde e
105 wonde Alla udditani bani Aadama ko damal gootal tan. Ko Almasiihu o e hoore mum
106 woni damal baaw¢gal naatnude yim¥e e ፁguurndam £am gasataa £am. Ko £uum
107 wa£noo Yeesu haalde, wiyi: “*Ko miin woni damal ፁgal. Kala naatir£o e am, maa
108 da£nde.*” (Yuh 10.9)

109

110 Jooni noon, e£en poti ¥ennude e innde £i£mere nde Yeesu inniri hoore mum nde,
111 maanaam: Gaynaako moÿyo o. Ko Yeesu woni gaynaako moÿyo o, sabu ko ka¢ko woni
112 ji££o en haa rokkiri wo¢ki mum sabaabunde men. E goo¢ga, ko o gaynaako moÿyo no
113 feewi! Annabi Daawuuda winndiino ko fayti e makko e Jabuura noogaas e tati, wiyi:
114 *Joomiraa£o ko gaynaako am, mi waasataa hay huunde. Omo wasa mi e hu£o hecco,
115 omo huccina mi e diÿye deeÿ£e, omo hes£itina doole am, omo rewna mi e laabi
116 portii£i sabu innde makko toownde nde. Hay so mi naatii e ni¥¥ere ¥uucam-fowru, hay
117 bone gooto mi hulataa, sabu ko e am ፁgondu-£aa; sawru maa e lo¢du maa ina
118 cemmbina ¥ernde am. A£a ñammina mi ñamiri mbelndi, añ¥e am ¥e fof njiyii £um. A£a
119 wuja mi nebam ፁgam teddinde mi; a£a hebbina ñedude am njaram haa wa£ta rufde.
120 Ko e moÿjere maa e yurmeende maa ፁgondat-mi ñal£i ፁguurndam am fof, ma mi ho£
121 e galle maa, aan Joomiraa£o, denndaa¢gal duu¥i am.* (Jab 23)

122

123 Ko £uum Daawuuda winndi e Jabuura e ko fayti e jam, weltaare e hoolaare nde o
124 joginoo e gaynaako makko moÿyo o, hono Joomiraa£o.

125

126 Jooni noon, e£en poti anndude ko Almasiihu o e hoore mum woni Gaynaako moÿyo mo
127 Daawuuda haalatnoo o. Ko £uum wa£i Yeesu waawde wiye: “*Ko miin woni gaynaako*
128 *moÿyo o... Miin e Baaba o, ko min gootum!*” (Yuh 10.11,30) Kono nde Yeesu wiyi
129 kañum e Alla ko gootum, en njiyii no Yahuuda’en ¥e kocciri kaaÿe çgam weddaade mo,
130 mbara mo. Haa hannde, ko ¥uri heewde e bani Aadama’en ina pergitoo e £iin haalaaji
131 Yeesu, sabu mijo ma¥¥e ko nih wayi: So a wiyyi Yeesu e Alla ko gootum, £uum firti
132 ko allajji £i çgoodi. Wonaa noon, sabu Binndi annabaa¥e £i kaali ko fayti e çgootaagu
133 Alla, £i mbiyi: *Joomiraafø Alla men ko gooto.* (Dut 6.4) Ko Alla gooto tan woodi,
134 kono £uum ha£aani Alla jippaade e leydi, wonti ne£fo.
135

136 Ndokken yero. µeewee naaçge yaynotooçge aduna o, ina wulna £um kadi. Holi to
137 naaçge çge woni? ¿ge woni ko to nokku go££u£o, e weeyo he. Kono £uum ha£aani
138 en tinde naaçge çge e çguleeki mum. E£en mbaawi wiye naaçge çge e çguleeki ki
139 ko gootum, hay gooto yeddataa. Hono noon ne, haala Alla ka wiyi: Almasiihu o e Alla
140 ko gootum. Ke£o-£ee ko Binndi cenii£i £i kaali ko fayti e Alla e Almasiihu o. ÷i mbiyi:
141 *Alla men o ko jeyçgol doytinoowol.* – *Ho£i e annoore nde hay gooto waawaa ¥adaade.*
142 – *Hay gooto mee£aa yiye Alla; ²i££o bajjo mo çganndu-£aa ko Alla, gon£o e sara*
143 *Alla Baaba o, ko oon anndini mo.* – *Ko e makko njiyaten jalbeende darja Alla, ko*
144 *kaçko jogii sifaa Alla, tammborii huunde fof semmbe koççgol makko.* – *Timmeende Alla*
145 *fof nana e makko; ko £uum weli Alla.* – *Ko e makko timmeende Alla fof ho£i e*
146 *¥anndu.* (Bar 12.29; 1 Tim 6.16; Yuh 1.18; Bar 1.3; Kol 1.19; 2.9)

147
148 E gooçga, ko £uum haala Alla wiyi. Ka wiyi: *Ko e Yeesu timmeende Alla fof ho£i e*
149 *¥anndu.* (Kol 2.9) Ko £uum wa£i Joomiraafø Yeesu ina waawi wiye: “*Miin e Baaba*
150 *o, ko min gootum.*” (Yuh 10.30) Ko Yeesu woni Gaynaako moÿyo gummi£o dow
151 asamaan, wonti ne££o, ho£i e aduna, maayi kadi wuurti çgam da£ndude bani
152 Aadama’en e halkaare nde bakkaat addata nde. Ko kaçko woni guurtu£o e hakkunde
153 maay¥e e dokkoowo çguurndam haa abada kala gooç£in£o mo. Ko £uum wa£i Yeesu
154 Almasiihu haalde, wiyi: “*Ko miin woni gaynaako moÿyo o, ... kadi mi rokkat baali am*
155 *woçki am... çgam he¥tude ki. Hay gooto he¥tataa woçki am, ko sago am ndokkirat-mi*
156 *ki. mbo£o wawi rokkude ki, kadi mbo£o waaawi he¥tude ki. Ko £uum Baaba am yamiri*
157 *yo mi wa£.*” (Yuh 10.14–18)

158
159 Hono noon, en nantii no Yeesu habriri laawol go£çgol no anniyirinoo rokkirde woçki
160 mum, rufa ýiiýam mum çgam soottude bani Aadama’en. E gooçga, ko Yeesu woni
161 Gaynaako moÿyo o, sabu ko Yeesu woni ji££o en haa rokkiri en woçki mum! Kadi, o
162 wuurtii, te ma o rokku çguurndam haa abada £am kala gooç£in£o innde makko!
163

164 Hade men seertude hannde, ke£to-£en kadi Joomiraafø Yeesu biy£o: “*Ko miin woni*
165 *damal çgal. Kala naatir£o e am, maa da£nde. ... Kala mo naatiraani e geddu damal*
166 *diwiri nokku go££o, oon ko gujjo kadi ko taþoowo. ... Ko miin woni gaynaako moÿyo o.*
167 *Gaynaako moÿyo o rokkat woçki mum baali mum. Gollantoo£o kaalis tan, mo wonaa*

168 *gaynaako o tigirigi, mo jeyaa baali £i, so yiyii fowru ina ara, woppat £i doga... Ko miin*
169 *woni gaynaako moyyo o, mbo£o anndi bali am te baali am ina øganndi mi... Baali am*
170 *ke£oto sawta am; mbo£o anndi £i, kadi £i ndewat e am. Mi rokkat £i øguurndam haa*
171 *abada, £i kalkotaako muk ko heddii heen ko, te hay gooto he¥tataa £i e ju¢¢go am.”*

172 (Yuh 10.9,1,11-14,27-28)

173

174 Aan ke£ii£o hannde, mbele ndew-£aa ko e Gaynaako moyyo o? So £uum alaa, mbele
175 ndewataa ko go££o?

176

177 Banndiraa¥e, on njaaraama sabu ke£ogol mon. E yeewtere men aroore, so Alla ja¥ii,
178 ma en njokku e Linjiila haa njiyen no Yeesu ja¢¢giniri ko fayti e yurmeende Alla.

179

180 Yoo moyyere Alla won e mon, te mijto-£on no moyyi e ko Yeesu Almasiihu haali, nde
181 wiyi: “*Ko miin woni damal øgal. Kala naatir£o e am, maa da£nde... Ko miin woni*
182 *gaynaako moyyo o. Gaynaako moyyo o rokkat wo¢ki mum baali mum.*” (Yuh 10.9,11)

1
2 Winndannde 77
3

4 **MBAYDI ²ERNDE ALLA (Luka 18; 15)**

5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 Kala £o waawi wonde e jeewte men e Binndi cenii£i he, en njiyii e wonde Alla ko
12 cenii£o, ko peew£o kadi waawaa ho£dude e bakkaat. En njiyiino kadi Alla ko keew£o
13 moÿere, ko jurumdeero! ÷uum ko huunde welnde no feewi e men, sabu nji£-£en ko
14 yurmeende, sabu enen fof en tooñii Alla tooñaççge mawçge. Goofi men e bakkatuuji
15 men ko huunde nde yoo£aani e yeeso Alla, te so Alla yurmaaki en, enen fof en
16 kalkoto!

17
18 Hannde noon, en çganniyiima jaççgude tinndi £i Joomiraaf£o Yeesu tinndatnoo yim¥e ¥e.
19 ÷iin ko tinndi £i çganndu-£aa ina njaççgina en ko fayti e yurmeende Alla, e no
20 bakkodinoo¥e ¥e mbaawirta he¥de ndeen yurmeende.

21
22 E tinndol gadanol çgol ina wa£i yim¥e £i£o: Heen gooto he¥ii yurmeende Alla, go££o o
23 he¥aani. Gadano o jeyaa ko e lannda Farisa'en; wa£de noon, ko o baawnoo£o
24 toraade, omo hoora, omo yaltina asakal, ko o diineyaçke e gite yim¥e ¥e. Go££o o
25 noon ko denndinoo£o juuti; ko o bakkodinoowo e gite yim¥e ¥e, sabu ko ¥uri heewde
26 e renndinoo¥e juuti ¥e çgonnoo ko yim¥e ooñii¥e.

27
28 Wa£de noon, ke£to-£ee tinndol Farisa o e naççgoowo juuti o. Binndi £i mbiyi: *Yeesu*
29 *tinndani kadi hoolii¥e peewal mumen nduttii njawi wo£¥e ¥e, çgol £oo tinndol:* “*Wor¥e*
30 *£i£o mee£ii yahde to galle Alla to çgam toraade; heen gooto ko Farisa, go££o o ko*
31 *denndinoowo juuti. Farisa o darii baççge, woni e toraade £um £oo:* ‘*Yaa Alla, mbo£o*
32 *yettu maa e ko mi nanndaani e yim¥e heddi¥e ¥e, hono he¥too¥e ¥e, ooñii¥e ¥e,*
33 *jino¥e ¥e walla nih oo £oo denndinoowo juuti. Miin, mbo£o hoora yontere fof laabi £i£i*
34 *te mbo£o aska kala ko ndañ-mi.’ Denndinoowo juuti o lusindii, huli hay hoynaade*
35 *asamaan o, yuçgini, woni e wiylde: ‘Yaa Alla, yurmo mi, miin bakkodinoowo o.’ Mbo£o*
36 *wiya on, ko oon hootdi e peewal, kono wonaa oya. Jgati kala mawnikinii£o, yandinte;*
37 *kala jankinii£o, mawninte.’* (Luk 18.9–14)

38
39 Holi ko Joomiraaf£o Yeesu yi£i haalde nde tinndi çgol £oo tinndol da¥¥ol? E ra¥¥i£inde,
40 ko £um £oo Yeesu wonnoo e wiylde: Maa Alla yurmo yim¥e ja¥¥e ooñaare mumen e
41 yeeso mum ¥e, kono o yurmotaako yim¥e sikkoo¥e e koye mumen ko feew¥e. Ko
42 £uum Binndi £i kaali nde £i mbiyi: *Alla ko duçtii£o faarnii¥e, o rokkata moÿjere makko*

43 ko yankinii¥e. (1 Piy 5.5) Ko yim¥e ¥e teddini ko, Alla ko £uum hutii. Alla waawaa
44 ja¥de yim¥e mijiotoo¥e mbiya: “Miin, ko mi ne££o peew£o! Mbo£o juula! Mbo£o
45 hoora! Mbo£o aska jawdi am! Mbo£o yaha jamaa! Mbo£o yaha galle Alla! Mbo£o
46 wa£a £um £oo e £um £oo!”

47

48 Mbele oon ‘Mbo£o, Mbo£o’ ina weli Alla? Alaa! Alla yi£aa ge£e gummi£e e
49 mawnikinaare. Alla hutii ko ¥ernde mawnikiniinde. Ciftoree Kayin, afo Aadama,
50 ji£noo£o ¥adtoraade Alla e feere hoore mum o. Mbele Alla ja¥anii mo sadak makko o?
51 Alaa, Alla ja¥aani sadak makko! Te Alla waylaaki. Haa jooni, Alla waawaa weltaade e
52 golle ne££o, sabu golle men timmaani e yeeso makko. Alla yi£i ko £gannden ko en
53 bakkodinoo¥e, mbayen no oo denndinoowo juuti, biy£o: “*Yaa Alla, yurmo mi, miin
bakkodinoowo o!*” Ko ¥ernde waynde noon Alla yi£i. Kono o hutii ko yim¥e sikkoo¥e e
54 koye mumen ko kañum en ¥uri wo£¥e, hono no oo Farisa, piytti£o becce mum, wiyi:
55 “*Yaa Alla, mbo£o yettu maa e ko mi nannaani e yim¥e heddi¥e ¥e, hono he¥too¥e
¥e, ooñii¥e ¥e, jinoo¥e ¥e walla nih oo £oo denndinoowo juuti.*”

56

57

58 Farisa o anndaano e wonde ñande ñalawma ñaawoore, Alla fotndataa en e
59 bakkodinoo¥e, kono o fotndata en ko e laawol makko ceni£gol, timmu£gol £gol. Laawol
60 makko £gol £ganndu-£aa wiyi: *So ne££o woofii wootere e jamirooje sariya £e, hay so
rewii keddi£e £e fof, yanii. £gati biy£o ‘Woto jin’ o, ko kañum kadi wiyi ‘Woto war
hoore’.* E nder £uum, so tawii a jinaani, kono a warii hoore, a woofii sariya o. (Yaak
61 2.10-11) Mo jinaani, feni laawol gootol tan, woofii laawol Alla, te joomum waawataa
62 wondude e Alla aljanna, sabu Binndi £i mbiyi: *Hay huunde ko tunwi naatataa toon,
gollotoo£o ko harmi wondude e fenaande ne kay naatataa toon.* (Peeñ 21.27)

63

64

65

66

67 Ko £uum wa£i bani Aadama’en soklude yurmeende Alla. Aan ke£ii£o hannde, mbele a
68 he¥ii yurmeende Alla hono no oo £oo denndinoowo juuti e £gol £oo tinndol nih? So
69 £uum alaa, mbele haa jooni ko a keew£o peewal hoore maa, hono no oo £oo Farisa
70 nih?

71

72 Jooni noon, e sahaa mo keddori-£en o, njac¢gen e Linjiila Luka, e simoore sappo e
73 joya¥ere nde haa njiyen no Alla heewiri yi£de e yurmeende. Binndi £i mbiyi:
74 *Renndinoo¥e juuti e bakkodinoo¥e fof ina ¥adotonoo Yeesu £gam he£aade £um.*
75 *Farisa’en ¥e e sariya¢koo¥e ¥e £goni e £ormaade ina mbiya:* “*Oo ja¥¥otoo£o
bakkodinoo¥e ina ñaamda e mumen!*”

76

77

78 E nder £uum, o tinndani ¥e £um £oo: “*So tawii gooto e mon ina jogii baali teemedere
te majjiraama heen £gootu, mate wonaa woppat capan£e jeenayi e jeenayi keddi£i £i
nder ladde yiiloyoo majju¢gu £gu haa yiytii £um?* So o yiytii £gu, o towira £gu
79 weltaare; so o hootii galle makko, o renndina sehila¥e makko e ho£dii¥e makko, o
80 wiya £umen: ‘*Mbeltodo-£ee e am, £gati mi yiytii mbaalu am majjunoo£gu £gu.*’ Hono
81 noon, mbo£o wiya on: Weltaare wonoore dow asamaan so bakkodinoowo gooto waajtiima

85 hoore mum nde, ¥uri wonannde toon capan£e njeenayo e njeenayo feew¥e ¥e coklaani
86 waajtaade koye mumen nde.

87

88 Walla, so tawii debbo jom buu£i sappo kaalis daneejo majjiraama heen øgootu, mbele
89 hu¥yataa lampa, fitta galle o, yiiloro hakkille mum haa yiyta øgu. So o yiytiø øgu, o
90 renndina sehilaa¥e makko e ho£dii¥e makko, o wiya: ‘Mbeltodo-£ee e am, øgati mi
91 yiytiø mbuu£u am majjunooøgu øgu.’ Hono noon, mbo£o wiya on: Ko noon maleykaaji
92 Alla £i mbeltortoo e bakkodinoowo gooto baajtiø hoore mum.”

93

94 O wiyi kadi: “Mee£ii wa£de gorko gooto jogino£o ¥i¥¥e £i£o wor¥e. Miñiraa£o o wiyi
95 baaba o: ‘Baaba, tottu am ge£al am e øgalu he.’ Baabiraa£o o fecci ¥e øgalu mum.
96 Wa£i bal£e see£a, miñiraa£o o renndini ko joginoo fof, £annanii leydi øgo££undi, ulli
97 toon øgalu mum e ge£e kaantori££e. Ndeen o fi££ii, heege bonøge ari e ndiin leydi; o
98 fu££ii tampude. O jokkondiri e gorko gooto jeyaa£o e ndiin leydi; oon ýetti mo omo
99 aynanoya £um bam£i-tuge. O muuyanooma hay ñaamde e cinnde £e bam£i-tuge £i
100 ndokketenoo £e, kono o he¥aani.

101

102 Nde hakkille makko arti e makko, o wiyi hoore makko: ‘No foti gollantoo¥e baaba am
103 ñaamata haa øgoppa, miin mbo£o maaya £oo heege? Mi hootat galle baaba am, mi
104 wiya £um: Baaba, mi tooñii Alla mi tooñii ma; mi nattii haandude e wiyeede ¥iye, jaggir
105 am no gooto e gollantoo¥e ma ¥e nih! ’ ÷oon tan, o ummii o fayi to baaba makko.
106 Baaba o sooynii mo to wo££i, ¥ernde mum heewi njurum, dogi fiili e makko, uurnii
107 mo. ï££o o wiyi mo: ‘Baaba, mi tooñii Alla mi tooñii ma; mi nattii haandude e
108 wiyeede ¥iye.’ Kono baaba o noddu sarwoo¥e mum ¥e, wiyi £umen: ‘Njaawno-£ee
109 øgadoyee wutte ¥ur£o yoo£de o ¥oornon mo; mba£anee mo feggere e fe£eendu,
110 mba£anon mo pa£e e koy£e; øgaddee gayel payøgel øgel kirson £um, ñaamen mbelto-
111 £en; sabu ¥iy am oo £oo, ko o maaynoo£o o wuurtii; ko o majjunoo£o o yiytaama.’
112 Tan, ko£uøgu øgu fu££ii.

113

114 Ndeke e oon sahaa, mawniraa£o o wonnoo ko gese. Ndeen o arii ha o faandiima galle
115 o, o nani gaaci e dujÿe amoo¥e. O noddi gooto e sarwoo¥e ¥e, o naamnii £um ko
116 £ee dille øgoni. Oon wiyi mo: ‘Ko miñe arti, baaba maa wari gayel payøgel øgel, sabu
117 Alla yooltii mo e dow jam.’ Tan mawniraa£o o tikki, salii naatde galle. Baaba makko
118 yalti, woni e tefde mo. O jaabii baabiraa£o o, o wiyi £um: ‘Miin, mbo£oni gollano maa
119 £ii £oo duu¥i fof; mi mee£aa salaade yamiroore maa, a mee£aa rokkude mi hay ¥otel
120 ko mbaran-mi sehilaa¥e am! Kono ¥iye oo £oo, bonnoynoo£o ko øguurdatno-£aa to
121 rew¥e yeeyoo¥e tebbuuli mumen arta tan, mbaranaa £um gayel payøgel øgel!’ Baaba o
122 wiyi mo: ‘Biçøgel am, aan øgondu-£aa ñande fof ko e am; ko njogii-mi fof, ko aan
123 jeyi. Alaa e sago noon mbelto-£en mbeyto-£en, sabu miñe oo £oo, ko o maaynoo£o
124 o wuurtii; ko o majjunoo£o o yiytaama.’” (Luk 15.1-32)

125

126 ÷um £oo ko tinndol bel¢gol. Kono e£en poti anndude ko Alla yi£i wiye en e ¢gol £oo
127 tinndol. En njiyii e tinndol he wor¥e tato.

128 • E nder tinndol he, baabiraa£o o annominta ko Alla.

129 • Miñiraa£o o e mawniraa£o o ¢gannominta ko yimbe ¥e njiy£aa e sifaaji mumen.
130

131 Ko adii fof, mijto-£en see£a e miñiraa£o dewnoo£o belanteeje mum to leydi wo££undi
132 to. Holi ko he¥noo mo? En njiyii no o anndiri o tooñii Alla e yim¥e fof. Bakkaat
133 makko o mettii mo no feewi; ko £uum wa£i, o tuubi, o wiyi: “*Mi hootat galle baaba
134 am, mi wiya £um: Baaba, mi tooñii Alla mi tooñii ma; mi nattii haandude e wiyeede
135 ¥iye, jaggir am no gooto e gollantoo¥e ma ¥e nih!*” En njiyii, hono no miñiraa£o o
136 woppiri bam£i-tuge £i, hooti galle baaba mum.

137

138 Baabiraa£o o ne, holi ko wa£i? Mbele o sekanií ¥iyiko bonnoynoo£o ¢galu mum o?
139 Mbele o jaggirii mo no gollantoo¥e mo ¥e nih? Alaa! Yeesu wiyi: “*Baaba o sooynii mo
140 to wo££i, ¥ernde mum heewi njurum, dogi fiili e makko uurnii mo, ...wiyi sarwoo¥e
141 mum ¥e: ‘Njawno-£ee ¢gaddoyee wutte ¥ur£o yoo£de o ¥oornon mo; mba£anee mo
142 feggere e fe£eendu, mba£anon mo pa£e e koy£e; ¢gaddee gayel pay¢gel ¢gel kirson
143 £um, ñaamen mbelto-£en; sabu ¥iy am oo £oo, ko o maaynoo£o o wuurtii; ko o
144 majjunoo£o o yiyyama.*””

145

146 Holi ko pot-£en anndude e £um £oo fof? Pot-£en anndude ko Joomiraa£o, Alla, wayi
147 ko no oo baabiraa£o heewde yurmeende! Yim¥e fof tooñii Alla mo ¢ganndu-£aa ko
148 kañum tan haandi e teddu¢gal. Alla ina yi£i bakkodinoo¥e ¥e, kadi ina yi£i yurmaade
149 £umen, kono o fadi ko kala bakkodinoowo tuub£o bakkaat mum, rewi e laawol peewal
150 ¢gol o lelni ¢gol.

151

152 Ko fayti e mawniraa£o o noon, ko huunde haawniinde. Mawniraa£o o teddinaano baaba
153 mum. E nder dumunna o gollanii baaba makko o, o mee£aani faamde yi£de mum e
154 moÿere mum. Ko £uum wa£i mo wiye: “*Miin mbo£oni gollano maa £ii £oo duu¥i fof;
155 mi mee£aa salaade yamiroore maa, a mee£aa rokkude mi hay ¥otel ko mbaran-mi
156 sehila¥e am!*” Mbele on nanii ko mawniraa£o o haali ko? O wiyi: “*Miin, mbo£oni
157 gollano maa £ii £oo duu¥i fof!*” Kono mawniraa£o o anndaano e wonde baaba mum
158 yiilanooki ¥i££o gollantoo£o £um no maccu£o nih. Baabiraa£o o yi£noo ko ¥i££o ji££o
159 £um e nder ¥ernde mum, beltotoo£o e sago baaba mum.

160

161 Haa hannde ko ¥uri heewde e bani Aadama'en mbayi ko no mawniraa£o o nih. ^{2e} mba£i koye ma¥¥e tan ko maccu¥e Alla. Kono Alla yi£aa mbayen no maccu¥e nih. O
162 yi£i ko mbayen no ¥i¥¥e makko nih. Ko £uum Binndi cenii£i £i mbiyi e ko fayti e kala
163 goo¢£in£o Yeesu no Joomi mum e Da£ndoowo mum nih. Ko¢¢gol Alla ¢gol wiyi:
164 *Ruuhu mo ke¥-£on o, wonaa ruuhu macu¢gaagu gartiranoowo on kulol; ke¥-£on ko
165 Ruuhu ba£ooowo on ¥i¥¥e Alla, mo noddiren Alla e£en mbiya ‘Abba! Baaba!’* (Room
166 8.15)

168

169 Aan ke£ii£o hannde, holi no na¢¢gir-£aa hoore maa? Ko a maccu£o Alla? Walla ko a
170 ¥iy Alla? Holi no njiyru-£aa hoore maa e ¢gol £oo tinndol? Mbele nanndu-£aa ko e
171 oo miñiraa£o ja¥£o tooña¢¢ge mum, he¥i yurmeende baaba mum? Walla nanndu-£aa
172 ko e oo mawniraa£o gollantonoo£o baaba mum no maccu£o o nih? Alla yi£aa mbayaa
173 no maccu£o kul£o kaliifa mum nih. O yi£i ko mbayaa no ¥i££o ji££o baaba mum,
174 beltotoo£o e sago baaba mum nih.

175

176 Alla ina yi£ maa, omo yi£i yurmaade ma no feewi, kono o fadi ko haa mbaajto-£aa
177 hoore maa, ¢gartaa e makko. Ko £uum annabi Esayi winndi, nde wiyi: *Joomiraa£o o*
178 *ina fada wa£ande on moÿjere, te ummiima wa£ande on yurmeende; sabu Joomiraa£o o*
179 *ko Alla Jom peewal; malu woodanii kala £aminii£o e makko!* (Esa 30.18)

180

181 Alla Jom yurmeende e moÿjere o nana fa£ maa mbele ¢gartaa e mum no baabiraa£o
182 o fadirnoo ¥iyum tokoso o mbele ina arta galle mum nih. Alla yi£i ko mbaajto-£aa
183 hoore maa, tuubaa. So a ardii noon e Alla, a yiiliroma £um ¥ernde maa fof no fotiri,
184 e goo¢ga, ma a hawru e Alla bay£o no baabiraa£o keew£o yurmeende nih. Kono kala
185 mawnikini£o haa welsindii yurmeende Alla, waasi teddinde £um, oon waawaa £aminaade
186 hay huunde so wonaa ñaawoore Alla, nde ¢ganndu-£aa, wondaani e yurmeende!

187

188 On njaaraama e ke£ogol mon. E yeewtere men aroore, so Alla ja¥ii, ma en njokku e
189 Linjiila haa njiyen no Yeesu wuurtiniri maay£o ba£noo£o bal£e nayi e nder yanaande!

190

191 Yoo Alla la¥¥inan on ko nja¢¢gu-£en hannde ko fof, te ciftoron ko Binndi cenii£i £i
192 kaali nde mbiyi: *Alla ko du¢tii£o faarnii¥e, o rokkata moÿjere makko ko yankinii¥e.* (1
193 Piy 5.5)

1
2 Winndannde 78
3
4 **GUURTUGOL E ɁGUURNDAM (Yuh 11; 12)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana kadi njayaa laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 ÷oo £o njahraten e jaçde men e Linjiila cenii£o o, en njiyiino no Yeesu Almasiihu
12 heewirnoo in£e, mbele e£en çgannda holi kaçko. En naniino no o inniranoo: Koççgol
13 gondunooçgol e Alla gila e fu££oode... ²iy Alla Toow£o o... ²iy Ne££o o... Jawgel
14 Alla... Da£ndoovo o... Ɂguura çguurndam ka... Annoore aduna... Jom Darja o... Damal
15 geddu çgal... wondude e Gaynaako moÿyo o. Hannde noon, ma en njiy in£e Yeesu
16 £i£i go££e: Guurtugol e Ɂguurndam.
17
18 ÷o njahratno-£en £o, en njiyiino no Yeesu yiilortonoo e nder leydi Yahuuda'en ndi ina
19 jaççgina, ina wa£a ge£e moÿye, ina safra ñaw¥e e woof£u¥e e wum¥e e wondunoo¥e
20 e sey£aneeji. Ko £uum wa£i yim¥e heew¥e rewde e makko. Kono, diineyaçkoo¥e
21 wiyetee¥e Farisa'en ¥e çgañnoo tan ko Yeesu, sabu ¥e kattanaano hakkilantaagal çgal
22 o haaldatnoo çgal te ¥e mbaawaano salaade ge£e o wa£atnoo £e.
23
24 Hannde noon, en çganniyima jokkude e Linjiila haa njiyen no Yeesu wa£irnoo gollal
25 mawçgal go£çgal kolliroowal kadi darja Alla gon£o e makko o, mbele yim¥e ina
26 çgoocçfina mo. E£eni njacçga e Linjiila Yuhanna, e simoore sappo e goo¥ere nde.
27 Binndi £i mbiyi: *Gorko gooto biyete£o Lasaar fiyanooma rafi-cellal. O jeyaa ko Betani,*
28 *wuro banndiraa¥e makko rew¥e, Mariyaama e Marta. Mariyaama ko moomnoo£o nebam*
29 *uur£am e Joomiraa£o o, momtiri koy£e mum sukundu mum o. Ko oon, miñum gorko*
30 *hono Lasaar fiyanoo rafi-cellal. Banndiraa¥e rew¥e ¥e neli £um £oo e Yeesu:*
31 *"Joomiraa£o, mo korsin-£aa o sellaani."* Ndeen Yeesu nanii oon kabaaru, wiyi: *"Ɂguu*
32 *ñawu wonaa saati makko. Woni faandaare maggu, ko hollirde darja Alla, mbele ²iy Alla*
33 *o ina mawninee sabaabunde maggu."* Kaçko Yeesu, omo horsinnoo Marta kañum e
34 *miñum debbo o, wondude e Lasaar. Hono noon, nde o nani Lasaar sellaani, o*
35 *joo£tiima kadi bal£e £i£i e nokku £o o wonnoo £o.*
36
37 Caggal £uum, o wiyi almu¥¥e makko ¥e: "Ndutto-£en Yude." Almu¥¥e ¥e mbiyi mo:
38 "Ceerno, ¥ooyaani tan ko yim¥e toon ¥e nji£noo wardude ma kaayé, mbiyaa a£a ruttoo
39 toon?" O jaabii, o wiyi: "Wonaa ñalawma wa£i ko waktuaji sappo e £i£i?... Sehil men
40 Lasaar ko £aanii£o, kono mi yahat mi findinoya mo." Almu¥¥e ¥e mbiyi mo:
41 "Joomiraa£o, so tawii ko o £aanii£o, ma o da£." Kono o yi£noo wiyde ko Lasaar
42 maayii. Ndeke almu¥¥e ¥e cikkatnoo o haalatnoo ko haala £oyçgol tan. Ndeen, o

43 haalani ¥e haa laa¥ti, o wiyi: "Lasaar ko ko maayi; kono sabaabunde mon, mbo£o
44 weltii e ko mi tawaaka ko, mbele o£on øgooø£ina. Njehen to makko."
45

46 Nde o ari kaçko Yeesu, o tawi Lasaar wa£ii e yanaande he bal£e nayi. Betani
47 wo£aani Yerusalem, ko hedde kiloomeeteruuji tati tan. Yudena¥e heew¥e øgariino to
48 Marta e Mariyaama øgam waajaade £umen e saçkaare banndum'en gorko. Nde Marta
49 nani omona ara, ja¥yoyii mo; Mariyaama, heddi galle. Marta wiyi mo: "Joomiraa£o,
50 sinno tawiino ko £oo øgonno-£aa, miñi am maayataano. Kono haa jooni ne kay, mbo£o
51 anndi maa Alla rokke kala ko ñaagi-£aa £um." O wiyi mo: "Maa miñe wuurtu." Marta
52 jaabii mo, wiyi: "Mbo£o anndi ma o wuurtu ñande ummital, ñaløgu mba£tindiiøgu." O
53 wiyi mo: "Ko miin woni guurtugol, woni øguurndam. Kala gooø£in£o mi, wuurat hay so
54 maayii; kadi kala guur£o gooø£in£o mi, maayataa haa abada. Mbele a£a gooø£ini
55 £uum?" Marta jaabii, wiyi: "Eey, Joomiraa£o, mbo£o gooø£ini ko a Almasiihu, ²iy Alla
56 potnoo£o arde e aduna o." Caggal nde Marta haali £uum, yehi noddoyde miñum o,
57 hono Mariyaama, deeyi £um, wiyi: "Ceerno o arii te wiyii yo a ar toon." Nde
58 Mariyaama nani £iin koççguli, ummii £oon e £oon, fayi to makko... Ndeen Mariyaama
59 yettiima e nokku £o o wonnoo £o haa yiyii mo, diccanii mo, wiyi mo: "Joomiraa£o,
60 sinno tawiino ko £oo øgonno-£aa, miñi am maayataano."

61

62 Yeesu yiyi o wonnoo ko e woyde, kaçko e Yudena¥e wondunoo¥e e makko ¥e, sunii
63 heen no feewi kadi jii¥ii. O naamnii ¥e, o wiyi: "Holi to øgubbu-£on mo?" ²e njaabii
64 mo, ¥e mbiyi: "Ko too, Joomiraa£o, ar yiy!" Yeesu sammini gon£i. Ndeen, Yudena¥e
65 ¥e mbiyi: "On njiyii no o horsiniri mo!" Kono woni e ma¥¥e mbiyi: "Kaçko gumtin£o
66 gum£o o, mbele o waawaano wa£de haa Lasaar waasa maayde?" O ¥eydii kadi
67 sunaade, o yehi to yanaande to. Ko luuro haayre uddiraaøgo haayre. O wiyi: "¿gittee
68 haayre nde!" Marta, banndum debbo caçkii£o o, wiyi mo: "Joomiraa£o, o fotii luu¥de,
69 øgati o dañii bal£e nayi." O jaabii mo, o wiyi: "Mate mi wiyaani ma so a gooø£inii, a
70 yiyat mawøgu Alla?" Ndeen, ¥e øgitti haayre nde. O hooynii asamaan, o wiyi: "Baaba,
71 mbo£o yettu maa e ko ke£i-£aa mi ko. Miin e hoore am, mbo£o anndi a£a he£oo mi
72 e kala sahaa, mbiyu-mi noon ko sabaabunde ¥ee yim¥e darii¥e, mbele a¥e øgooø£ina
73 ko aan neli mi." Caggal nde o haali £iin koççguli, o wulli daande dow, o wiyi:
74 "Lasaar, yaltu gaay!" Maay£o o yalti, koy£e mum e juu£e mum ina piilaa leppi, yeeso
75 øgo ina buumaa fallaare. Kaçko Yeesu, o wiyi ¥e: "Ka¥¥itee mo, øgoppon mo o
76 yaha." (Yuh 11.1-9,11-15,17-29,32-44)

77

78 Wonaa £oo kaa£aten, kono ko adii e£en njoofna øgol daarol kaawniøgol, alaa e sago
79 mijto-£en e kaawisa Yeesu wa£noo o! Gila aduna diida haa jooni, hay gooto
80 mee£aani nande ne££o baaw£o wuurtinde maay£o ba££o e yanaande bal£e nayi,
81 maay£o mo øganndu-£aa fu££inooma hay luu¥de. Kono ko £uum tigi Yeesu wa£noo
82 nde wuurtini Lasaar e hakkunde maay¥e.

83

84 Doole maayde ḡgalaa damal e Joomiraafø Yeesu, sabu ko kačko woni Almasiihu o. No
85 Alla e hoore mum jogorii ḡguurndam nih, ko noon kadi Almasiihu o jogori £am. Te no
86 Alla wuurtinirta maay¥e, rokka £umen ḡguurndam nih, ko hono noon kadi Almasiihu o
87 rokkirta ḡguurndam mo welaa, sabu ko kačko e hoore makko woni Jom ḡguurndam o.
88 Ko £uum wa£i, nde Yeesu wiyi yoo Lasaar ummo, £oon e £oon maayø o ummii, yalti
89 yanaande nde. Ko £uum kadi wa£noo Yeesu waawde wiye banndum debbo Lasaar o:
90 “*Ko miin woni guurtugol, woni ḡguurndam. Kala goo¢£inø mi, wuurat hay so maayii.*”
91

92 Jooni noon, njoofnen daarol ḡgol haa njiyen no Yahuuda’en ¥e mba£i, caggal nde njiyi
93 Yeesu wuurtinii Lasaar. Binndi £i mbiyi: *Heew¥e e Yudena¥e arnoo¥e galle*
94 *Mariyaama’en ¥e, njiyi ko Yeesu wa£i ko, ḡgoo¢£ini £um. Kono huunde e ma¥¥e yehi*
95 *to Farisa’en ¥e, habri £umen ko o wa£noo ko. Ndeen, ardi¥e yettino¥e sadak ¥e e*
96 *Farisa’en ¥e noddi ñaawirde toownde nde fof yoo rentu, mbiyi £um: “Holi ko pot-£en*
97 *wa£de? ¿gati oo gorko nana wa£a kaawisaaji keew£i! So en ḡgoppirii mo nih, yim¥e*
98 *fof ḡgoo¢£inat mo, kadi laamu Roma’en arat, firta nokku men ceniiø o e dowla men*
99 *o.”*

100

101 *Gooto e ma¥¥e, biyetee£o Kayif, gonnøøø hooreejo yettino¥e sadak e ndeen hitaande,*
102 *wiyi ¥e: “On paamaani heen hay ba£te! Mate on ḡganndaa ne£øo gooto maayana*
103 *leñol ḡgol ¥uri e mon? Hono noon, dowla o waasa firteede.” O haaldaano ko¢¢gol*
104 *ḡgol sago makko, kono nde tawnoo ko kačko woni hooreejo yettino¥e sadak ndeen*
105 *hitaande, o lo¢¢gin Yeesu ina foti maayande leñol ḡgol, wonaa leñol ḡgol tan, kono*
106 *kadi ko ḡgam renndinde ¥i¥¥e Alla sarii¥e ¥e fof e ¥anndu wooturu. Gila ñande heen,*
107 *¥e pelliti warde Yeesu. Ko £uum wa£i, o natti wa£de yah-¢gartaa e hakkunde*
108 *Yudena¥e ¥e. O fayi diiwaan takkii£o e jeereende o, e nder sahre wiyyeteende Efrayiim,*
109 *o wondi toon e almu¥¥e makko.*

110

111 *Kewu Yahuuda’en da£ndoore ḡgu faandinooma. Hade ḡguun kewu, heew¥e ḡgummii ba¢*
112 *yoo ba¢ e leydi he, ḡabboyi Yerusalem ḡgam la¥¥ineede. A¥e njilotonoo Yeesu, te £o*
113 *¥e ḡgonnoo e nder galle Alla he £o, ¥e ḡgoni e naamnondirde e koye ma¥¥e a¥e*
114 *mbiya: “Ko ḡganndu-£on heen? Mate o jogoraani arde e kewu he?” Ardi¥e yettino¥e*
115 *sadak ¥e e Farisa’en ¥e njamiriino so tawii won ganndu£o £o o woni, yoo haalan*
116 *£umen, mbele omo waawa jaggeede. (Yuh 11.45-57)*

117

118 *Bal£e jeegom hade kewu da£ndoore ḡgu, o yehi Betani, wuro Lasaar’en. Ko oon*
119 *Lasaar o wuurtinnoo e hakkunde maay¥e. O wa£anaa £oon ko£u¢gu, Marta woni e*
120 *sarwude mo te Lasaar ina jeyanoo e ñaamdatnoo¥e e makko ¥e. Mariyaama yetti*
121 *feccere liiteer nebam uur£am tiif£am coggu, peewniraa£am narda dimo, moomi £um e*
122 *koy£e Yeesu, momtiri £umen sukundu mum. Galle o fof heewi uureeki nebam £am.*

123

124 *Gooto e almu¥¥e makko, biyetee£o Yudas Iskariyot, jogorø jamfaade mo o, wiysi: “Ko*
125 *wa£i £am nebam uur£am yeeyaaka ko foti no deenariyo¢aaaji teemedde tati, tottee*

126 *waas¥e?*" O wiyyraani noon sabu omo yurmii waas¥e ¥e, kono ko sabu ko o gujjo, kadi
127 nde wonnoo ko kaçko resndanoo bata ka, omo wujjatnoo heen. Kono Yeesu wiyyi:
128 "Woppu mo o deeÿa! O moothani £um ko ñande ubbugol am. O£on çgondi e waas¥e
129 ñande fof; kono miin, on çgondataa e am ñande fof."

130

131 *Di££al Yudenaä¥e mawçgal nani mo £oon.* ²e njahraani toon sabaabunde Yeesu tan,
132 kono kadi ko sabaabunde yiyyde Lasaar mo o wuurtinnoo e hakkunde maay¥e o. Ndeen,
133 ardi¥e yettinooy¥e sadak ¥e pelliti warde Lasaar ne, çgati ko sabaabunde makko
134 *Yudenaä¥e heew¥e çgoppiri ¥e çgooc£ini Yeesu.* (Yuh 12.1-11)

135

136 Hade men waynondirde, e£en poti miijtaade e ge£el gootel. Mbele on njiyii ko ardi¥e
137 Yahuuda'en mba£i, caggal nde njiyii kaawisa mo Yeesu wa£noo o? Hay gooto e ma¥¥e
138 suusaa yeddude kaawisa o, sabu kam¥e fof ¥e njiyrii gite ma¥¥e no Yeesu wuurtiniri
139 Lasaar nih. Kono, holi ko hooreejo yettinooy¥e sadak o e ardi¥e Yahuuda'en ¥e
140 mba£noo? Mbele ¥e tuubii bakkatuji ma¥¥e ¥e gooç£ini ko Yeesu woni Almasiihu, ²iy
141 Alla Toow£o, gummiif£o dow asamaan o? Alaa, ¥e tuubaani! Kaawisaaji £i Yeesu wa£i
142 £i fof mba£aani yettinooy¥e sadak ¥e e almu¥¥e mumen tuubde, çgooc£ina ko Yeesu
143 woni Joomi mumen e Da£ndoowo mumen.

144

145 Holi ko ardi¥e yettinooy¥e sadak ¥e mba£noo? ²e ¥eydii nih ko añde Yeesu, te ¥e
146 pewji warde £um! ²e pelliti kadi warde Lasaar, sabu ko sabaabunde mum Yahuuda'en
147 heew¥e çgoppiri ¥e, çgooc£ini Yeesu! ²een jom diine'en dey, ko tiif£e koye, ¥er£e
148 ma¥¥e ko go££u£e Alla! ²e nji£aano wonaa Alla, wonaa gooçga o. ²e mbelsindiima
149 pi£le maw£e £e Yeesu wa£i e jeese ma¥¥e £e. Wonno miijo ma¥¥e tan ko mbelemma
150 koye ma¥¥e, nafoore ma¥¥e e kaalis. Ko £uum wa£i ¥e diisondirde çgam warde Yeesu,
151 sabu ¥e kuli ko so ¥e çgoppirii mo noon, maa yim¥e fof ndu£to ¥e, ndewa e Yeesu.
152

153 (??) Holi miijo mon e ¥een jom diine'en? Holi ba£noo£o e ¥er£e ma¥¥e miijo warde
154 Yeesu? Ko Seytaane ardinoo ¥e, sabu kaçko Seytaane, ko o calii£o Alla e Almasiihu
155 mum fof. Seytaane sikkatnoo ko so ardi¥e Yahuuda'en ¥e mbarii Yeesu, maa £uum
156 falo feere nde Alla wa£i çgam da£ndude bani Aadama'en e doole makko. Kono
157 Seytaane anndaano no Alla anniyirinoo huutoraade e maayde Almasiihu o çgam falaade
158 golle ibiliisa, te da£nda bani Aadama'en waynooy¥e no maccu¥e nih e doole maayde.
159 Ina wa£i kadi ge£el go£çgel, çgel Seytaane e wondunoo¥e e mum ¥e çganndaano.
160 ¿geel ge£el nani: Doole maayde mbaawataa jaggude Joomiraaf£o Yeesu, te mooyü
161 waawataa ñaamde ¥anndu makko, sabu ko Yeesu woni guurtugol, woni çguurndam. Ko
162 £uum wa£i Yeesu waawde wiyyde banndum debbo Lasaar o: "Ko miin woni guurtugol,
163 woni çguurndam. Kala gooç£in£o mi, wuurat hay so maayii... Mbele a£a gooç£ini
164 £uum?" (Yuh 11.25,26)

165

166 Banndiraa¥e, ko £oo mbaynondirten hannde. E ja¢de men aroore, so Alla ja¥ii, ma en
167 njokku e Linjiila, njiyen no Yeesu wa££orii mbabba, naati Yerusalem ¢gam timminde ko
168 annabaa¥e ¥e mbinndunoo ko fayti e mum gila ko ¥ooyi ko.
169

170 Yoo moÿyere Alla won e mon, te miijto-£on no moÿyi e ko Joomiraafø Yeesu haalnoo
171 nde wiyi: “*Ko miin woni guurtugol, woni øguurndam. Kala goo¢£in£o mi, wuurat hay so*
172 *maayii... Mbele a£a goo¢£ini £uum?*” (Yuh 11.25,26)

1
2 Winndannde 79
3

4 **YEESU NAATII YERUSALEM (Luka 18-20)**

5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana kadi njayaa laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 E jaçde men ¥ennunde, en njiyiino no Yeesu wuurtinirnoo maay£o ba£noof£o bal£e nayi
12 e nder yanaande. Maayde waawaa hay huunde e Joomiraa£o Yeesu, sabu ko kaçko e
13 hoore makko woni guurtugol, woni çguurndam.

14
15 Hannde noon, e£en çganniyii jokkude e Linjiila cenii£o o haa njiyen no Yeesu naatiri
16 Yerusalem, £o o jogori wareede £o. Ko haawnii e £uum ko, ko nih wayi: Yeesu ina
17 anndunoo ko jogornoo he¥de £um toon e no ardi¥e Yahuuda'en njogori fawirde e
18 makko kuugal maayde, mba£a mo e juu£e Roma'en tampina mo, peçä mo e leggal,
19 kono £uum ha£aani mo yahde Yerusalem. E ko fayti e £uum, Binndi £i mbiyi: *Ndeen
20 sahaa mo o foti safeede o faandiima, o fi¥i anniya yahde Yerusalem.* (Luk 9.51) Nde
21 Yeesu yahata ina fayi Yerusalem nde, o wiyi almu¥¥e makko: “*Won baptisgol çgol pot-
22 mi baptiseede; ko £uum woni ko jooti mi haa nde timmi fof.*” (Luk 12.50)

23
24 Holi ko wa£i Yeesu heñaade yahde Yerusalem? Ko mbele omo naata hoore makko e
25 juu£e yi£¥e warde mo ¥e! ÷uum dey ko huunde haawniinde! So tawii wuro wooto ina
26 wa£i yim¥e tamin¥e ma, yi£¥e warde ma, mbele ma a heño yahde toon? Alaa! Kono
27 ko £uum Yeesu Almasiihu wa£noo, sabu omo anndunoo ko maayde no sadak
28 momtoowo bakkatuji nih wa£noo mo jibineede. Yeesu ardaani e aduna he çgam
29 yiilaade mbelemma hoore mum, kono ko mbele omo timmina ko annabaa¥e ¥e
30 mbinndunoo gila ko ¥ooyi ko fayti e makko, maanaam: Almasiihu o maa tampu, rufa
31 yijiäm mum caggal Yerusalem e dow haayre nde annabi Ibraahiiima hirsunoo njawdi
32 lomtiindi ¥iyum ndi. Ko sadakeeji £i çgannominta ko, timmata ko e Yeesu, ²iy Alla. Ko
33 £uum wa£noo Yeesu yahde Yerusalem. *¿gati yijiäm gayi e dam£i waawaa momtude
34 bakkatuji, te so yijiäm rufaani, yaafuya woodaani.* (Bar 10.4; 9.22)

35
36 Jooni noon, njokken e jaçde men e Linjiila. Binndi £i mbiyi: O deeyi sappo e £i£o ¥e,
37 o wiyi £umen: “*E£eni çabbita Yerusalem; ko annabaa¥e ¥e mbinndunoo e ²iy Ne££o o
38 ko fof, ko ko timmata. ¿gati ma o wedde e juu£e ¥e çgonaa Yahuuda'en ¥e****”
39 (Luk 18.31) “*E£eni çabbita Yerusalem; ko £oon ²iy Ne££o o jogori weddeede e juu£e
40 ardi¥e yettinoo¥e sadak e sariyaçkoo¥e. Ma ¥e paw e makko kuugal maayde, ¥e
41 mba£a mo e juu£e ¥e çgonaa Yahuuda'en. ²een maa pijir mo, cirÿa e makko, karwisoo
42 mo, mbara mo. Kono bal£e tati caggal mum, o wuurtat.*” (Mar 10.33,34)

43

44 Kono almu¥¥e ¥e paamaani hay huunde e ko o haalanta [£umen] ko. Maanaa £iin
45 ko¢¢guli ko ko suu£anii ¥e te ¥e ¢ganndaa ko o yi£i wiye. Nde o ¥adii Yeriko, o
46 tawi gum£o gooto ina joo£ii e sara laawol ina yeloo. O nani dille dif£al ¢gal, ka¢ko
47 gum£o o, o naamnii ko woni. O habraa ko Yeesu mo Nasaret wirtotoo £oon. Tan o
48 wulli, o wiyi: “Yeesu, taanum Daawuuda, yurmo mi!” Ardi¥¥e ¥e ¢goni e furaade mo
49 ina mbiya yo o deyjyu, kono o ¥eydii kadi wullude omo wiya: “Taanum Daawuuda,
50 yurmo mi!” Yeesu dartii, yamiri yoo addane gum£o o. Ndeen o addaama, Yeesu
51 naamnii mo, wiyi: “Holi ko njif-£aa mi wa£an maa?” O jaabii, o wiyi: “Ceerno, njif-
52 mi ko ¢gumtinaa mi!” Tan Yeesu wiyi mo: “Wumtu, hoolaare maa da£ndii ma.” ÷oon
53 e £oon tan, o wumti, o rewi e makko omo mawnina Alla. Ndeen yim¥¥e ¥e fof njiyii
54 £uum, ¢goni e yettude Alla. (Luk 18.34-43)

55

56 Ndeen ¥e paandiima Yerusalem ha ¥e njettiima Betafaase e dow haayre Oliwe, [Yeesu]
57 neli almu¥¥e £i£o yoo njettoyo, wiyi £umen: “Njehee naatoyee e ¢goya wuro won¢go
58 yeeso mon. So on njettiima, ma on njiy £oon e £oon mbabba njarla ina humii ina
59 wondi e mola mum. Kumtee £i ¢gaddanon mi. So woodii biy£o on huunde, mbiyee
60 £um Joomiraa£o o ina sokli £i. ÷oon e £oon, ma on ¢goppe ¢gaddon £i.” ÷uum ardi
61 ko mbele £um £oo ko annabi o wiynoo ina timma: “Mbiyee ¥es¢gu Siyon: ueew,
62 laam£o maa nani ara e maa, ina wondi e yankinaare, ina wa££ii mbabba, ina wa££ii
63 mola, ¥iy daabaa.”

64

65 E oon sahaa, almu¥¥e ¥e njehi, mba£i ko Yeesu yamiri £umen ko. ²e ¢gaddi mbabba
66 njarla ba e mola mum, ¥e njappi e majji wutteeji ma¥¥e, o wa££ii. Ko ¥uri heewde e
67 dif£al he werti wutteeji mumen e laawol; wo£¥¥e ¢goni e helde cate kecce ina mberta e
68 laawol he. ²ee ¢gardii mo, ¥ee keedi caggal makko ina ¢gulla ina mbiya: “Teddu¢gal
69 woodanii taanum Daawuuda o! Yoo barke jippo e garoowo e innde Joomiraa£o o!
70 Teddu¢gal woodanii gon£o to nokkuuji ¥ur£i toowde o!” (Mac 21.1-9)

71

72 Huunde e Farisa’en won¥¥e e dif£al ¥e wiyi mo: “Ceerno, furo almu¥¥e maa ¥e!” O
73 jaabii, o wiyi: “Mbo£o wiya on, so ¥e ndeyjii, ko kaa¥e £e ¢gullata!” Ndeen o
74 faandiima sahre nde ha o sooyniima nde, o woyi nde, o wiyi: “Kooni sinno aan ne, a
75 anndiino hannde ko rokkat maa deeýre! Kono jooni, £uum suu£iima gite maa, ... sabu
76 a he¥tinaani sahaa mo Alla yilli maa o!” (Luk 19.39-42,44)

77

78 Ndeen o naati Yerusalem, yim¥¥e ¥e pu££ii jirgitaade ina mbiya: “Holi oo kam?” Di££al
79 ¢gal woni e jaabaade ina wiya: “Ko annabi Yeesu mo Nasaret e nder diiwaan Galile.”
80 O naati e galle Alla he, o riddi yeeyatnoo¥¥e e soodatnoo¥¥e £oon ¥e fof, o li¥i taabe
81 weccoo¥¥e kaalis ¥e e joo£or£e yeeyoo¥¥e pooli ¥e. Caggal £uum, o wiyi ¥e: “Ina
82 winndaa: ‘Galle am maa laato toror£o’; kono onon(?noon?), o£oni mba£ta mo
83 suu£orde wuy¥¥e!”

84

85 Wum¥e e lajoo¥e ¥adtii mo e nder galle Alla he, o sellini £umen. Ardi¥e yettinoo¥e
86 sadak ¥e e sariyaçkoo¥e ¥e ceki nde njiyi ge£e kaawnii£e £e o wa£ata £e, e nde
87 nani sukaa¥e ina çgulla e nder galle Alla he ina mbiya: “Tedduçgal woodanii taanum
88 Daawuuda o!” Ko £uum wa£i, ¥e mbiyi mo: “A nanii ko ¥e kaalata ko?” O wiyi ¥e:
89 “Eey, mi nanii kay. Mate on mee£aa taraade £um £oo: ‘A wa£ii haa waasnu¥e e
90 muynoo¥e mba£tii yettude ma’?” (Mac 21.10-16) Ardi¥e yettinoo¥e sadak ¥e e
91 sariyaçkoo¥e ¥e nani £uum, çgoni e yiilaade warde mo, kono ¥e cuusaano mo, sabu
92 no o jaççginiratnoo nih ina haawi yim¥e ¥e fof. (Mar 11.18)

93

94 Caggal £uum, Yeesu wiyi almu¥¥e mum ¥e: “Waktu mo ²iy Ne££o o foti mawnineede o
95 yontii. E gooçga e gooçga, mbo£o wiya on: So tawii abbere yanaani e leydi kadi
96 maayaani, wonata tan ko wootere. Kono so tawii nde maayii, nde jibinat gabbe
97 keew£e... Jooni hakkille am ko ko jii¥ii. Ko pot-mi wiylde? Mbele pot-mi wiylde ko:
98 ‘Baaba, da£ndu am e ko jogori arde e oo waktu ko?’ Mate wonaa addi mi ko rewde
99 e oo waktu? Baaba, mawnin innde maa!” Sawta ummii dow asamaan, wiyi: “Mi
100 mawninii nde, te ma mi mawnin nde kadi go£çgol.” Di££al gonnoçgal £oon çgal nani
101 sawta o. Huunde e ma¥¥e woni e wiylde ko rigaaçgo. Wo£¥e ¥e çgoni e wiylde
102 maleyka haaldii e makko. Kono Yeesu he¥¥itii, wiyi: “Wonaa sabaabunde am oon sawta
103 naniraa, o naniraa ko sabaabunde mon. Jooni ko ñaawoore aduna o, jooni gardii£o oo
104 £oo aduna o weddee boowal. Miin noon, so tawii mi yowaama, mi foo£tat yim¥e ¥e fof
105 e am.” O holliratnoo e £iin koççguli ko holi no o jogori maayirde. (Yuh 12.23-24,27-
106 33)

107

108 Ndaro-£en £oo see£a. En njiyii no Yeesu wa££orii mbabba, naati Yerusalem, no annabi
109 Sakari habrirnoo £uum duu¥i teemedde joyi ko adii £um nih. En njiyiino kadi no di££al
110 Yahuda’en çgal yettiratnoo mo, ina po¥¥ana mo, nji£i wa£de mo laam£o mumen. Kono
111 di££al çgal anndaano ko wa£i Yeesu naatde Yerusalem. Hay almu¥¥e Yeesu ¥e e koye
112 mumen paamaano ko jogori kewde ko. ²e cikkatnoo ko maa Yeesu da£ndu leñol
113 Yahuda’en e kalfaandi añ¥e mumen, maanaam e laamu Roma’en. Kono wonaa £uum
114 addi Yeesu e aduna he. O ardaani bonnude laamu Room çgu, kono o ardi ko bonnude
115 laamu Seytaane. O ardaani waylude aduna ooñii£o o, o ardi ko waylude ¥er£e yim¥e.
116 E gooçga, maa wood ñalawma gooto, Yeesu arta ñaawde aduna o, o feewna dunuyaa
117 o fof, kono garal makko gadanal e aduna he çgal, o ardi ko maayde no sadak nih,
118 çgam da£ndude bani Aadama’en e njo¥di bakkatuuji mumen.

119

120 Jooni noon, mbi£-ten e çgol £oo daarol. Binndi £i mbiyi: [Yeesu ina] jaççginatnoo
121 ñande fof e nder galle Alla he. Ardi¥e yettinoo¥e sadak ¥e, sariyaçkoo¥e ¥e e maw¥e
122 leñol ¥e ina njilotonoo no mbardi mo; kono ¥e ndoçki dañde feere, sabu yim¥e ¥e ina
123 mba£tunoo hakkillaaji mumen e haala makko no feewi. (Luk 19.47-48)

124

125 *Wa£i ñalawma gooto, tawi omo ja¢¢gina yim¥e ¥e e nder galle Alla he kadi omo habra*
126 *kabaaru moyyo o, ardi¥e yettinoo¥e sadak ¥e, sariya¢koo¥e ¥e e hoohoo¥e ¥e ¢gari,*
127 *mbiyi mo: "Haalan min holi to paw-£aa gefe £e mba£ataa £e? Holi jamir£o ma £e?"*
128 *O jaabii ¥e, o wiyi: "Ko naamnal gootal tan miin ne naamnotoo-mi on: Holi nel£o*
129 *Yaayaan yoo baptisoy, ko Alla walla ko yim¥e?" ²e ¢goni e yeewtidde e koye ma¥¥e*
130 *a¥e mbiya: "So en mbiyii ko Alla neli mo, ma o naamno holi ko wa£i en ¢goø£inaani*
131 *mo, kono kadi so en mbiyii ko yim¥e neli mo, di££al ¢gal weddoto en kaa¥e, sabu*
132 *kam¥e fof a¥e laa¥aa Yaayaan ko annabi wonnood." Caggal £uum, ¥e njaabii ¥e*
133 *¢ganndaa holi nel£o mo. O wiyi ¥e: "Ndeen noon, miin ne, mi haalantaa on holi to*
134 *paw-mi gefe £e mba£at-mi £e."*

135

136 *Hono noon, o woni e tinndande di££al ¢gal £um £oo. "Gorko gooto mee£ii wa£de*
137 *¢gesa rese¢, woodi ¥e wa£di rem-peccen, £annii ko juuti. Ndeen yehii haa ¥oggere*
138 *rese¢, o neli to remoo¥e to carwoowo gooto ¢gam he¥de gefal makko e ¢guurnaandi*
139 *¢gesa he. Kono ¥e piyi carwoowo o, ¥e ndiddi £um hootiri juu£e mehe. O neli kadi*
140 *carwoowo go££o; ¥e piyi oon ne, ¥e koyni £um, ¥e ndiddi £um hootiri juu£e mehe. O*
141 *neli kadi carwoowo tata¥o; ¥e mbarmi oon ne, ¥e ndiddi £um. E oon sahaa, jom*
142 *¢gesa o wiyi: 'Ko nih mba£at-mi: mi nelat e ma¥¥e ¥iy am gorko mo korsin-mi o;*
143 *haawnaaki ma ¥e kersu mo, ka¢ko kam!' Kono ndeen remoo¥e ¥e njiyii ¥i££o o, ¥e*
144 *¢goni e wiyondirde: 'Ko oo £oo noon woni dono o, mbaren mo keedten e ¢gesa he!'*
145 *²e mbeddii mo to caggal ¢gesa to, ¥e mbari mo. Jooni noon, holi no jom ¢gesa o*
146 *wa£data e ma¥¥e? Mate wonaa o yahat, o wara remoo¥e ¥e, o wa£ta ¢gesa ba e*
147 *juu£e wof¥e." Nde yim¥e ¥e nani £uum, mbiyi: "Yoo Alla heedtu heen!" Yeesu ndaari*
148 *¥e, wiyi: "Ndeen noon, holi ko firti £um £oo ko winndaa: 'Haayre nde mahoo¥e ¥e*
149 *nduuñi nde, ko kayre wonti hoore mahdi ndi?' Kala jan£o e ndeen haayre, ko kañum*
150 *moñnotoo; kadi kala mo nde yani, nirkoto." Sariya¢koo¥e ¥e e ardi¥e yettinoo¥e sadak*
151 *¥e njij£i na¢¢gude mo e ndeen darnde, sabu tawi ¥e paamii tinndol ¢gol fayi ko e*
152 *ma¥¥e, kono ¥e cuusaano yim¥e ¥e. (Luk 20.1-19)*

153

154 Ko noon Yeesu jaaborinoo yiilotonoo¥e warde £um ¥e, rewni £um e ¢gol tinndol
155 mettu¢gol. Mbele o£on ¢ganndi ko ¢gol tinndol firti? ²gol sa£aani firtude. E nder tinndol
156 he, jom ¢gesa o annominta ko Alla. ²gesa rese¢ ba ko leñol Israa'iila'en. Remoo¥e
157 neeg¥e ¥e ko ardi¥e Yahuuda'en ¥e. Yim¥e ¥e jom ¢gesa o neli, ¥e remoo¥e ¥e
158 ¢gañnoo, tampini £umen ¥e, ko annabaa¥e ¥e. Te ¥iy jom ¢gesa mo remoo¥e ¥e
159 mbarnoo o annominta ko Yeesu Almasiihu o.

160

161 Hono noon, en njiyii no sariya¢koo¥e ¥e e ardi¥e yettinoo¥e sadak ¥e laaworinoo no
162 feewi. A¥e ¢ganndunoo e wonde haala Yeesu ka fayti ko e ma¥¥e. A¥e ¢ganndunoo
163 ko kam¥e Yeesu nanndinatnoo e remoo¥e neeg¥e, tampinnoo¥e yim¥e ¥e jom ¢gesa o
164 nelnoo ¥e, caggal £uum, mbari ¥iyum. Hono noon, Yeesu fawi ¥e yim¥e welsindii¥e
165 haala annabaa¥e ka, yim¥e jogor¥e warde Almasiihu, ²iy Alla Toow£o o. Te Yeesu
166 haa£aano tan e haalande ¥e ¢gool tinndol, kono o taraninooma ¥e ko winndaa e

167 Jabuura ko fayti e makko, o wiyi: “*Haayre nde mahoo¥e ¥e nduuñi nde, ko kayre*
168 *wonti hoore mahdi ndi. Kala jan£o e ndeen haayre, ko kañum moññotoo; kadi kala mo*
169 *nde yani, nirkoto.*” (Luk 20.17,18; Jab 118.22) Ko noon Yeesu furorinoo jom diine’en
170 ¥e, anndini £umen e wonde, kala calii£o goo¢£inde Da£ndoowo mo Alla su¥ii o, maa
171 oon Da£ndoowo won ñaawoowo mum!

172

173 Banndiraa¥e, on njaaraama e ke£ogol mon. E ja¢de men aroore, so Alla ja¥ii, ma en
174 mbi£tu e daarol kaawni¢gol paytu¢gol e hakkunde Yeesu e sariya¢koo¥e ¥e.

175

176 Yoo moÿjere Alla won e mon, te miijto-£on no moÿji e ko Binndi £i kaali ko fayti e
177 Almasiihu o, nde £i mbiyi: *O wonnoo ko e aduna, kadi aduna wa£iraa ko ka¢ko,*
178 *ndeen ne dey, aduna o he¥tinaani mo.* (Yuh 1.10)

1
2 Winndannde 80
3
4 **GOO&GA MUUS÷O (Macca 22-25)**
5
6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana kadi njayaa laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii no feewi e ko min mbaawi
9 artude hannde jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.
10
11 E jaçde men ¥ennunde, en njiyiino no Yeesu Almasiihu naatirnoo Yerusalem. ÷uum ina
12 haawnii, sabu Yeesu ina anndunoo e wonde sariyaçkoo¥e ¥e e ardi¥e yettinoo¥e sadak
13 ¥e çgonnoo ko Yerusalem, te ko ¥een njilotonoo warde mo! Yeesu ina anndunoo ko
14 fotnoo he¥de £um ko fof, kono £um ha£aani mo naatde Yerusalem, sabu o ardi e
15 aduna ko ha o maayira no sadak momtoowo bakkatuji nih. Te heddinoo tan ko bal£e
16 see£a, sariyaçkoo¥e ¥e njagga mo, peçä mo e leggal.
17
18 ÷uum noon banndiraa¥e, kala to mbaaw-£on wonde, amin ñaagii on yo on mbertu
19 noppo, ke£o-£on no Joomira£o Yeesu reentinirnoo ardi¥e diine Yahuuda'en ¥e, furii
20 £umen sabaabunde naafigaagu mumen e neegre mumen. Haala ka njogor-£en nande
21 hannde ka ko haala mettuka, kono no çganndir-£on £um nih, sahaaji, gooçga ina
22 muusi. ‘Gooçga ko ñamako’.
23
24 Hono no njyruno-£en £um e yeewtere men ¥ennunde he nih, Yeesu ina jaççginatnoo
25 ñande fof e galle Alla gon£o Yerusalem o. Te kadi ñande fof sariyaçkoo¥e ¥e e ardi¥e
26 yettinoo¥e sadak ¥e ina njilotonoo e haala makko mosel no mbardi mo. Kono ¥e
27 çganndaano holi no ¥e potnoo wa£de, sabu yim¥e fof ina ndewnoo e Yeesu, ina ke£oo
28 £um no haaniri nih.
29
30 Hono noon, njaççgen e Linjiila Macca. Binndi £i mbiyi: *Nde duum ¥enni, Farisa'en*
31 *ndenti çgam ýeeerde rullinirde mo haala makko.* ^{2e} *neli caggal £uum huunde e almu¥e*
32 *ma¥e wondude e wonan¥e Herod yoo mbiy mo:* “*Ceerno, amin çganndi ko a*
33 *gooçgiyante: njaççginirtaa laawol Alla çgol ko gooçga; a hulaani hay gooto, çgati wonaa*
34 *faayidaagu ne££o ýeewataa.* ÷uum noon, haalan min holi ko çgannu-£aa e £um £oo:
35 *yo¥de Sesaar alamaan ina yamira walla alaa?*” Kono, omo anndunoo kalabantayaagal
36 *ma¥e;* ko £uum wa£i, o wiyi ¥e: “*Ko on naafigeeji!* Holi ko wa£i o£on tuufoo mi?
37 *Kolleekam kaalis jo¥irtee£o alamaan o.*” ^{2e} *çgaddani mo deenariyoç gooto.* O naamnii
38 *¥e,* o wiyi: “*Holi mo jeyi çgooye yeeso nataaçgo £oo e ndee £oo innde?*” ^{2e} *njaabii*
39 *mo,* *¥e mbiyi:* “*Ko Sesaar jeyi.*” Caggal £uum, o wiyi ¥e: “*Ndeen noon, tottee Sesaar*
40 *ko jeyi, totton Alla ne ko jeyi.*” Ndeen ¥e nanii çgool jaabawol, ¥e kaawaa. ^{2e} *çgoppi*
41 *mo,* *¥e njehi.*

43 *E* nder oon ñalawma gooto, woodi Saddusa'en ar¥e to makko, (ko ¥een mbiyata
44 ummital woodaani), naamnii mo £um £oo: "Ceerno, Muusaa wiyi: 'So ne££o maayii
45 dañaani, miñum walla mawnnum ina foti ¥amtude jom suudu mum, çgam dañande £um
46 iwdi.' Mee£ii wa£de wor¥e njee£i£o jiidu¥e yumma e baaba e nder amen. Afo o resi,
47 maayi dañaani. ÷immo o ¥amti debbo o, kañum ne maayi dañaani. Tata¥o o ne rewi
48 £oon, woori noon haa kam¥e njee£i£o fof ¥e kawri. Caggal nde ¥e maayi kam¥e fof,
49 debbo o ne maayi. Ñande ummital maay¥e, holi e ma¥¥e mo o wonata jom suudu
50 mum? ¿gati kam¥e fof ¥e mee£ii resde mo."

51
52 *O* jaabii ¥e, o wiyi: "Ko on maju¥e, sabu on paamaani wonaa Binndi £i, wonaa
53 baaw£e Alla £e. ¿gati so maay¥e ummitiima, wor¥e ndesata, rew¥e ndesetaake, ¥e
54 çguurdata ko no maleykaaji gon£i dow asamaan £i nih. Ko fayti noon e ummital
55 maay¥e, mate on taraaki ko Alla wiyi on ko? O wiyi: 'Miin, ko mi Alla Ibraahiima, ko
56 mi Alla Isaaga, ko mi Alla Yaakuuba.' Alla, wonaa Alla maay¥e, ko Alla wuurn¥e."
57 Yim¥e he£otonoo¥e mo ¥e kaawaa sabaabunde ko o jaççginatnoo ko.

58
59 *N*deen Farisa'en ¥e nanii o deyjinii Saddusa'en ¥e, ¥e ndenti. Ganndo sariya gooto
60 jeyaa£o e ma¥¥e yi£i tuufaade mo, naamnii mo, wiyi: "Ceerno, e nder sariya he fof,
61 holi heen yamiroore ¥urnde faayodinde?" O jaabii mo, o wiyi: "Yi£ir Joomiraaf£o Alla
62 maa ¥ernde maa fof, fittaandu maa fof, e hakkille maa fof. Ko ndeen woni yamiroore
63 ¥urnde mawnude, ¥urnde faayodinde. Yamiroore £ifemere waynde noon nani: Yi£ir
64 ko£dii£o maa no hoore maa nih' Sariya o fof e jaçde annabaa¥e nde fof tuugnii ko e
65 £een jamirooje £i£i."

66
67 ÷o Farisa'en ¥e ndenti £o, o naamnii £umen, o wiyi: "Holi ko çganndu-£on e
68 Almasiihu o? Ko o taanum holi oon?" ²e njaabii, ¥e mbiyi: "Ko o taanum Daawuuda."
69 O wiyi ¥e: "Ndeen noon, holi no Daawuuda waawiri noddirde mo Joomiraaf£o caggal
70 nde Ruuhu o loççgini £um £um £oo: 'Joomiraaf£o o wiyii fayde e Joomi am: Joo£o
71 ñaamo am, ha mi wa£a añ¥e maa les njaayordi maa'? Ndeen noon, tawde Daawuuda
72 wiyyata mo ko Joomiraaf£o, holi no o wonirta taanum?" Kam¥e fof ¥e ndoçki jaabaade
73 mo hay koççgol. Gila ñande heen, yim¥e fof natti suusde naamnaade mo huunde.
74 (Mac 22.15-46)

75
76 *N*deen, Yeesu wiyi di££al çgal e almu¥¥e mum ¥e: "Ko sariyaçkoo¥e ¥e e Farisa'en
77 ¥e poti firaade sariya Muusaa o. Ko £uum wa£i, o£on poti ja¥ande ¥e, mba£on kala
78 ko ¥e mbiyi on. Kono woto ñemmbree golle ma¥¥e, çgati ¥e mba£ataa ko ¥e njaççginta
79 ko. ²e ka¥¥at doçle teddu£e, ¥e ndimnda £umen e yim¥e, kono hay pe£eeli ma¥¥e
80 memataa heen, kam¥e e koye ma¥¥e. Kala ko a¥e mba£a, ¥e mba£irta £um ko mbele
81 yo ¥e njije. Ko £uum wa£i, a¥e ka¥¥a talki maw£i, a¥e ndaasa ce¥e wutteeji; ¥e nji£i
82 tan ko jon£e ¥ur£e seedtinaade e nder ko£ule e batir£e, ¥e nji£i tan ko salmineede
83 calminaali teddu£i e nokkuiji keew£i yim¥e, e noddireede ceerno. Kono onon, woto
84 nja¥ee noddireede ceerno, çgati njogi-£on tan ko Ceerno gooto te onon fof ko on

85 *banndiraa¥e. Woto mbiyee hay gooto baaba e dow leydi, ɔgati njogi-£on tan ko Baaba*
86 *gooto, maanaam gon£o dow asamaan o. Woto nja¥ee noddireede gardii£o, ɔgati njogi-*
87 *£on tan ko Gardii£o gooto, maanaam Almasiihu o. ²ur£o e mon mawnude foti wonde ko*
88 *carwoowo heddii¥e ¥e. Kala mawnikini£o, yandinte; kadi kala jankini£o, mawninte.*

89

90 *Musiiba woodanii on, onon sariyaçkoo¥e e Farisa'en, naafigeeji! O£on coka damal*
91 *laamu asamaan ɔgal; on naatataa, onon e koye mon, kadi on ɔgaccataa yi£¥e naatde*
92 *naata.*

93 *Musiiba woodanii on, onon sariyaçkoo¥e e Farisa'en, naafigeeji! O£on £annoroo baç*
94 *yoo baç gila e leydi haa e geej ɔgam dañde tuub£o gooto, ndutto-£on kadi so on*
95 *ndañii £um, mba£on £um ne££o jahannama ¥ur£o on bonde laabi £ifi.*

96 *Musiiba woodanii on, onon sariyaçkoo¥e e Farisa'en, naafigeeji! O£on ɔgittana Alla*
97 *asakal naanaa wondude e pu£i cafnooji go££i, kono o£on paalkisoo ko ¥uri faayodinde*
98 *e sariya he ko, hono peewal, njurum e hoolaare. Ndeen ne dey, ko £uum potno-£on*
99 *wa£de tawa on paalkisaaki ko heddii ko. Ko on wum¥e £owoo¥e! So mbuubu yanii e*
100 *njaram mon, on ciwat ɔgitton £um tawa noon o£on mo£a ɔgelooba!*

101 *Musiiba woodanii on, onon sariyaçkoo¥e e Farisa'en, naafigeeji! O£on lawÿa caggal*
102 *koron e lehon tawa nder mumen ina heewi ɔguykaaji e ¥urteende. Farisa gum£o!*
103 *Lawÿu nder o ko adii fof, ndeen maa caggal o ne laa¥.*

104 *Musiiba woodanii on, onon sariyaçkoo¥e e Farisa'en, naafigeeji! Mbay-£on ko no*
105 *janaale danwinaa£e, £e boowal mumen yoo£i tawa nder mumen ina heewi yiye e tuundi*
106 *mbaydi kala. Onon ne ko noon mbay-£on; e jiy£e, o£on nanndi e feew¥e, kono noon,*
107 *nder mon ina wiyi gammbal naafigaagu e ooñaare.*

108 *Muusiiba woodanii on, onon sariyaçkoo¥e e Farisa'en, naafigeeji! O£on maha janaale*
109 *annabaa¥e ¥e, o£on ciçka janaale feew¥e ¥e, ndutto-£on mbiyon: 'Sinno amin tawanoo*
110 *jamaanu taaniraa¥e amen, min ¥amdataano e mumen rufde yiijam annabaa¥e ¥e.' Hono*
111 *noon, on ceedtaniima koye mon ɔgiw-£on ko e waratnoo¥e annabaa¥e ¥e. Tawde ko*
112 *noon, njokkitee ko taaniraa¥e mon pu££inoo ko haa timma! Baaji leydi, cohe bon£e!*
113 *Holi fof no mijoorto-£on waasde weddeede e jahannama?*

114

115 *Yerusalem, Yerusalem, aan caçkoowo annabaa¥e, bardoowo nelaa¥e e mum kaaÿe o!*
116 *Holi no foti laabi njif-mi renndinde ¥esøgu maa no gertogal renndinirta coppi mum e*
117 *les bibje mum nih? Kono noon, on nja¥aani." (Mac 23.1-13,15,23-33,37)*

118

119 *Yeesu yalti galle Alla o, woni e yahde, almu¥¥e mum ke¥tii £um, ɔgoni e hollude £um*
120 *mahateeji galle Alla £e. O he¥¥itii, o wiyi ¥e: "On njiyii £um £oo fof? E gooøga,*
121 *mbo£o wiya on: Hay haayre wootere accetaake e dow wo£nde nde; fof memat leydi."*
122 *O he¥oyi dow haayre Oliwe, o joo£ii toon. Almu¥¥e makko ndeeyi mo, mbiyi: "Haalan*
123 *min holi nde £uum aroyta, e holi maale gartal maa kañum e cakkitte aduna."*

124

125 *O jaabii ¥e, o wiyi: "Ndeeno-£ee woto hay gooto hoomtude on. ɔgati heew¥e maa*
126 *ɔgar ýetta innde am, gooto e mumen fof wiya: 'Ko miin woni Almasiihu o.' Te ma ¥e*

127 koomtu heew¥e. Ma on nan dille hareejii, kabre-£on hareejii; kono woto kulee! Alaa e
128 sago £uum wa£a, kono wonataa tawo gasirde aduna. Maa dowla ha¥o dowla go££o,
129 laamu yana e laamu çgo£çgu; maa heegeeji mba£, leydi yer¥a e won nokkuuji. -een
130 ge£e fof ko fu££oode çatiwere tan. Ndeen, maa yim¥e naw on e ñaawir£e mbele o£on
131 leeptee, mbare-£on. Leÿji £i fof maa çgañ on sabaabunde innde am. E oon sahaa,
132 maa heew¥e çgoppu hoolaare mumen, çgona e jamfondirde e añondirde e koye mumen.
133 Maa annabaa¥e fenoo¥e heew¥e peeñ, koomta heew¥e... E oon sahaa, so woodii biy£o
134 on: ‘ueewee, Almasiihu o nani!’ walla ‘Omona!’ woto nja¥ee. ¿gati almasiihu’en
135 fenoo¥e e annabaa¥e fenoo¥e maa peeñ, te maa mba£ maandeeji maw£i e kaawisaaji
136 çgam etaade hoomtude hay ¥e Alla su¥ii ¥e. Ndeen noon, onon, ndeeno-£ee! Mi
137 habrii on gila £um araani tawo. So tawii woodii biy£o on: ‘ueewee, omona nder
138 jeereende!’ woto njehee. Walla so woodii biy£o on: ‘ueewee, omona to nder cuu£i to!’
139 woto nja¥ee. Hono no majje majirta e asamaan gila fu£naaçge haa hirnaaçge nih, ko
140 noon ²iy Ne££o o ardata... Caggal £iin ñal£i leepete tan, naaçge ni¥¥i£at, lewru natta
141 yaynaade, koode asamaan caama, baaw£e weeyo £e ndimmboo. E oon sahaa, maa
142 maande ²iy Ne££o o feeñ e weeyo; ndeen, leÿji aduna £i fof maa kaamto, njiya mo,
143 kaçko ²iy Ne££o o, omo ara e dow duule weeyo, omo wondi e kaa£di baaw£e e
144 darja. Buutufal çgal wutta, o nela maleykaaji makko gila fu£naaçge haa hirnaaçge, gila
145 rewo haa worgo, çgam renndinande mo ¥e o su¥ii ¥e, kala £o mbaawi wonde e aduna
146 he.

147

148 So yehii haa ²iy Ne££o o arii e tedduçgal mum kañum e maleykaaji £i fof, maa joo£o
149 e jappeere mum teddunde nde. Yim¥e aduna ¥e fof maa ndentu e yeeso makko, kadi
150 ma o falto ¥e no gaynaako faltortoo baali e beyi nih; ma o wa£ baali £i juççgo makko
151 ñaamo, o wa£a beyi £i juççgo makko nano. Hono noon, Laam£o o maa wiý won¥e
152 juççgo mum ñaamo ¥e: ‘¿garee, ke¥ee laamu çgu ndesanano-£on gila aduna tagaa
153 çgu, onon ¥e Baaba am barkini ¥e...’ Caggal £uum, ma o wiý won¥e juççgo makko
154 nano ¥e: ‘¿go££o-£ee kam, onon ¥e Alla hu£i ¥e! Payee nder jeyçgol çgol ñifataa
155 haa abada, çgol Alla resani ibiliisa e maleykaaji mum çgol!...’ Hono noon, maa kuugal
156 haa abada fawe e dow ma¥¥e kam¥e ooñii¥e ¥e, feew¥e ¥e ke¥a çguurndam haa
157 abada.” (Mac 24.1-11,23-27,29-31; 25.31-34,41,46)

158

159 -uum noon, banndiraa¥e, ko £oo kaa£aten. En njiyiino no Joomiraa£o Yeesu furorinoo
160 sariyaçkoo¥e ¥e sabaabunde naafigaagu mumen. En nanii kadi no o reentinirnoo
161 almu¥¥e makko e jogor¥e aroyde caggal makko, tawa ko annabaa¥e fenoo¥e jogor¥e
162 fuuntude yim¥e heew¥e. Te caggal nde Joomiraa£o Yeesu haali £uum, en nanii no o
163 habrirnoo gartal makko e aduna, o ummoo dow asamaan, o arda e kaa£di baaw£e e
164 darja çgam ñaawde salii¥e ja¥de kabaaru Alla moÿjo paytu£o e Almasiihu Da£ndoowo
165 bakkodinoo¥e o.

166

167 Hannde dey, en nanii haala mettuka, ka haa£aani tan e mettude, kono kadi ko ka
168 goo¢ga. Ko £uum wa£i ko ka haala mbelka wonande goo¢£in£o ka, sabu Joomiraa£o
169 Yeesu wiyi: “*Ma on  ganndu goo¢ga o te maa goo¢ga o rim£in on.*” (Yuh 8.32)
170

171 Banndiraa¥e, on njaaraama e ke£ogol mon. E yeewtere men aroore, so Alla ja¥ii, ma
172 en njiy no gooto e almu¥¥e Yeesu yahirnoo to ardi¥¥e yettinoo¥¥e sadak ¥e  gam
173 jamfaade Yeesu, wa£a £um e juu£e yi£¥¥e warde £um ¥e.
174

175 Yoo moÿyere Alla won e mon, te mijto-£on no moÿyi e ko Yeesu haali nde wiyi:
176 “*Ndeeno-£ee woto hay gooto fuuntude on.*”(Mac 24.4)

1
2 Winndannde 81
3

4 **HIRAANDE SAKKITERE NDE (Macca 26)**
5

6 Asalaamaleykum banndiraa¥e he£ii¥e. Amin calmina on e innde Alla Jom jam o, ji££o
7 yim¥e fof nana, kadi nja¥a laawol peewal çgol o lelni çgol, mbele ina mbaaawa
8 dañdude e makko jam cellu£o haa abada. Amin mbeltii hannde no feewi e ko min
9 mbaawi artude jokkande on yeewtere mon LAAWOL PEEWAL.

10
11 No heew¥e e mon çganndiri £um nih, £o njahraten e jaçde men e Binndi cenii£i he,
12 çgon-£en ko e wi£tude e Linjiila, deftere seniinde, habroore kabaaru moëyo paytu£o e
13 Yeesu Almasiihu. Da£ndoowo o ina seertunoo no feewi e yim¥e wo£¥e ¥e, sabu ko
14 kaçko woni Koççgol gondunooçgol e Alla gila e fu££oode, feeñi e leydi e mbaydi
15 ne££o. En njiyiino e wonde, Yeesu Almasiihu ko gooto e jibineede mum, sabu ko
16 mboomiri jibini mo e baaw£e Ruuhu Alla. Yeesu ko gooto kadi e sifaa mum, sabu o
17 jibidinaa ko e sifaa cenii£o, te o mee£aani bakkodinde. Ko fayti e golle makko noon,
18 hay gooto mee£aani wa£de kaawisaaji o wa£i £i. Ko Yeesu ¥uri Seytaane e sey£aneeji,
19 e henndu, e geej, e ñawu wondude e maayde fof baaw£e. Ko fayti e waaju makko,
20 hay nelaa¥e añ¥e makko kaali, mbiyi: “*Min mee£aa yiye bay£o no oo gorko nih
waawde haalde!*” (Yuh 7.46)

21
22 Eey, Yeesu Almasiihu ko gooto tan e jibineede mum, e sifaa mum, e golle mum
23 wondude e waaju mum. Kono £uum wa£aani yim¥e fof anndude ko Yeesu woni
24 Da£ndoowo gummi£o dow asamaan o. Ko ¥uri heewde e bani Aadama'en ke¥tinaano
25 ko Yeesu wonnoo gooçga e gooçga. ²e naççgini Yeesu tan ko annabi, kono ¥e
26 he¥tinaano ko Alla e hoore mum wondunoo e ma¥¥e! Ardi¥e Yahuuda'en ¥e,
27 kañum'en, kaa£aani tan e salaade anndude mo, kono kadi ¥e pewyatnoo ko no ¥e
28 mbardi mo. Hono noon, e jaçde men ¥ennunde, en njaççgiino no Yeesu furorinoo
29 sariyaçkoo¥e ¥e e ardi¥e yettinoo¥e sadak ¥e sabu naafigaagu mumen e neegre
30 mumen. Kono £iin haalullaaji Yeesu mba£aani ¥e waajtaade koye ma¥¥e. Ardi¥e
31 Yahuuda'en ¥e, mijo mumen ko wooto, hono: warde Yeesu!
32

33
34 Yeesu ina anndunoo no feewi e wonde ko ko maayoya Yerusalem, te ko ardi¥e
35 Yahuuda'en ¥e mbaroya £um. Hono noon, en njiyiino no Yeesu haalanirnoo almu¥¥e
36 mum no sariyaçkoo¥e ¥e e ardi¥e yettinoo¥e sadak ¥e njogori fawirde £um kuugal
37 maayde, mba£a £um e juu£e laamu Room, ¥e njenna mo, ¥e cirÿa e makko, ¥e
38 karwisa mo, ¥e peçä mo e leggal. Kono bal£e tati caggal mum, ma o wuurtu! Ko
39 noon Yeesu habriri maayde mum e dow feçirde he, e guurtugol mum. Kono Yeesu
40 Almasiihu haafaaani tan e habrude no maayirta e £o maayata, kono e ndee simoore
41 wonnde yeeso men, ma en njiy kadi no o habrirnoo holi sahaa o jogori maayde.
42

43 Jooni noon, njokken e Linjiila Macca, e simoore noogaas e jeego¥ere nde, mbele nanen
44 no Yeesu habrirnoo maayde mum e feçirde he. Binndi £i mbiyi: *Ndeen Yeesu gaynii*
45 *£iin waajuuji fof, wiyi almu¥e mum ¥e:* “*O£on çganndi ko bal£e £i£i keedi en e kewu*
46 *da£ndoore çgu, te ²iy Ne££o o maa jagge feçee.*” (Mac 26.1-2)

47

48 Mbele on nanii ko Yeesu wiyi almu¥e mum ko? O anndinii ¥e e wonde maa yim¥e
49 peç mo ñande kewu da£ndoore çgu. Te £uum ina heewi maanaa no feewi. Nde
50 njaççgatno-£en e Tawreeta nde, en kaaliino ko fayti e kewu da£ndoore çgu. Kewu
51 da£ndoore çgu, e tuubaçkoore, wiyyetee ko Pak, çgu hawratnoodo ko e lewru Yahuuda'en
52 adanndu, ina tolpii e lewru tuubakoo¥e wiyyeteendu Marsa walla Awril. Hitaande kala, so
53 nduun lewru dariima, Yahuuda'en ¥e ciftorat ko kewnoo e jamaanu Muusaa, nde leñol
54 Israa'iila'en wonnoo maccu¥e laam£o bon£o biyetenooflo Fira'awna. Alla,e nder ñaawoore
55 mum feewnde, wariino kala afo e kala galle Misiranajo, mbele Fira'awna ina woppa
56 leñol Israa'iila'en hoota leydi mumen. Kono Alla rokkiino kala gooç£in£o £um laawol
57 da£ndoore. O rokkiino Israa'iila'en yamiroore, o wiyi £umen, kala galle yoo hirsu
58 dammuwol çgol alaa ella, mooma yijiÿam £am e damal galle he. Alla ko ko fodatno ¥e,
59 wiyi: “*Ma mi yi yaaam yijiÿam, mi rewa e dow mon.*” (Fer 12.13) Hono noon,
60 dammuwol çgol maayanii afo galle o. Alla soodtirii mo yijiÿam jawgel çgel.

61

62 Hono noon, hakke duu¥i ujunere e teemedde joyi, Yahuuda'en ¥e ina kirsa dammuli
63 hitaande kala çgam mawninde ñalawma kewu da£ndoore çgu, e siftorde no Alla da£ndiri
64 ¥e e maayde arnoonde e leydi Misira nde. Kono Alla yi£aa ¥e çgona tan e siftorde ko
65 ¥enni. Ko fayti e sadak dammuwol, Alla yi£noo ko ¥e ndaara yeeso, ¥e njiya ñalawma
66 mo Almasiihu o jogori rufde yijiÿam mum e feçirde he, çgam da£ndude bakkodinoo¥e ¥e
67 e musiiba ¥ur£o bonde e kala musiiba, maanaam jeyçgol çgol ñifataa çgol! Ko maayde
68 Almasiihu o e dow feçirde he jogornoowonde sadak cakkiti£o, sadak timmu£o e laawol
69 peewal çgol Alla lelni çgol. Alla fodino e ganndal mum e wonde maa Da£ndoowo o ruf
70 yijiÿam mum ñande kewu da£ndoore çgu, mbele ina timmina annama sadak dammuwol
71 çgol, joofna feere nde Alla wa£noo mbele da£ndude bakkodinoo¥e ¥e e ñaawoore mum
72 feewnde nde.

73

74 Jooni noon, çgarten e Linjiila o. Binndi £i mbiyi: *Ndeen Yeesu gaynii £iin waajuuji fof,*
75 *wiyi almu¥e mum ¥e:* “*O£on çganndi ko bal£e £i£i keedi en e kewu da£ndoore çgu,*
76 *te ²iy Ne££o o maa jagge feçee.*”

77

78 *E oon sahaa, ardi¥e yettinoo¥e sadak ¥e kañum'en e hoohoo¥e leñol ¥e ndentoyi galle*
79 *hooreejo yettinoo¥e sadak biyeteeflo Kayif. Kam¥e fof ¥e yettidi pellital tuundtindaade mo*
80 *¥e njagga mo, ¥e mbara mo. A¥e mbiyatnoodo:* “*En potaani jaggude mo e nder kewu*
81 *he, mbele woto yim¥e ¥e njirgitaade.*”

82

83 *E oon sahaa, gooto e sappo e £i£o ¥e, hono Yudas Iskariot, yehi to ardi¥e*
84 *yettinoo¥e sadak to, wiyi £umen:* “*So mi addanii on mo, holi ko njeenaton-mi?*” ²e limi

85 capan£e tati mbuu£u kaalis daneejo, ¥e totti mo. Tuggi ndeen, o woni e yiilaade mosel
86 no o wa£iri mo e juu£e ma¥¥e.

87

88 E ñalawma gadano kewu mburu mo alaa lawiir he, almu¥¥e ¥e çgari, naamnii Yeesu,
89 mbiyi £um: "Holi to njif-£aa min keblanoy maa hiraande kewu da£ndoore nde?" O
90 jaabii ¥e, o wiyi: "Njehee to sahre to, naaton galle kaari, mbiyon £um: 'Ceerno o wiyyii,
91 waktu mum yonii, kadi ko e galle maa he mawninta kewu da£ndoore çgu, kañum e
92 almu¥¥e mum.'" Almu¥¥e ¥e mba£i ko o wiynoo £umen ko, kebli hiraande nde.

93

94 Ndeen yehii haa kiki£e, o joo£odii e almu¥¥e sappo e £i£o ¥e, ¥e çgoni e hirtaade.
95 ÷o ¥e kirtotoo £o, o wiyi: "E gooçga, mbo£o wiya on: Maa gooto e mon jamfo mi."
96 ²e cunii no feewi, gooto e ma¥¥e fof woni e naamnaade mo ina wiya: "Joomiraafø,
97 mbaar wonaa miin?" O jaabii, o wiyi: "Ko lommbidø e am juççgo mum e lahal o, ko
98 oon jamfotoo mi. ²ii Ne£ø o nana yahra no winndiraa fayde e mum nih; kono musiiba
99 woodanii oon jogorø jamfaade mo, kaçko ²ii Ne£ø o! Hay waasnoode joomum
100 jibineede ¥uratnoo e mum." Yudas, jogorø jamfaade mo o, ýetti koççgol, naamnii mo,
101 wiyi: "Ceerno, mbaar wonaa miin?" O jaabii mo, o wiyi: "Ko aan haaldi hunuko maa."

102

103 ÷o ¥e kirtotoo £o, Yeesu ýetti mburu, caggal nde yetti Alla, taÿi mo, totti almu¥¥e mum
104 ¥e, wiyi £umen: "Ndehee £um £oo ñaamon: ko ¥anndu am." Kadi, o ýetti koppu
105 ndiyam reseç, caggal nde o yetti Alla, o totti ¥e, o wiyi: "Onon fof, njaree heen; £um
106 ko ýiiÿam am, ýiiÿam tabitinoojam aadi keso o, ndufana£am heew¥¥e çgam yaafuya
107 bakkatuuji mumen £am. Mbo£o wiya on: Haçkadi, mi wontaa yar £am £oo ndiyam
108 reseç haa ñande njardoy-£en kesam e nder laamu Baaba am." (Mac 26.1-5,14-30)

109

110 Ko £um £oo winndaa e Linjiila, ko fayti e hiraande sakkitere nde, nde Yeesu wondunoo
111 e almu¥¥e mum, hade mum rufde ýiiÿam mum no sadak momtoowo bakkatuuji nih. En
112 nanii no Yeesu anndiniri almu¥¥e mum sappo e £i£o ¥e e wonde maa gooto e mumen
113 jamfo £um. Oon ko Yudas Iskariyot. E gite yim¥¥e ¥e, Yudas ko almuudo Yeesu
114 aadiyaçke, kono Yudas, woni e ¥ernde mum tan ko kaalis e mbelemma aduna. Ko
115 £uum wa£nood Yudas yahde to ardi¥¥e yettinooy¥¥e sadak, wiyi £umen: "So mi addanii on
116 mo, holi ko njeenaton mi?" ²e limi capan£e tati mbuu£u kaalis daneejo, ¥e totti mo.
117 Te ciftoren kadi, £een ge£e fof mba£iri ko çgam timminde ko annabi Sakari habrunoo
118 gila ko ¥ooyi, nde winndi, wiyi maa Almasiihu o jamfore capan£e tati mbuu£u kaalis
119 daneejo. (ýew Sak 11.12)

120

121 Kono, e ko njaççgu-£en hannde ko fof, ¥uri heen heewde maanaa ko haala Yeesu
122 haalani almu¥¥e mum ka, nde o renndi e mumen mburu o e koppu o. Mbele on nanii
123 ko o wiyi ¥e? Njaççgiten £um. Binndi £i mbiyi: ÷o ¥e kirtotoo £o, Yeesu ýetti mburu,
124 caggal nde yetti Alla, taÿi mo, totti almu¥¥e mum ¥e, wiyi £umen: "Ndehee £um £oo
125 ñaamon: ko ¥anndu am." Kadi, o ýetti koppu ndiyam reseç, caggal nde o yetti Alla, o

126 *totti ¥e, o wiyi: “Onon fof, njaree heen; £um ko yijiäm am, yijiäm tabitinoojam aadi*
127 *keso o, ndufana£am heew¥e ƒgam yaafuya bakkatuuji mumen £am.”* (Mac 26.26-28)
128

129 Hono noon, en njiyii no Yeesu wa£iri annamaaji £i£i e yeeso almu¥¥e mum ¥e:
130 annama mburu o wondude e annama koppu o. Mburu mo Yeesu taýnoo, rokki £um
131 almu¥¥e mum o, annominta ko ¥anndu makko ndu o sakkii bani Aadama’en mbele ina
132 ndaña jokkondirde e Alla haa abada. Ko fayti e koppu o noon, ƒganndee ko ndiyam
133 rese¢ mbo£awam wonnoo heen, te £uum annominta ko yijiäm £am Yeesu Almasiihu
134 jogornoo rufde ƒgam yo¥ande bani Aadama’en njo¥di bakkaat mumen.

135
136 Hono noon, nde Yeesu ýetti mburu o e koppu o, o yi£noo ko hollirde almu¥¥e makko
137 e wonde addi mo e aduna he ko rokkirde ¥anndu makko e rufde yijiäm makko wona
138 sadak timmu£o. Kala gon£o e aduna he, alaa e sago ñaama, yara ndiyam; ko hono
139 noon ne, kala ji£o jokkondirde e Alla haa abada, alaa e sago joomum goo¢£ina e
140 wonde Yeesu Almasiihu sakkiima ¥anndu mum e yijiäm mum. Ko duum woni feere nde
141 Alla wa£noo ƒgam da£ndude en e halkaare nde bakkaat addi nde. Ko noon Alla
142 waawirta da£ndude en e ñaawoore mum tawa ina heddii e peewal mum.
143

144 £uum noon, banndira¥e, so en njejiti ko nja¢¢gu-£en hannde ko fof, haa heddii ge£el
145 gootel, yoo taw ko ƒgel £oo: Yeesu Almasiihu ardi e aduna he ko gaddanaade ma
146 njo¥di bakkaat maa. E ko ra¥¥i£i, ko £uum woni kabaaru annabaa¥e ¥e. Alla yaafortoo
147 bakkatuuji maa tan ko sabaabunde yijiäm £am Da£ndoowo cenii£o o rufan maa £am.
148 Laawol da£ndoore ko laawol sadak timmu£o. Hakke duu¥i ujunnaaje ujunnaaje, Alla
149 yamirnoo ko sadak jawdi. Ko £uum woni aadi kii£o mo Alla rokkunoo annabaa¥e mum.
150 Kono ko Yeesu Almasiihu woni gadduno£o aadi keso o, sabu ko ka¢ko timmini
151 annama sadak jawdi o, nde o rufi yijiäm makko e dow fe¢irde he. Ko Yeesu Almasiihu
152 e hoore mum woni njawdi sakkitiindi, mbaraandi ñande kewu da£ndoore ƒgu, mbele kala
153 goo¢£in£o mo ina wona peew£o e yeoso Alla. Ko £uum wa£i, Binndi cenii£i £i mbiyi:
154 *Yeesu Almasiihu, layya men kewu da£ndoore o, hirsamaa.* (1 Kor 5.7) *Te ko yijiäm...*
155 *Yeesu £am lawýanta en kala bakkaat.* (1 Yuh 1.7) *E nder £uum, o£on ƒganndi*
156 *wonaa ge£e £e nduumaaki, no kaalis walla ka¢¢e nih, coodtira-£on e ƒguurndam bolle*
157 *puuy£e £am ndon-£on e taaniraa¥e mon £am, coodtira-£on ko yijiäm Almasiihu*
158 *korsu£am £am, no £am jawgel ƒgel alaa ella, alaa tuundi nih.* *O su¥aama ko adii*
159 *aduna tageede, o feññinaama e cakkitte aduna sabaabunde mon.* *Sabaabunde makko,*
160 *on ƒgooc£inii Alla...* (1Piy 1.18-21)

161
162 Mijto-£ee no moyyi e ko nja¢¢gu-£en hannde ko, sabu ina yi£i la¥¥inande on
163 goo¢gaaji maw£i gon£i heen £i fof. E ja¢de men aroore, so Alla ja¥ii, ma en njoofnu
164 daarol kewu da£ndoore ƒgol, kadi nanen no ardi¥e Yahuuda’en ¥e njaggiri Yeesu ƒgam
165 warde £um.
166

167 Yoo moÿyere Alla won e mon, te miijto-£on no moÿyi ko winndaa e haala Alla he: *Ko*
168 *ÿiiÿam ...Yeesu £am lawÿanta en kala bakkaat.* (1 Yuh 1.7)